

NEDELJA, 20. DECEMBRA 2015

št. 296 (21.533) leto LXXI.

1,20 €

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 24. novembra 1943 v vasi Zakraž nad Cerknem, razmnožen na ciklosti. Od 5. do 17. septembra 1943 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Gocvu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Izriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasluženi Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786339, fax 040 7786339

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 356320, fax 0481 356329

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

<http://www.primorski.eu> e-mail: redakcija@primorski.eu

POŠTNINA PLAĆANA  
V GOTOVINI  
Poste Italiane s.p.a. - Spedizione  
in Abbonamento Postale - D.L.  
353/2003 (convertito in Legge  
27/02/2004 n°46) art. 1,  
comma 1, NETS



51220  
9 771124 666007



tudi na družbenih  
omrežjih

primorskiD  
primorski\_sport



postani naš sledilec

DEŽELA - Na 3. strani

## TKS model za vso manjšino

V Gorici sestanek vodstev SSO in SKGZ

TRST - Na 5. strani

## Predsednik republike dal prav lastnikom

Nad Grljanom imajo pravico graditi

GORIŠKA - Na 16. strani

## Doberdobu se bliža optično omrežje

Nanj bodo za zdaj priključili le javne stavbe

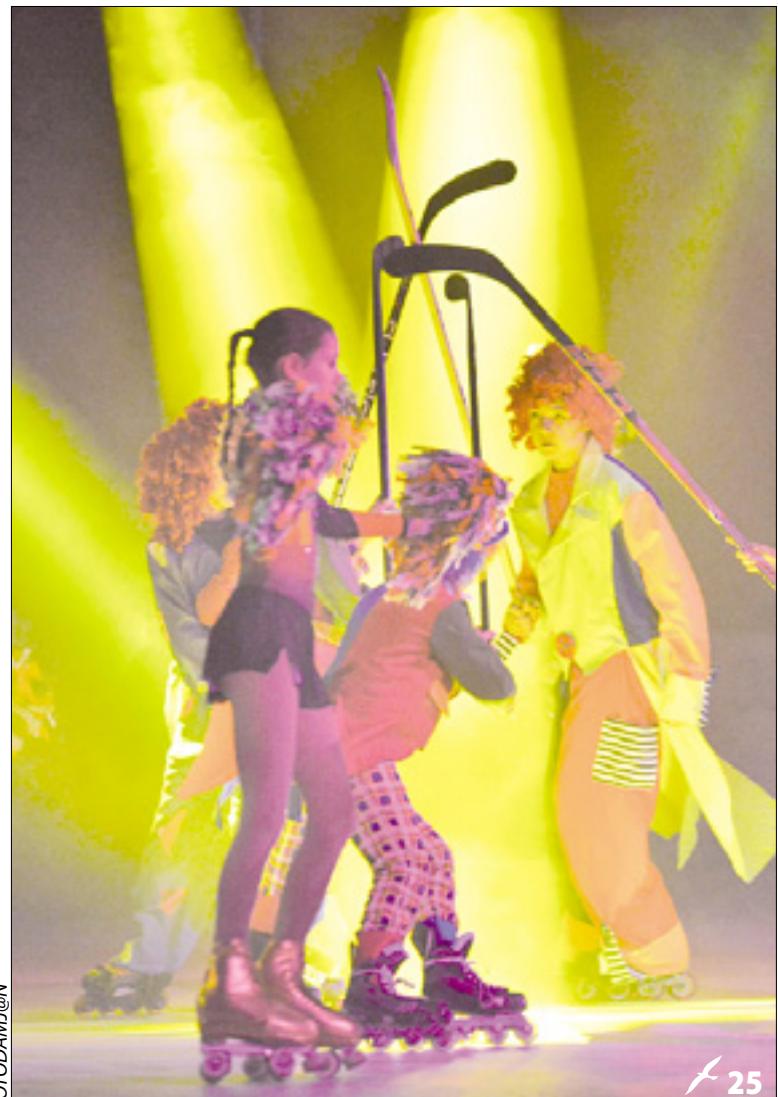
ISTRA - Protesti na slovenski in hrvaški strani meje

# Odbojka na žici

ŠPORT - V organizaciji ŠD Polet

## Božični Cirkus

Dobro obiskana premiera na Pikelcu na Opčinah



FOTODAM.COM

KOPER - Žičnata ograja, ki jo je Slovenija tudi v Istri postavila na meji s Hrvaško, je bila včeraj tarča glasnih protestov v Brezovici pri Gradištu ter v Dragonji. Člani odbokarskega kluba iz Umaga so čez žico igrali obojkovo. Na shodu Proti žici, za humano Evropo se je sicer na Brezovici zbral več Hrvatov kot Slovencev, njihovo sporočilo slovenski vladi je bila zahteva po odstranitvi nevarne zice.

Odbojka, ki so jo simbolno zanimali udeleženci shoda preko državne meje, ima moralni pomen, saj pomeni spoštovanje ljudi, ki so na drugi strani meje, je pred začetkom igre povdal eden izmed udeležencev shoda.

Slovenski policisti so pridržali hrvaškega aktivista, ki je prerezal žičnato ograjo. Protesta sta drugače potekala mirno.

Na 2. strani

## POSL. BLAŽINA Denar je, treba ga je smotorno uporabiti

RIM - Slovenska manjšina bo iz Rima dobila dovolj denarja, da se lahko resno in temeljito zamisli o tem kako najbolje izkoristiti državne prispevke. Poslanka Tamara Blazina meni, da sedaj nimamo več izgovorov za zavlačevanje z reformami. Stroka naj prouči položaj, politika pa naj potem ukrepa, ugotavlja parlamentarka Demokratske stranke.

Na 3. strani



13

Vsi naročniki Primorskega dnevnika lahko s kuponom, ki ga bodo prejeli po pošti, dvignejo darilo, knjigo ob 70-letnici izhajanja našega dnevnika »Primorski dnevnik - Okno v svet Slovencev v Italiji«, na sedežu Primorskega dnevnika v Trstu in Gorici ali v Tržaškem knjižnem središču TS 360 Trg Oberdan 7; v Katoliški knjižarni v Gorici Travnik 25; v knjigarni Terčon v Nabrežini, Nabrežina 103

## SMUČARSKI SKOKI - Svetovni pokal v Švici Zmagoslavje bratov Petra in Domna Prevca



Dolga krona: ohranjen denar za vodovod

Na 4. strani

Na liceju F. Prešerna tekmovanje za Cankarjevo priznanje

Na 5. strani

Na Krasu gasilci rešili psičko Debby

Na 6. strani

»Gabrski« begunci že pridno delajo

Na 19. strani

Z odlokom z dne 31.01.11 je Ministrstvo za Infrastrukture in Promet pooblastilo tudi upokojene zdravnike za izdajo zdravniških potrdil o psihofizični sposobnosti za vožnjo.

**Dr. Giuseppe CARAGLIU**  
torej izdaja zdravniška potrdila za podaljšanje veljavnosti vozniškega dovoljenja z novim spletnim postopkom, še vedno v ul. Rossetti 5 z naslednjim urnikom

**od ponedeljka do četrtek:**  
**10.00 - 12.00 in 16.30 - 18.30**  
**ob petkih: 10.00 - 12.00**  
**ob sobotah: 11.00 - 12.00**

Po potrebi, pokličite na tel. št. 339 6931345.

**Draguljarna Skerlavai**  
**NEDELJA IN PONEDELJEK ODPRTO**  
**Trst, Ul. Battisti 2**  
**Tel. 040-7606012**

**BUKOVA ALI HRASTOVA DRVA**

**BUKOVI PELETI**



NOVO SUHA DRVA  
IZ SUŠILNICE

Matija Praprotnik  
Lokev 154  
info: 00386 (0) 31 276 171


**ŽICA NA MEJI**

**Marko  
Marinčič**

marko.marincic@primorski.eu

## Bodeča ovijalka

*Člani skupine Laibach v zvezici z žico na slovensko hrvaški meji pravijo, da česa podobnega niso videli niti v Severni Koreji. »Zgolj na meji med Severno in Južno Korejo, kjer je žice toliko, da turisti na obeh straneh jasno razumejo, da ti dve državi nista v najboljših prijateljskih odnosih.«*

Morda je tudi tistih 136 ožičenih kilometrov južne slovenske meje prej kot kaj drugačno pokazatelj odnosov med sosedama, ki se raje medsebojno zbadata, kot pa da bi usklajeno nadzorovali in usmerjali begunski tok. V tem sta sicer v dobrini evropski družbi. Dimenzija begunske krize je za takšno ekonomsko velesilo povsem obvladljiva brez povzročanja odvečnega trpljenja begunjem in nepotrebne panike med domačini. Toda politično Evropa ni velesila, je prilikavec. Na krizo se odziva neracionalno, kar le še dodatno poglablja strah v prebivalstvu spričo vse bolj očitne nesposobnosti državnih voditeljev, da bi se izvili iz nacionalnih egoizmov in se učinkovito lotevali vsakega zahtevnejšega izviva.

Odtod tudi paranoično enačenje med begunci in teroristi, čeprav je jasno, da je glavna povezava med enim in drugimi ta, da begunci bežijo pred teroristi. Če pa se kak povratni borec iz Sirije pomeša mednje, je to prav zaradi nesposobnosti obvladovanja migracijskega toka, ki je prepričen organiziranemu kriminalu, namesto da bi ga vodile in nadzorovale države in EU.

Še vedno nismo sposobni političnega soočenja s krizo v Siriji in se torej ne znamo zavarovati pred teroristično nevarnostjo, ki je realna. Ker pa vladarji ljudstvu te nesposobnosti ne smojo priznati, mu v tolažbo in za varljiv občutek varnosti nameščajo vojake na meji ali raztegajojo kolute bodeče žice.

Toda ta žica, ki kolje živali in ponovno ločuje to, česar še niti nismo dobra združili, oklepa predvsem nas, našo svobodo, kulturno in vrednote. Pazimo, da se nam ne bo razrasla kot kaka tropška ovijalka, iz katere se ne bomo mogli več izviti.

**ISTRA - Protesta v Brezovici in Dragonji**

# »Odstranite žico, ki le straši in nikogar ne ustavi«

*Slovenski policisti pridržali Hrvata, ki je rezal ograjo - Odbojka na meji*

KOPER - Žičnata ograja, ki jo je Slovenija tudi v Istri postavila na meji s Hrvaško, je bila včeraj tarča glasnih protestov na Brezovici pri Gradinu ter v Dragonji. Tam so policisti pridržali hrvaškega aktivista iz Pulja, ki je rezal žico. Na Brezovici se je dopoldne zbral približno 150 ljudi, ki so vzklikali gesla proti žici. Nanjo so vrgli lutko Mira Cerarja in jo pustili tam. Člani odbojkarskega kluba iz Umaga pa so čez žico igrali odbojko. Na shodu Proti žici, za humano Evropo se je sicer na Brezovici zbral več Hrvatov kot Slovencev, njihovo sporočilo slovenski vladi je bila zahteva po odstranitvi nevarne žice.

»Postavljanje žice je napaka, ki straši naše ljudi, a nič ne naredi, da bi ko garkoli ustavila. Če so ljudje prepotovali tisoče in tisoče kilometrov, jih taka žička ne bo zaustavila,« je v imenu organizatorjev na slovenski strani povedal Luká Juri. »Žica je moralna napaka naše države. Leta 1942 je bilo zadnjič, ko se je postavljalo žico v takšnih dimenzijsah okoli Ljubljane. Ne moremo dovoliti, da naša vlada leta 2015 dela isto kot fašistični okupatorji,« je še dejal Juri.

Odbojka, ki so jo simbolno zaigrali udeleženci shoda preko državne meje, ima simbolni pomen, saj pomeni spoštovanje ljudi, ki so na drugi strani meje, je pred začetkom igre povedal eden izmed udeležencev shoda. »Žica se nikoli ni postavljala na strani svobodnih držav, ampak so jo postavljale tiste države, ki niso žezele, da bi ljudje bežali iz njih. Teoretično torej nekaj nasprotnega od tega, kar nam govorijo. Sedaj pa ne vemo, na kateri strani smo, na svobodni ali na okupirani,« je povedal.

Udeleženci so se popoldne, kot rečeno, srečali še na shodu ob mednarodnem mejnem prehodu Dragonja. Tja so prišli tudi udeleženci iz Bele Krajine in drugih slovenskih krajev ter prisluhnili kratekemu nagovoru organizatorjev in kulturnikov. Na koncu so v treh jezikih, slovenskem, hrvaškem in italijanskem, prebrali tudi Dragonjsko deklaracijo. V njej so znova poudarili, da želijo Istro brez žice. Slovenskega premiera Mira Cerarja in slovensko vlado so ob tem pozvali, naj naredi vse za odstranitev moralno in ekološko sporne žične ograje na meji.

**ZN - Soglasna resolucija Varnostnega sveta**

## »Mejnik« v iskanju rešitve za Sirijo

NEW YORK - Resolucija, ki jo je v petek zvečer soglasno potrdil Varnostni svet ZN, predstavlja "mejnik" v prizadevanjih za končanje vojne v Siriji, čeprav nesoglasja glede usode predsednika Bašarja al Asada ostajajo. VS ZN je sprejel resolucijo, ki izrisuje nadaljevanje mirovnega procesa v Siriji. Ta proces naj bi vključeval tudi Asadov režim, saj njegove politične usode resolucija ne omenja. To kaže, da je Zahod v zameno za podporo Rusije in Kitajske, stalnih članic VS ZN s pravico veta, zaenkrat odstopil od zahtev po njegovem odstopu. Zahodne in arabske države kljub temu še naprej vztrajajo, da bo moral ob koncu tranzicije Asad oditi. Ruski zunanjji minister Sergej Lavrov je nasprotno poudaril, da resolucija jasno izpostavlja, da morajo politično tranzicijo voditi sami Sirci. A ne glede na razhajanja je bilo vzdusje ob potrditvi resolucije optimistično. Kerry je izjavil, da so zdaj »večno bolj odprta vrata« za vojaško sodelovanje med ZDA in Rusijo v boju proti IS. Resolucija poziva k prekiniti ognja v Siriji in formalnim pogovorom o politični tranziciji. Ti naj bi stekli januarja, iz njih pa bodo izključeni "teroristi", kot sta IS in Fronta al Nusra. V šestih mesecih naj bi bila vzpostavljena "kredibilna, vključujoča in nesektaška vlada", v 18 mesecih bi sledile "svobodne in poštene volitve". Politično tranzicijo morajo voditi sami Sirci.

## Dogovor o odboru za nadzor premirja v Jemnu

ŽENEVA - Pogajalci sprtih strani v Jemnu so se dogovorili, da ustanovijo poseben odbor za spremljanje krvake prekinitve ognja. Pogajalci so v švicarskem Bielu že peti dan iskali dogovor o končanju konflikta, ki je terjal skoraj 6000 življenj in povzročil hudo humanitarno krizo. A edini dogovor, ki so ga dosegli doslej, naj bi bil ta o oblikovanju posebnega "nevratnega" odbora, ki bo nadziral spoštovanje prekinitve ognja. To so razglasili prav z namenom, da omogočijo napredok v mirovnih pogovorih. Odbor bo vodil libanonski general, v njem pa bodo tako predstavniki obeh sprtih strani, ki ju podpira Savska Arabija in Iran.



Stiski rok čez žičnato ograjo na slovensko-hrvaški meji pri Dragonji

FOTO BORIS ŠULIGOJ  
(DELO)

**Užaloščena in zaskrbljena italijanska skupnost**

Italijanska unija je s pismom, naslovljenim na predsednika slovenske vlade Mira Cerarja, izrazila veliko zaskrbljenost, užaloščenost in nasprotovanje postaviti bodeče žice ob slovensko-hrvaški meji, še zlasti na območju Istre. »V Italijanski uniji se zavedamo izrednih razmer zaradi migracijskih tokov v državah, kjer prebivamo in upoštevamo prizadevanja držav za zagotovitev varnosti in ozemeljske suverenosti. Kljub temu pa smo mnenja, da je vzpostavitev kakršne koli (dodatne) meje najprej škodljiva za lokalno prebivalstvo. Prebivalci Istre smo bili dolga leta v pričakovani in še vedno čakamo padec poslednje meje med Slovenijo in Hrvaško, ki je predviden z vstopom Hrvatske v schengensko območje. Po dramatičnih dogodkih 20. stoletja, ki so priveli do bolečih razpletov za istrsko prebivalstvo, so ljudje različnih narodnosti, ki so skozi zgodovino tvorili pluralno Istro, znali prepričljivo izbrati in poiskati pot sodelovanja in mirnega sožitja.«

**VATIKAN - Po aferi Kard. Bertone bo »podaril« 150.000 evrov**

VATIKAN - Kardinal Tarcisio Bertone bo fundaciji, ki upravlja otroško bolnišnico Bambini Gesù v Rimu »podaril« 150.000 evrov. Vest je včeraj predsednica otroške bolnišnice Mariella Enoc sporočila ob obisku vatikanskega državnega sekretarja kardinala Pietra Parolina.

Novinar tednika Espresso Emiliano Fittipaldi je v knjigi Avarizia med raznimi vatikanskimi škandali obelodanil tudi, da je 20.000 evrov za prenovo razkošnega 700 kvadratnih metrov velikega Bertonevega stanovanja prišlo naravnost iz Fundacije Bambini Gesù. Enocova sicer pojasnjuje, da Bertone s tem ne prevzema nikakršne odgovornosti za morebitne nepravilnosti. Drugačnega mnenja je Fittipaldi, ki je komentiral, da je Bertone z delno povrnavo škode priznal krivdo. »To je tudi dokaz, da je resno raziskovalno novinarstvo koristno za odpravljanje škode,« je pristavil.

**ITALIJA - Vse bolj onesnažen zrak**

## Mesta se dušijo

Izredne vremenske razmere pa tudi preveč avtomobilov



Zrak v Torinu je bil včeraj onesnažen skoraj kot v Pekingu

ANSA

**ITALIJA - ANKETA  
G5Z diha demokratom za ovratnik**

RIM - Gibanje pet zvezd beleži porast podprtov in resno diha za ovratnik Demokratski stranki, za katero zaostaja le še dve odstotni točki. Anketa za časnik Corriere della Sera, ki so jo opravili 15. in 16. decembra, je pokazala, da bi 31,2 odstotka vprašanih na volitvah glas oddalo za DS, medtem ko bi jih G5Z zaupal 29,1 odstotka. V drugem krogu pa bi Pet zvezd celo premagalo DS z 52,5 proti 47,5 odstotka. Ta scenarij pa je možen le, če bi desnica šla na volitve nepovezano; v nasprotnem primeru bi se skupna lista Severne lige, FI in neofašistov uvrstila v drugi krog namesto G5Z. V drugem krogu bi potem zmagala DS.

Na lestvici priljubljenosti politikov je prav tako v vzponu mladi voditelj G5Z, 29-letni Luigi di Maio, ki mu je naklonjenih 36 odstotkov ljudi. Renzi še vedno vodi, toda podpora mu je padla na 38 odstotkov.

**SLOVENSKA MANJŠINA** - Pogovor s poslanko Tamaro Blažinou

# »Denarja je dovolj, moramo ga bolj smotrnno uporabiti«

*Stroka naj prouči položaj, politika naj ukrepa - Pozitivno o rimske avdiciji našega dnevnika*

RIM - Slovenska manjšina bo iz Rima dobila dovolj denarja, da se lahko resno zamisli o tem kako najboljše izkoristiti državne prispevke. Poslanka Tamara Blažina meni, da sedaj nimamo več izgovorov za zavlačevanje z reformami. Stroka naj prouči položaj, politika pa naj ukrepa. Na osnovi stabilizacijskega zakona bo država iz skладa zaščitnega zakona leta 2016 namenila manjšini okrogih 10 milijonov evrov.

Poslanka Blažina, novost je vsota, novost je tudi dejstvo, da nova pravila zagotavljajo gotovost prispevkov. Kaj je sadevo?

Doslej je zakon predvideval, da se za člen številka 16 zaščitnega zakona (institucije in dejavnosti slovenske manjšine) vsako leto določi višino prispevka. Zaradi tega je v preteklosti, zlasti v času Berlusconijevih vlad, prišlo do krčenja prispevkov našim kulturnim ter drugim ustanovam.

#### Kako pa bo prihodnosti?

Že lani smo dosegli eno samo proračunsko postavko, višina prispevka pa je sedaj določena v zakonu. To pomeni, da imamo s prihodnjim letom zajamčene prispevke. Seveda, možni so vedno popravki k zakonu, a nova določila dajejo manjšini neko sigurnost, tako da se ne bo treba vsakrno leto truditi in pogajati za prispevke.

Tudi iz spôstovanja do deželne posvetovalne komisije se niste nikoli vpletali v delitev prispevkov, čeprav bi kot parlamentarka to lahko naredili. Kaj pravite k temu?

Mislim, da Slovenci v Italiji razpolagamo z dovolj visoko vsoto denarja. To so konec končev sredstva italijanskih davkoplăcevalcev, zato je treba ta denar čim bolj smotrnno uporabiti. Sedaj je pravi čas, da se v manjšini izvedejo prepotrebne, predvsem vsebinske reforme. Vsi skupaj bi se moralni potruditi zaakovostni skok, ki si ga vsi želimo, a ga nismo še dosegeli.

#### Zakaj ne?

Mogoče bi za te reforme potrebovali strokovno mnenje. Imamo Slovenski raziskovalni institut (Slori), ki bi nam pri tem lahko zelo pomagal.

#### Kakšna in čemu ta pomoč Slori?

Inštitutu bi lahko poverili raziskavo o tem kako smo v preteklih letih izkorisčali javne finančne prispevke in kje so prednosti oziroma vrzeli tega našega klicemo ga finančnega sistema. S tem bi ugotovili kje je bil denar dobro in kje ni bil dobro uporabljen.

Mislite, da je sistem delitve prispevkov še aktualen ali pa ne več?

Ta sistem je v preteklih dvajset in več letih zajamčil razvoj našega pisanega kulturnega, športnega in socialnega življenja. Današnji časi pa zahtevajo nove prijeme. Osebno mislim, da bi morali tudi finančno več pozornosti nameniti pobudam, ki izpostavljajo našo odprtost napram drugim.

Poslanka Tamara Blažina predlaga, da bi stroka ocenila naš finančni sistem, politika bi nato sprejela primerne ukrepe

ARHIV



Ko govorimo o reformah se v manjšini vsi strinjajo, ko je treba nekje začeti pa nastajajo težave. Dovolj, da pomislimo na glasbeno šolstvo. Navedite prosim področje, na katerem bi se lahko stvari spremene?

Če tiskamo knjige zato, da ostanejo nekje v skladiščih, mislim, da je drža-

vni denar slabo uporabljen. Če pa tiskamo knjige, ki dosežejo širšo javnost, je ta denar dobro uporabljen. Naše založbe nimajo več nekih ideoloških predznakov in se zato lahko strokovno lotijo teh vprašanj. Nekje je treba začeti in se glede javnega denarja zgledovati po dobrih praksah

#### Kakšne so te prakse?

Državna administracija in javne uprave morajo obvezno in redno preverjati kam gre denar davkoplăčevalcev. Ponavljam. Pri nas bi to lahko naredila stroka, politika pa je potem dolžna ukrepati.

V četrtek je bila po vaši zaslugi v poslanski komisiji za kulturo avdicia Primorskega dnevnika. Kako je zadeva izpadla?

Ko naše organizacije in ustanove pridejo v parlament na avdicijo, je to vedno pozitivno. To smo doživeli z avdicio Združenja slovenskih športnih društev in to smo doživeli tudi s Primorskim dnevnikom. Kollegi poslanci si s tem ustvarijo svojo sliko o Slovencih, ki jo navadno slišijo samo od mene.

Kako so v komisiji ocenili nastop predstavnikov našega časopisa?

Zelo dobro. Izstopalo je, da vprašanje javnega financiranja manjšinskih časopisov ne zadeva le Primorski dnevnik, temveč tudi ostale manjšinske časopise v Italiji ter tudi v Evropi. Upam, da bo avdicia prispevala ne le, da bomo v predlogu o reformi založniškega sektorja Demokratske stranke upoštevali potrebe dnevnika, ampak da bo to upošteval tudi nov zakon.

Sandor Tence

**GORICA** - Srečanje vodstev SSO in SKGZ

# »TKS je zgled sodelovanja«

*Kakšne vsebine v tržaških narodnih domovih? - Potrebno obnoviti odnose s SSK in s Slovenci v Demokrati stranki*

GORICA - Vodstvo Sveta slovenskih organizacij in Slovenske kulturno-gospodarske zveze sta se sestali v Kulturnem centru Lojze Bratuž ter si izmenjali stališča o aktualnih zadevah, ki se tičejo slovenske narodne skupnosti. Pogovor je uvedel deželni predsednik SSO Walter Bandelj, ki je izrazil zadovoljstvo za skupen sestanek, saj je kar nekaj tem, ki jih bo treba v bližnji prihodnosti potrebno poglobiti. Bandelj je nanihal nekatere, posebej se je zaustavljal pri delovanju deželne posvetovalne komisije, novem deželnem pravilniku za sofinanciranje majhnih društev ter odprttem vprašanju slovenske sekcije na glasbenem konservatoriju Tartini. Govoril je tudi o skupnih ustanovah ter dvojezičnem šolstvu v Benečiji in Kanalski dolini.

Predsednik SKGZ Rudi Pavšič je ugotovil, da se slovenska narodna skupnost nahaja v ugodnem trenutku, saj naj bi v naslednjih letih lahko razpolagala z več sredstvi. V kratkem se bo treba pripraviti na novo zasedanje vladnega ompisa, kjer bo potrebno poseči v zvezi z evropskimi projekti. Krovni zvezi bosta morali obnoviti odnose med dve maščavnimi političnimi silama Slovenske skupnosti in slovensko komponento v Demokrati stranki. Bistvenega pomena bo ohraniti in razviti sodelovanje s šolami. Zelo pomembno vprašanje v zvezi s prihodnostjo slovenskih medijev, bo moralno dobiti primeren odgovor. Dogovoriti se bo tudi treba kako v bodočnosti poskrbeti za upravljanje kulturnih domov.

Za vse zgoraj nanizane tematike so se predstavniki

Srečanje manjšinskih krovnih organizacij SSO in SKGZ v Gorici



BUMBACA

SSO in SKGZ dogovorili za nadaljnja srečanja za usklajevanje, pri čemer bo potrebno občasno soudeležiti tudi primarne ustanove in organizacije. Še vedno bo potrebna velika pozornost do Slovencev v videmski pokrajini. Sodelovanja med obema krovnima pa naj se iz deželne ravni razširi tudi na pokrajine. V iskanju primernih odgovorov in rešitev pa se lahko znotraj slovenske narodne skupnosti zgledujemo po uspešni izkušnji novega Tržaškega knjižnega središča, piše v sporocilu o goriškem sestanku.

V drugem delu srečanja sta se vodstvi SSO in SKGZ podrobno soočili s povečanjem državnih sredstev za slovensko narodno skupnost na podlagi zaščitnega zakona do katerega je prišlo po prizadevanju poslanke Tamare

Blažina. Vedno bolj konkretna postaja vrnitve Narodnega doma pri Sv. Ivanu in Narodnega doma v Ul. Filzi v Trstu. Za slednjega se tudi bliža 100-letnica požiga, kar bo imelo poseben odmev. Denarna postavka za svetoivanski Narodni dom, ki je sad prizadevanja pokojnega deželnega svetnika Mirka Špacapanja, se je še dodatno zvišala. Ob vseh teh ugodnih razpletih pa bo morala narodna skupnost ugotoviti, kako bomo z obema domoma razpolagali in katere vsebine bomo znali razviti v njih. Z videmsko pokrajino pa se bo v prihodnje potrebo bolj osredotočiti na gospodarski razvoj. Nov deželni pravilnik za sofinanciranje majhnih društev preko zvez terja še nekatera pojasnila, je bilo slišati na sestanku v Gorici.

**Nagrada**  **Primorskega dnevnika**

Lepa Vida

PREDSTAVNIK / SPETTACOLO \_\_\_\_\_ PRIMEK / COGNOME \_\_\_\_\_

TEL. \_\_\_\_\_

OCENA / VOTO

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----

**Primorski dnevnik**  [www.primorski.eu](http://www.primorski.eu)

 slovensko stalno gledališče teatro stabile sloveno

**ZAGREB** - Včeraj spet srečanje treh največjih hrvaških strank

# Dogovor za novo vlado?

*V primeru propada pogajanji so na obzoru predčasne parlamentarne volitve*

ZEGREB - Na sedežu stranke Most neodvisnih list so bili včeraj novi pogovori o oblikovanju prihodnje hrvaške vlade, v kateri bi moči združili Most, desna Domoljubna koalicija in leva koalicija Hrvatska raste. Predsednik Mosta Božo Petrov je že v četrtek dejal, da bodo ali imeli mandatarja do torka, ali pa čakajo Hrvatsko nove parlamentarne volitve. Po petkovih pogovorih z vodjo SDP in dosedanjim premierjem Zoranom Milanovićem ter vodjo HDZ Tomislavom Karamarkom je Petrov zatrdiril, da je bil sestanek pozitiven, in optimistično napovedal, da dogovor pričakuje v naslednjih 24 urah. Hrvatski mediji so poročali, da naj bi Petrov sogovorni

ka v petek presenetil z dokumentom, v katerem je Most že porazdelil vladne funkcije in je bil potreben le še pristanek prihodnjih koaličijskih partnerjev. A vsi udeleženci sestanka so to včeraj zanikali, v Mostu pa so nato na spletnih družbenih omrežjih tudi objavili dokument, ki so ga v petek dejansko predstavili in v katerem ni govora o razdelitvi ministrskih resorjev. Dokument sicer nosi naslov preliminarni dogovor za konstituiranje hrvaškega sabora in oblikovanje nove vlade Republike Hrvatske in med drugim govori o tem, da bo novi premier izbran s soglasjem ter bo ali nevtralna oseba ali predstavnik Mosta. (STA)



**OBČINA DOLINA** - Sklep deželnega sveta

# Dežela ohranila prispevek za vodovod na Dolgi kroni

*Ukmar polemičen do dolinskega svetnika Gombača, češ da išče dlako v jajcu*

Deželni svet je za dve leti podaljšal rok za koriščenje prispevka 400 tisoč evrov za tretji odsek gradnje vodovoda na Dolgi kroni v dolinski občini. Občina Dolina je namreč izvedla prva dva posega po določenem administrativnem postopku, ki ni predvideval mnenja izrednega komisarja za likvidacijo jusrarskih služnosti. Občinski svetnik Boris Gombač je postavil v dvom zakonitost takšnega postopka in zaradi tega je postopek že leto in pol ustavljen pri komisarju.

Novico o podaljšanju finančnega roka za vodovod je posredoval deželni svetnik Demokratske stranke Stefan Ukmar, ki pravi, da Gombač išče dlako v jajcu in da je Občina Dolina zaradi »neodgovorne in škodljive Gombačeve drže« tvegal, da izgubi prispevek za vodovod, mladim kmetovalcem pa je medtem onemogočena obdelava od sedem do osem hektarjev površin.

Slovenski deželni svetnik DS tudi obvešča, da je deželni parlament odobril ukrep za ustanovo EZIT, ki je, kot znano, v fazi likvidacije. Ukmar pravi, da so s tem ukrepom rešili dvajset delovnih mest, ki jih bosta prevzeli Dežela in Občina Trst. Občinske uprave v Trstu, Miljah in Dolini bodo na osnovi konvencije nadaljevale z delom EZIT-a in si obenem tudi razdelile premoženje ustanove. Ukmar trdi, da bo mo s tem priča upravnemu poenostaviti, ki bo privedla tudi do finančne konsolidacije treh občinskih uprav.

Š.

## Na Dolgi kroni rekordna božična tržnica



Na Dolgi kroni je bilo kar 40 razstavljalcev

FOTODAMJ@N

Rekordno število ljudi je včeraj obiskalo že tradicionalno božično tržnico, ki jo je v svojih prostorih že sedmo leto priredila Zadruga Dolga kronska. Na prireditvi je letos sodelovalo tudi veliko število razstavljalcev, ki jih je bilo kar 40. Razstavljalci so prišli poleg iz Brega oziroma iz tržaške pokrajine med drugim tudi iz Hrpelj, Brkinov, iz Kočevja in celo iz Opatije.

Božična tržnica je bila kot običajno odprta en dan,

udeležba pa je res nagradila prireditelje, ki so izrazili veliko zadoščenje. Obiskovalci so si radovedno ogledovali bogato ponudbo, nazadnje pa so odhajali s polnimi torbami. Na voljo oziroma na prodaj so bile namreč vsakovrstne dobrote, od ekstra deviškega oljčnega olja, sira in meda do kobiljih klobas, suhega in vloženega sadja ter kisa, poleg tega so prodajali tudi nakit in druge izdelke, značilne za umetnostno obrt.

## FERLUGI Sugestivni večer umetniške besede in glasbe

Bilo je nekaj povsem novega. Namesto običajnih govorov in voščil so v ponedeljek na Ferligh predpraznični čas pozdravili z umetniško besedo in glasbo. V prostorih osterije Ferluga se je zbral veliko radovednih ljubiteljev verzov in not, ki so pričakovali dogodek. Izoblikoval se je sugestivno intimen visoko kakovosten umetniški večer, ki se je v 40-minutnem trajanju izpeljalo kot presenetljivo svež in zavezujč. Ni pa šlo za navadno branje ali poslušanje glasbe, marveč za večglasno prepletanje čustev, izpovedi, razpoloženja, kar se je spremenilo v gledališko predstavo v malem. Kateri je sledila pogostitev z izbrano piščico in hrano, ki je prav tako presenetila, saj je gostilničar Dimitrij Ferluga postregel z okusnimi ne-navadnostmi. Protagonisti večera so bili mlada gojenka Glasbene matice Sabrina, ki je odprala večer s svojo violino in Pentijo, kar je bil zanje prvi solistični nastop pred občinstvom. Izpeljala ga je samozavestno in ubranjo. Igor Zobin, Marij Čuk in Nadja Roncelli so nato prepletali mrežo zvokov in glasov. Čuk in Roncellijeva sta celo dvoglasno podajala poezijo dolinskega pesnika iz zbirke Ko na jeziku kopni sneg, ustvarjala sta enkratno čustveno valovanje, ki se je močno dotaknilo prisotnih, Igor Zobin pa je vse skupaj mojstrsko naglašal s samostojnimi glasbenimi performansi, s koncertom v malem, ki ga je bilo užitek poslušati. Zgodila se je umetniška polnost, ki je dokazala, da se da praznikom nazdraviti tudi in predvsem s samospraševanjem in pogledom vase, z intimnim doživetjem lepot in ne le z bleskom vnanjega potrošništva.

**slovensko stalno gledališče** SEZONA 2015/16

**OSNOVNI ABONMA**  
koprodukcija SSG,  
SNG Nova Gorica in PGK

Ivan Cankar  
**LEPA VIDA**  
režiser Miha Nemec

DANES, 20. decembra ob 16.00  
v Veliki dvorani SSG Trst  
z italijanskimi nadnapisi

Vozni red brezplačnega avtobusa:

**PRVI AVTOBUS** 14.30 - Sesljan, parkirišče  
14.40 - Nabrežina, trg  
14.45 - Križ, avtobusna postaja  
15.00 - Zgonik, pred županstvom  
15.15 - Prosek, Kržada

**DRUGI AVTOBUS** 15.00 - Općine, postaja na Bazoviški ulici 21  
15.10 - Trebče, trg pri spomeniku  
15.15 - Padiče, postaja pred športnim centrom Gaja  
15.20 - Bazovica, pred cerkvijo

**TRETJI AVTOBUS** 15.00 - Milje, avtobusna postaja  
15.05 - Žablje, avtobusna postaja  
15.10 - Domjo, nasproti Kulturnega centra  
15.15 - Dolina, pred županstvom  
15.20 - Boljunc, pred gledališčem Prešeren  
15.25 - Boršt, avtobusna postaja  
15.30 - Ricmanje (Barde), avtobusna postaja

[www.teaterssg.com](http://www.teaterssg.com)

**DANES ZJUTRAJ ODPRTA SLAŠČIČARNA**

**Pekarna Rolo Bukavec**

PROSEK, 160 - TEL. 040/225220  
PANETONI, PANDORO, 'TRONCHETTI',  
PINCE, POTICE, PRESNIZ IN DRUGE  
BOŽIČNE SLADICE

**Voščimo Vam sladek Božič in slastno leto 2016!**

[www.paolobukavec.it](http://www.paolobukavec.it)

**SALONE CLARA**

*Vsem strankam vesele božične in novoletne praznike*

**SESLJAN 52**  
**TEL. 040 299021**

**Urnički:**  
**TOREK - SREDA - ČETRTEK:**  
**9.00 - 12.00 / 13.00 - 19.00**  
**PETEK - SOBOTA: 8.00 - 18.00**

## BOLJUNEC - V sprejemnem centru Predstavili koledar Pod oljkami v Bregu



Na platnu prikazana oljka iz koledarja

FOTODAMJ@N

V Sprejemnem centru rezervata doline Glinščice v Boljuncu so v petek zvečer predstavili 15. koledar Pod oljkami v Bregu za leto 2016, ki sta ga pripravila Občina Dolina in Konzorcij za ovrednotenje in zaščito ekstradeviškega oljčnega olja zaščitenega porekla Tergeste DOP. Za organizacijski postopek in izbiro fotografij ter za grafično postavitev in oblikovanje koledarja je poskrbel konzorcij, medtem ko je za tisk poskrbela dolinska občinska uprava. Srečanje v Sprejemnem centru je uvedel podpredsednik konzorcija Rado Kocjančič, medtem ko so slike iz koledarja na temo oljek in oljkarstva predvajali na platnu. V nadaljevanju sta govorila tudi dolinski župan Sandy Klun in dolinski občinski odbornik za kmetijstvo Goran Čuk, ki sta poročala tudi o sklopu božičnih prireditev Božič v Bregu (med temi je bila izdaja koledarja), ki so se začela v začetku decembra in se bodo zaključila konec januarja. O novem koledarju je govoril tudi nekdanji župan Boris Pangerc in med drugim spomnil, da so bile v prvem koledarju iz leta 2001 (za leto 2002) tudi fotografije ravnega Saše Ote.





**OBLETNICA** - Pogovor s predsednikom Voccijem in podpredsednikom Kalcem

# Skupina 85, trideset let spodbujevalec sožitja

Ta teden je Skupina 85 z javnim srečanjem obeležila tridesetletnico svojega obstoja in delovanja. Na dobro obiskanem srečanju v hotelu Vis-a-Vis so o delu združenja spregovorili predsednik Marino Voccia, Patrizia Vascotto, Dušan Kalc, Livio Poldini in Ivan Verč. Na srečanju je bila pomenljiva prisotnost tržaškega župana Roberta Cosolinija, ki je poudaril ugotovitev, da je v veliki meri zasluga Skupine 85, če danes lahko govorimo o normalnih odnosih v Trstu in premostiti medetničnih in vsakršnih konfliktov, ki jih je mestu prinesla zgodovina.

Predsednik skupine Marino Voccia je ob obletnici za naš dnevnik povedal, da je skupina nastala z največjo idejno širino kot spodbujevalec kulture sožitja med Slovenci in Italijani. Temelj je bilo in je še danes mesebojno spoznavanje kot najboljši način za skupno življenje in premoščanje predstodkov iz preteklosti.

»Naš cilj je vedno bil in je še pojmovati kulturo v najširšem pomenu besede, geografsko in vsebinsko. Mislim, da je pomembno težiti k vse višji ravni in pri tem upoštevati številne značilnosti in dragocene resurse, ki jih nudi ta teritorij. Tu ne gre samo za literaturo, prostor kulture je treba nenehno širiti. Tu imamo številne teme, področja in dejavnosti, ki označujejo življenje našega prostora, denimo kulturo karne, trte, živinoreje. Imamo več skupnih predznakov, ki zgodovinsko in tudi v današnjem življenju veljajo za Tržaško, Istro, Goriško in dlje. Moramo iskati in spletati vedno nove vezi, širiti ta prostor srečevanja in povezovanja jezikov in kultur.«

Marino Voccia je prepričan, da je Forum Tomizza, ki ga vsako leto prireja Skupina 85 eden najboljših zgledov kulturnega delovanja. Gre za izbiro, ki je nastala prav po navdihu profila, ki je bil značilen za istrskega pisatelja. Za Voccija je Forum s svojim povezovanjem italijanskega, slovenskega in hrvaškega sveta trdna oporna točka za utrjevanje sožitja, podiranje zidov in miselnih pregrad, ki lahko ovirajo splošno rast kulture in življenja v naših krajih.

»Bilanca tridesetletnega obstoja skupine je gotovo zelo pozitivna, kar je na srečanju poudaril tudi župan Cosolini, rekoč, da je Trst danes tudi po naši zaslugi drugačen od tega, kar je bil v preteklosti. To smo dolžni vsem tistim, ki so imeli pogum in vztrajnost, poleg tega pa tudi radovednost za srečevanje z različnimi ljudmi in kulturami tega prostora«, je prepričan Marino Voccia, ki tudi v prihodnosti vidi uspeh skupine v čim bolj vsestranski dejavnosti in predvsem v vključevanju mladih.

Podpredsednik Skupine 85 Dušan Kalc se je spomnil ustanoviteljev, ki so pred tremi desetletji sklenili, da ustvarijo krog ljudi, kjer se bosta slovenska in italijanska kultura srečevali in medsebojno spoznavali, kar je bilo sredi osemdesetih let prejšnjega stoletja še zelo nedostojno. »To so bili Alfredo Vernier, intelektualci iz katoliških krogov, Pavle Merku, jezikoslovec in muzikolog liberalnih nazorov in Stelio Spadaro, komunist, odgovoren za kulturo pri tedenski KPI. Slo je za združevanje slovenskih in italijanskih kulturnikov različnih nazorov, s ciljem, da se prevetri zatočila tržaška stvarnost in se razpršijo v stoletjih nakopičena nerazumevanja, narodna nestrnost in zakoreninjeni predstodki.«

Tridesetletno delo te hvalevredne pobude je še kako obrodilo sadove, kar imamo danes vsi pred očmi, je prepričan Kalc. Odpovedljena je bila meja in odnos so se izboljšali, čemur je svoj po-



Dušan Kalc (levo) in Marino Voccia sta nazdravila 30-letnici Skupine 85

FOTODAMJ@N

membren delež prispevalo tudi gibanje Skupine 85.

Kalc je kot novinar z velikim entuziasmom sledil tedanjemu ustanovnemu srečanju v openskem Villaggio del Fanciullo. »Vladalo je splošno navdušenje in se mi skoraj ni zdelo res, da se je

zbral toliko intelektualcev iz vrst obeh skupnosti, v želji, da se povežeta in združita dotedaj večinoma ločena svetova. Cilj je bil (in je tudi ostal) graditi za vse boljšo prihodnost, ki mora temeljiti na medsebojnem sploščovanju in sodelovanju dveh kultur. Šlo je tudi za to, da se me-

sto ubrani pred dekadenco in v drugičnem vzdružju lahko polno razvije svoje možnosti.«

Kalc je poleg že navedenih treh podudnikov našel še nekaj imen, ki oddajo visoko raven nastanka skupine 85. Med temi so bili Alojz Rebula, Claudio Magris, Paolo Budinich, Livio Poldini, Fulvio Molinari, Josip Pečenko, Boris Pahor, Jože Pirjevec, Sergio Zucca, Roberto Weber, Aleš Lokar, Ivo Jevnikar, Ivan Verč, Darko Bratina, Klavdij Palčič, Vladimir Vremec, Marko Kravos, Renato Pozzetto, Filibert Benedetič, Roberto Lionetti, Guido Miglia, Aljoša Volčič, Luciano Ferluga in Piergiorgio Regazzoni.

Kot je razvidno iz seznama, nobené ženske, ugotavlja Kalc in dodaja, da so prav ženske pozneje znale dati bistven doprinos, začenši s Patrizio Vascotto, ki je dolgo let Skupini 85 tudi uspešno in dinamično predsedovala.

Skratka, kot ocenjujeta Voccia in Kalc, je tridesetletna bilanca skupine nadvse pozitivna, njena vloga v prihodnosti pa nič manj pomembna, kot je bila v preteklosti.

Dušan Udrovič

**FERNETIČI** - Gasilci rešili psičko, ki je padla v kraško brezno

## Presrečna Debby

V petek pozno popoldne se je bila izgubila vsaka sled - Lastnica jo je izsledila včeraj dopoldne



Psičko Debby so rešili gasilci s poveljstva na Opčinah

Gasilci s poveljstva na Opčinah so včeraj dopoldne rešili psičko, ki je v petek pozno popoldne padla v kraško brezno in se je bila zato za njo izgubila vsaka sled. Psička, ki ji je ime Debby, je ostala vso noč približno 12 metrov pod zemeljsko površino. Gasilci so jo včeraj potegnili na površino, žival pa ni utrpela nobene poškodbe. Lastnica jo je vsekakor peljala na pregled k živinozdravniku.

Debby se je izgubila med sprehodom na Krasu blizu ceste, ki povezuje Fernetiče in Col. Lastnica psičke, ki se je rodila v Sloveniji oz. nekdaj Jugoslaviji in biva v Trstu, je kar naenkrat ni videla več, zaradi teme pa je moral domov. Včeraj dopoldne se je vrnila na isti kraj in zaslišila psičko, ki je civilna in takoj zavrtela št. 115. Gasilci so kmalu prihitali. Reševalno akcijo je vodil Alessandro Comini, v brezno pa se je spustil član posebnega oddelka SAF (gasilci speleologi in potapljači) Massimo Rotta. Reševanje je potekalo brez težav. Debby je bila umirjena, ko so jo potegnili na površino pa je bilo veselje vseh seveda nepopisno. (ag)

**KVESTURA** - Podelil jih je kvestor Antonio Maiorano

## Priznanja za policiste

Prejelo jih je 13 policistov in policistk, ki so se posebno izkazali pri opravljanju svojega dela



Podelitev priznanj na kvesturi

### V Naselju sv. Sergija hudo ranjena motorista

V Naselju sv. Sergija je prišlo sinoci do hude prometne nesreče, v kateri sta bili vpleteni dve motorni kolesi. V nesreči so bili poškodovane tri osebe, od teh sta dve v hudem stanju. Do nesreče je prišlo malo po 19. uri, mestni policiji pa so opravljali izvide dalj časa, saj je bilo težko ugotoviti vzroke za nesrečo in morebitne odgovornosti. V trenutku, ko zapiramo redakcijo, so policisti in mestni redarji posredovali le nekaj skopih podatkov. Do prometne nesreče je prišlo ob 19.04 na križišču med Ul. Rosani in Ul. Curiel, kjer se je eno motorno kolo najbrž zatelelo v drugo, verjetno je nekdo izsilil prednost. Na kraj je kmalu prihitelo osebje službe 118, ki je nudilo prvo pomoč, nato so poškodovance takoj odpeljali v bolnišnico na Katinari. Dve osebi so sprejeli z rdečo oznako (kritično stanje), eno pa z rumeno oznako.

### Solata iz Veneta za obnovo občinskega muzeja Sartorio

Tržaški mestni muzeji, podjetje Gli Orti di Venezia in potrošniške zadruge Coop Nordest so sklenili sporazum, na osnovi katerega bodo s prodajo solate znamke »Gli Orti di Venezia« prispevali k obnovi nekaterih umetnin tržaškega občinskega muzeja Sartorio. Točneje, prek prodaje solate, ki bo za to priložnost nosila naziv »Gli Orti di Venezia per Trieste« bodo financirali restavriranje nekaterih slik mestnih muzejev zgodovine in umetnosti, ki jih hrani muzej Sartorio. Omenjeno solato proizvaja podjetje Benečiana Paola Tamaia, od torka, 22. decembra, pa jo bodo prodajali v vseh 11 trgovinah potrošniških zadrug Coop Nordest.

### Od jutri Trg Vincenzo Bronzin

Tržaška občinska uprava bo jutri ob 11. uri poimenovala trg med Ul. Tor Bandena in Ul. delle Beccarie po matematiku Vincenzu Bronzinu. Bronzin (1872-1970) se je rodil v Rovinju in je med drugim izumil posebno formulo za trgovanje na borzi, ki jo je objavil v knjigi Theorie der Pramien-geschäfte.

### Policisti aretirali Slovenca, kasneje pa tudi Albanca

Policisti tržaške kvesture so pri mejnem prehodu na Škofijah aretirali 32-letnega slovenskega državljanja D. V. zaradi posesti mamil, njegovega 40-letnega znanca L. B. pa prijavili na prostosti. Policisti so D. V. aretirali, potem ko so ustavili njegov avtomobil in ugotovili, da je bil v njem skriti mamilo. Na mejnem prehodu pri Fernetičih pa so aretirali 26-letnega albanskega državljanja N. D., ki se je pripeljal v Italijo, čeprav je bil za njim odrejen izgon za pet let.

Na tržaški kvesturi so včeraj podelili priznanja nekaterim policistom in policistkam, ki so se posebno izkazali pri opravljanju svojega dela. Priznanja je podelil tržaški kvestor Antonio Maiorano.

Prejeli so jih Gerardo Schiozzi, Alfonso Aversa, Enrico Sturman, Renato Magurano, Alessandra Lorenzon, David Esposito, Andrea Vassallo, Ugo Antonio Puglisi, Cristiano Padovani, Davide Volpatti, Gabriele Mengucci, Manuel Adotti in Francesco Di Monte.

V okviru srečanja na kvesturi so se tudi formalno poslovili od uslužencev, ki so se letos upokojili. Slovenski so se udeležili tudi nekateri člani tržaške sekcije italijanskega združenja državne policije ter družinski člani nekaterih uslužencev.



**ŠOLSTVO** - V okviru projekta Educhange - Global Citizen

# Tunizijec Kais gost zavoda Jožefa Stefana

Na izobraževalnem zavodu Stefan letos že peto leto zapored izvajajo projekt Educhange - Global Citizen v sodelovanju z mednarodno študentsko organizacijo AIESEC. Vsako leto gostijo za pet tednov študenta tehničnega profila, saj je cilj projekta ta, da dijaki spoznavajo aplikativno uporabo angleškega jezika kot jezika stroke in ob tem krepijo medkulturno kompetenco in sprejemanje drugačnosti.

Letos na šoli gostijo 26-letnega Kaisa Jribija, doma iz Tunizije, ki je dokončal študij letalskega inženirstva na mednarodni univerzi v Kijevu. Kais je tudi letošnji dobitnik ameriške Fulbrightove štipendije, kar mu omogoča, da bo v naslednjem akademskem letu nadaljeval študij na podiplomski ravni na ugledni Embry-Riddle Aeronautical University v mestu Daytona Beach na Floridi. Med diplomance te univerze sodijo številni NASA letalci, astronauti in letalski inženirji, univerza pa spada v sam vrh najbolj prestižnih svetovnih univerz.

Na šoli Jožef Stefan se Kais aktivno vključuje v ure predmeta angleščine, in sodeluje pri tehničnih predmetih kot so to mehanika, elektronika, fizika, biologija, informatika, matematika, tehnike grafičnega upodabljanja in vede o Zemlji. Pri literarnih predmetih dijaki spoznavajo tunizijsko kulturo in tunizijsko stvarnost, ki je trenutno posebno aktualna, saj je zmerna politična pot, ki jo je ubrala Tunizija, trn v peti vsakemu verskemu ali drugačnemu ekstremizmu. Soprisotnost Kaisa pri urah verske vzgoje je dijake posebno navdušila, saj so iz prve roke spoznavali podobnosti in skupne točke, ki jih imajo z vrstniki muslimanske vere.

Vsakoletno gostovanje študentov iz različnih koncev sveta predstavlja za dijake Zavoda Jožefa Stefana priložnost, da spoznavajo življenske zgodbe mladih ljudi, ki svojo študijsko pot bogatijo s prostovoljnimi delovnimi izkušnjami v tujini, ki v današnjem hitro spremenjajočem se delovnem trgu predstavljajo dodano vrednost pri trženju samega sebe in pri iskanju bodoče zaposlitve. (I.M.)



Soprisotnost v 4. razredu med urami mehanike

**ŠKEDENJ** - Vrtec Škedenj, OV Jakob Ukmar in OP Grbec-Gregorič Stepančič

## Miklavž in božičnica



Prizor iz igrice Urarna Tik-Tak

**SV. IVAN** - Na osnovni šoli Otona Župančiča

## Božičnica in razstava



Kot vsako leto so tudi letos učenci osnovne šole Otona Župančiča od Sv. Ivana priredili božičnico. Potevala je preteklo sredo v Marijinem domu. Učenci - od novinčkov do »starešin« - so ubrano zapeli božične pesmi in pripravili kratek, ljubek nastop.

Na šoli pa se že tretje leto zapored odvija božični sejem. Pobuda je nastala v okviru dobrega sodelovanja med starši in šolo. Na sejmu so razstavljeni izdelki, ki so jih pripravili učenci z učiteljicami in tudi s spremnimi starši. Pri svetu delu so uporabljali v glavnem naravne in reciklažne ma-

teriale ter jih spremenili v izvirne izdelke.

Obiskovalci sejma lahko izbirajo med raznovrstnimi obeski za drevesca, različnimi božičnimi okraski, slastnimi piškoti, okrašenimi smrekovimi vejicami, prazničnimi venčki in številnimi drugimi izdelki, ki so lahko tudi lepo bižično darilo.

Ob tej priložnosti voščijo starši vesel in miren božič ter uspešno novo leto, polno iskrlic sreče, učnemu in neučnemu osebju šole Otona Župančiča ter vsem družinam, ki so sodelovale pri tej lepi pobudi. (M.P.)

Nastop učencev osnovne šole Otona Župančiča med božičnico

**DSI - Jutri Božična misel Gašperja Rudolfa**

Zadnji gost ponedeljkovih srečanj Društva slovenskih izobražencev v tem sončnem letu bo prijavljen primorski duhovnik monsignor Gašper Rudolf, ki trenutno domuje v Medani v Goriških Brdih. Rudolf je znan kot odličen pridigar in prodoren intelektualeca, ki razmišlja in deluje svetovljansko, a vselej stoji v svojem (primorskem) prostoru. Sokratovsko skromen, prav zato duhovno rodoviten, Gašper Rudolf rad spregovori o aktualnih lokalnih in globalnih temah z orodji družbene kritike in duhovnega humanizma. Med drugim je najbolj zaslužen za nastanek kontrakatedrale Kristusa Odrešenika v Novi Gorici, kjer uspešno deluje Hiša otrok Frančka Sedeja, vrtec po posebnih pedagoških načelih Marie Montessori.

Svojo božično misel bo v živo podal jutri ob 20.30 v Ul. Donizetti 3 v Trstu. Večer bo povezoval Jernej Šček.

prava božičkova delavnica, saj so učenci poskrbeli tudi za oblikovanje kulis in revkizitov. V prizoru je bil predstavljen pomen priateljstva in sodelovanja. Božiček je zaradi udarca v glavo izgubil spomin. Palčki so našli pomoč pri svetem Miklavžu in angelih. S skupnimi močmi jim je uspelo razveseliti prav vse otroke in tudi mucka Maxa. Nastop so starejši učenci zaključili s petjem angleških pesmi Christmas alphabet in Jingle bells rock.

Nato so se predstavili učenci prvega in drugega razreda, s prizorom Urarna Tik-Tak. Na Silvestrov večer so ure v izložbi naenkrat oživele. Vsaka se je predstavila s svojim tik-takanjem. Ritmični ples in tik-takanje je prekinilo zvonenje stolpne ure, ki je naznila prihod novega leta.

V okviru božičnih praznikov so učenci osnovne šole Grbec-Stepančič ter malčki otroškega vrtca iz Škedenja in otroškega vrtca Jakoba Ukmarja, tudi letos priredili dobrodelno nabirkovo združenje Ne bombe, a samo bonboni- ONLUS. K mikrofonu so učenci povabili predstavnico združenja in ji izročili dobrodelno nabirko za otroke, ki obiskujejo šolo v Kravjevcu. Gospa Claudia je poudarila, naj bo božični čas predvsem čas medsebojnega spoštovanja in ljubezni ter povabilila učence, ki so z nabirkovo izkazali radodarnost do potrebnih in revnih otrok.

Kulturni spored je sklenil šolski zborček, ki je zapel slovensko Tam stoji pa hlevček in Sveti noč. Po pozdravu predstavnika staršev so šolarji in malčki zapeli voščilo Želimo vam srečen božič.

V torek, zadnji dan pouka pred božičnimi počitnicami, bodo osnovnošolci obiskali še muzej jaslic v Škedenju. Predstavnik združenja izdelovalcev jaslic bo učence vodil po božični muzejski zbirki jaslic izdelanih iz najrazličnejših materialov: papirja, vžigalnic, cigaretnih filterov, blaga, keramike, školjek, lepenke, stiropora....

Učenci osnovne šole Grbec-Stepančič in učiteljstvo voščijo v božičnem času ter v novem letu obilo veselja, zadovoljstva, zdravja, prijateljstva, veliko ljubezni, lepih trenutkov in prijetnih presenečenj. (N.D.)



SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

# Odprtje razstave o narodu in podelitev nagrade Uchimura

Razstavo z naslovom *Narod si bo pisal sodbo sam je pripravila Lela B. Njatin*

Pred tržaško premiero Cankarjeve Lepe Vide je bilo v Kulturnem domu vzdusje še posebej zadovoljno slovesno, saj sta bila na sporedu še dva pomemljiva v pomembna dogodka: odprtje razstave Lele B. Njatin za Pokrajinski muzej Kočevje z naslovom Narod si bo pisal sodbo sam in podelitev Nagrade Uchimura za leto 2014 Slovenskemu stalnemu gledališču za odmevno uprizoričev Modernih nô dram Yukia Mishime.

Razstava Narod si bo pisal sodbo sam, ki so jo postavili v foyerju Kulturnega doma, se navezuje na uprizoritev Lepe Vide s slovitim citatom iz Hlapcev. Ivan Cankar ga je zapisal kot repliko na prve splošne volitve v Sloveniji in je še zlasti z drugim delom: »ne frak mu je ne bo in ne talar,« takoj vzbudil polemike; posebno vlogo za slovensko državno zgodovino je stavek začel igrati potem, ko so ga nad oder v takratnem Sokolskem domu, danes Šeškovem domu, napisali kot geslo med zasedanjem Zborna odpolstonev slovenskega naroda oktobra 1943. Umetnica Lela B. Njatin v razstavi predstavlja tri umetniške projekte, ki so nastali v povezavi s tem napisom, in sicer performansa Kočevje 1363-2013 in Strelšč, Plati plasti ter instalacijo Beseda velja. O razstavi in projektih je na odprtju spregovorila direktorka in kustodinja Pokrajinskega muzeja Kočevje Vesna Jerbič Perko.

Svetovno pomembna in prestižna nagrada Uchimura je nastala v spomin na japonskega dramatika Naoya Uchimuro, ki je vse svoje življenje spodbujal razumevanje in znanje o gledališču po vsem svetu. Ob podpori dramatikove družine se podeljuje že od leta 1992 za podpiranje in spodbujanje umetniških pobud skupin in umetnikov zunaj meja Japonske, ki skozi svoje projekte vzpostavljajo povezave z japonskim gledališčem. Za leto 2014 je žirija izvršnega odbora Mednarodnega gledališkega Inštituta ITI Worldwide in Japonskega centra ITI soglasno izbrala uprizoritev Modernih nô dram v produkciji Slovenskega stalnega gledališča v režiji Mateje Koležnik, ker uprizoritev zaživi z enkratno gledališko govorico in definira zelo jasno podobo prostora in časa z zelo bistro priredbo japonskega gledališča in tesno povezavo s kulturo in gledališko estetiko tega naroda.

Listino o nagradi, ki je povezana tudi s finančno dotacijo, sta izročila veleposlanik Japonske v Sloveniji Keiji Fukuda in predstavnica mednarodne delegacije izvršnega odbora ITI Worldwide dramaturginja Tatjana Ažman. Ob podelitvi je veleposlanik v angleščini, saj je bil šele pred kratkim premeščen v Slovenijo iz Istabula, na kratko spregovoril o nagradi, o japonski gledališki tradiciji in o pristopu mladih igralcev ansambla SSG, ki jih je opredelil kot „so talented young generation“. Na slovesnosti so bili prisotni številni institucionalni gostje, med katerimi je bil državni sekretar ministrstva za kulturo RS Anton Peršak. (bov)



Odprtje razstave Narod si bo sodil sam

FOTODAMJ@N



Podelitev Nagrade Uchimura

FOTODAMJ@N

**TRŽAŠKO KNJIŽNO SREDIŠČE - Predstavitev knjig Mladika in ZTT**

## Sardon in Hopa Cupa

Zgodbe ribiča Sardona Volpija Lisjaka in dogodivščine hitrega škrata Hope Cupe Marka Gavrilovskega

V petek, na zadnji letoski kavi s knjigo v Tržaškem knjižnem središču, so kraljevali škrati in sardoni. Založbi ZTT in Mladika sta nas seznanili s svojima najnovejšima knjigama, posvečenima otrokom.

Nadja Roncelli od založbe Mladika je predstavila Ribiča Sardona, Primorske pripovedi za otroke in starše Bruna Volpija Lisjaka. V njej stari ribič Sardon otrokom pripoveduje sedemnajst resničnih, napetih zgodb. Avtor je takoj povabil prisotne, naj knjigo kupijo.

»To je dobra investicija,« je zagotovil, »saj si boste z eno pravzaprav kupili kar pet knjig. V Ribiču Sardonu je namreč pet tem: literarna pripoved, geografski opis naše obale in naših vasi, zgodovina primorskih ljudi, krajevna meteorologija pa še prirodoslovni priročnik. Kdo še pozna ribe našega morja! Če otroka vprašate, katero ribo najraje jé, vam bo odgovoril bastoncini Findus! V knjigi pa ne gre samo za pozabljenje ribe, ampak za vso našo pozabljenje preteklosti. Iz slovenskih učbenikov so po vojni zbrisali vso obmorsko zgodovino, zato pa nas v Sloveniji danes skoraj ne poznamo. Moja žena Rita mi je dala idejo: politikov ne boš prepričal, mi je rekla, kar sam napiši tako knjigo, da bo otrokom v pouk in zabavo.«

Ribič Sardon, ki ga je izoblikoval Peter Ferluga, je opremljen s pristršnimi ilustracijami Chiare Sepin in s številnimi fotografijami. Slike tvorijo skoraj nekak mikatatalog ali malo enciklopedijo Ribičkega muzeja v Križu, v čigar zbirkri Morje je knjiga tudi izšla. Otroci bodo mimogre-



Z leve Marko Gavrilovski, Nadja Roncelli in Bruno Volpi Lisjak

FOTODAMJ@N

de izvedeli, kako se razlikujeta vrša za jaštoge in vrša za jegulje, kakšne so barke bragoc, tonera, top in ščifa, pa tudi kaj sta uloga in barigelca.

»Otroci bodo tudi razumeli, da jih pogum in bistra glava lahko pripeljet za daleč,« je zaključil kapitan Lisjak.

»Izvedeli bodo, na primer, kako je uboga deklica, sedma hčerka revne družine iz Križa, nekoč po vasi pobirala krase dreke, potem pa postala najbogatejša Slovenka vseh časov, kraljica bombaža, prva pilotka lastnega letala! Važno je, da ima otrok vedno nekaj dvomov. Samo tisti, ki dvomi v neibežnost dane resničnosti, zna misliti s svojo glavo.«

Alina Carli od založbe ZTT pa je predstavila knjigo Hopa Cupa, Dogodivščine hitrega škrata Marka Gavrilovskega z bogatimi ilustracijami Dunje Jogan. Hopa Cupa je vesel, hiperaktivni škrat, ki obrede pol sveta, da najde počasno misel. Ko jo končno sreča, doma postavi delavničico, v kateri ponuja psihološko pomoč. Jeza, na primer, »hecna je gospa«, združilo zanjo pa je smeh.

»V svojih pravljicah skušam vzpostaviti vez z domišljanskim svetom, v katerega sem bil sam vplet kot otrok,« je povedal avtor Marko Gavrilovski. »Svet, ki ga opisujem, pa je resničen, saj so čustva, s

katerimi se spopadajo moji protagonisti, realna in jih pozna vsak otrok. Burnemu ritmu današnjega življenja zoperstavljam umirjenost. Otroka želim naučiti, da se upočasni.«

Zaljubljeni petelin, jezni merjasec Kuk, srečni zajček zaživijo v prozi in v rimu na fantastično pisanih straneh velike slikanice. S svojimi ilustracijami si je Dunja Jogan že zasluzila vključitev v zbornik Annual 2016, ki ga izdaja italijansko združenje Autori di immagine. Kako pa je potekalo sodelovanje med avtorjem in ilustratorko?

»Na začetku je moj škrat bil preveč počasen in statičen,« je rekla Dunja Jogan. »Nekaj časa sem moralisiski njegov pravni znacaj, potem pa sva se ujela.«

»Dunji sem popolnoma zaupal,« je dodal Marko Gavrilovski. »Nasplošno se ne želim vpletati v delo ilustratorja, ker je to samostojno, ustvarjalno delo. In rezultat mi je res všeč. Iz slik izzareva toplina, liki so mehki, vse se preliva. Veliko je detajlov, ki jih odrasli sploh ne opazimo, otroci pa jaj.«

Pravljično jutro je Gavrilovski zaključil z branjem pesmice o smehu, običajno kavo Primo Aroma pa je praznično spremljalo še dobro in lepo drobno pecivo, dobrošel prispevek zveste obiskovalke priljubljenih kav s knjigo. (I.S.)

## Ogled muzejev s popustom

Kdor si bo ogledal novo razstavo v nekdanji ribarnici 14-18, dve fronti, eno mesto - tržaške zgodbe, bo deležen posebnega popusta za ogled tržaških mestnih muzejev. Prav tako pa bodo obiskovalci mestnih muzejev deležni popusta za ogled razstave v nekdanji ribarnici.

Tako je odločila tržaška občinska uprava, da bi spodbudila predvsem mlade in turiste k ogledu muzejev in še posebej najnovejše razstave na nabrežju. Na ta način naj bi razširila poznavanje krajevnega kulturnega bogastva tako med domačini kot med gosti.

Pobuda z znižano vstopnino v mestnih muzejih in razstavi na nabrežju bo trajala vse do 19. junija 2016, to je dokler bo odprta razstava v nekdanji ribarnici.

SSG - Danes

**Matineja  
s kvartetom  
Sebastian**



Ob koncu lanske uspešne prve izvedbe Nedeljskih glasbenih matinej v Slovenskem stalnem gledališču je umeštniški vodja Črtomir Šišovič izrazil upanje, da bi v naslednji sezoni lahko povabil tudi godalni kvartet. Želja se bo izpolnila danes, ko bo v koncertnem prostoru foyera balkona nastopil zagrebški kvartet Sebastian (na sliki).

Najbolj klasično zasedbo komorne glasbe (dve violini, viola in violončelo) bodo zastopali violinista Andelko Krpan in Korana Ruchner, violist Nebojša Floreani in violončelist Zlatko Rucner.

Godalni kvartet Sebastian je bil ustanovljen leta 1982 kot Zagrebški mladinski kvartet. Repertoar obsegata različne vrsti glasbe, od renesanse do sodobne glasbe, s posebnim poudarkom na hrvaških skladateljih, med katerimi so številni skupini posvetili svoja dela.

Nedeljski koncert, ki ga gledališče kot običajno prireja v sodelovanju z Glasbeno matico, se bo pričel s Simfonijo a quattro Micheleja Stratica, člana zadrške plemiške družine, ki se je učil kompozicije in violinu pri Giuseppeju Tartiniu. Sledil bo eden od godalnih kvartetov op. 76, ki jih je nemški skladatelj Franz Joseph Haydn posvetil grofu Josephu Georgu von Erdödyju. Nasadnje bo zazvenel znameniti Ameriški kvartet češkega skladatelja Antonina Dvoraka, ki ga je skladatelj napisal med triletnim bivanjem v Združenih državah in v času prav tako izjemno popularne simfonije Iz novega sveta (1893). Koncert se bo pričel ob 11. uri in se bo zaključil kot vedno z aperitivom. Vstopnina: 7 € / znižana 5 €.

Blagajna Slovenskega stalnega gledališča (ulica Petronio 4, Trst) bo odprta uro prej (tel. 040/2452616)

**Loterija** 19. decembra 2015

Bari	79	24	88	11	35
Cagliari	63	46	13	40	86
Firence	32	82	66	61	9
Genova	26	77	72	59	63
Milan	13	19	55	71	14
Neapelj	55	53	49	38	43
Palermo	25	79	52	18	88
Rim	27	41	14	4	15
Turin	69	21	7	54	64
Benetke	86	37	63	59	42
Nazionale	18	41	15	3	29

**Super Enalotto** št. 152

7	22	46	50	55	73	jolly 14
Nagradni sklad						33.847.731,25 €
Brez dobitnika s 6 točkami						- €
Brez dobitnika s 5+1 točkami						- €
5 dobitnikov s 5 točkami						48.728,11 €
860 dobitnikov s 4 točkami						284,85 €
29.262 dobitnikov s 3 točkami						16,69 €

**Superstar**

Brez dobitnika s 5 točkami	- €
6 dobitnikov s 4 točkami	28.485,00 €
130 dobitnikov s 3 točkami	1.669,00 €
1.886 dobitnikov z 2 točkama	100,00 €
12.173 dobitnikov z 1 točko	10,00 €
25.948 dobitnikov z 0 točkami	5,00 €

NAJDI NAS NA FACEBOOKU  
**primorski\_sport**



glasbena  
matica  
prireja

## BOŽIČNO PRIČAKOVANJE

nastopajo učenci Glasbene mlice  
Opz Mini Krasje in Opz Krasje

torek, 22. decembra, ob 19.30 v cerkvi Sv. Urha v Dolini  
Vljudno vabljeni

## Včeraj danes

Danes, NEDELJA,  
20. decembra 2015

JULIJ

Sonce vzide ob 7.41 in zatone ob 16.23  
- Dolžina dneva 8.42 - Luna vzide ob  
13.10 in zatone ob 2.44.

Jutri, PONEDELJEK,  
21. decembra 2015

TOMAŽ

**VREME VČERAJ:** temperatura zraka 7,1  
stopinje C, zračni tlak 1026 mb narašča,  
vlaga 79-odstotna, brezvjetre, nebo  
jasno, morje mirno, temperatura morja  
12,5 stopinje C.

**OKLICI:** Alessandro Petelin in Cristiana Cecchetti, Mario Dragone in Chiara Montuori, Francesco Gioi in Ilinca Bologa, Andrea Grillo in Betty Omijie, Adriano Zorzenon in Lucienne Magne, Federico Müllner in Matilde Orlando.

## Kino

**AMBASCIATORI** - 15.00, 17.15, 19.45,  
22.00 »Star Wars: Il risveglio della  
Forza«.

**ARISTON** - 16.30, 18.45, 21.00 »Perfect  
Day«.

**CINEMA DEI FABBRI** - 15.30, 17.30 »La  
Isla Minima«; 19.30 »The Greasy  
Hands Preachers«.

**FELLINI** - 16.00 »Il viaggio di Arlo«;  
17.45, 20.15, 22.15 »Dio esiste e vive  
a Bruxelles«.

**GIOTTO MULTISALA 1** - 16.00, 18.00,  
20.10, 22.15 »Irrational Man«.

**GIOTTO MULTISALA 2** - 15.40, 17.45,  
19.50, 22.00 »Il ponte delle spie«.

**GIOTTO MULTISALA 3** - 15.40, 17.10,  
18.50, 20.30, 22.15 »Francofonia - Il  
Louvre sotto occupazione«.

**KOPER - PLANET TUŠ** - 18.45 »Božič  
pri Cooperjevih«; 11.35, 13.40, 16.20  
»Dobri dinozaver«; 12.10, 14.20 »Do-  
bri dinozaver 3D«; 15.00 »Hotel Tran-  
sylvanija 2«; 16.00 »Hrestač«; 14.10  
»Mali princ (sinhr.)«; 12.40 »Mali  
princ (sinhr.) 3D«; 20.40 »Parkelj«;  
12.15, 16.30 »Snoopy in Charlie  
Brown - Film o Arašidkih«; 11.30,  
13.25, 15.25, 17.00 »Snoopy in Char-

**Primorski**  
dnevnik

**tmedia**

OGLAŠEVALSKA AGENCIJA

obvešča, da bosta  
24. in 31. decembra  
naša urada  
v Trstu in Gorici  
zaprtata.

Brezplačna št.  
800.912.775

Web: [www.tmedia.it/primorski](http://www.tmedia.it/primorski)  
E-pošta: primorski@tmedia.it

Društvo slovenskih izobražencev

vabi jutri v Peterlinovo dvorano,  
Donizettijeva 3

na

### PREDBOŽIČNO SREČANJE

Večer z naslovom

### "Med besedami in življenjem"

bo potekal v razgovoru  
s primorskim pridigarjem  
Gašperjem Rudolfom.  
Povezoval bo Jernej Šček

Začetek ob 20.30

## Lekarne

Nedelja, 20. decembra 2015  
Lekarne odprte od 8.30 do 13.00

Borznji trg 12, Ul. Mascagni 2, Ul. Rossetti 33, Općine - Nanoški trg 3/2.

**Lekarne odprte od 13.00 do 16.00**  
Borznji trg 12 - 040 367967, Ul. Mascagni 2 - 040 820002, Općine - Nanoški trg 3/2 - 040 211001 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

**Lekarne odprte od 16.00 do 20.30**  
Borznji trg 12, Ul. Mascagni 2, Ul. Rossetti 33, Općine - Nanoški trg 3/2 - 040 211001 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

### NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Ul. Rossetti 33 - 040 633080.

**Od ponedeljka, 21.,  
do nedelje, 27. decembra 2015:  
Običajni urnik lekarne:  
od 8.30 do 13.00  
in od 16.00 do 19.30**

**Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00**  
Ul. Roma 15 - 040 639042, Ul. Piccardi 16 - 040 633050, Milje - Lungomare Venezia 3 - 040 274998, Nabrežina - 040 200121 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

**Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30**  
Ul. Roma 15, Ul. Piccardi 16, Ul. S. Giusto 1, Milje - Lungomare Venezia 3, Nabrežina - 040 200121 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

### NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Ul. S. Giusto 1 - 040 308982.  
[www.farmacistrieste.it](http://www.farmacistrieste.it)



...v trenku  
žalosti...

vrljubnost  
...in tradicija

OPĆINE - Proseška Ulica 18  
TRŽIČ - Ul. Torre Bianca 37/a  
TRŽIČ - Ul. San Polo 83, Zelena številka: 800 860 020

Na razpolago za prevoze pokojnikov  
iz bivališča ali doma starejših občanov.

ZELENA ŠTEVILKA 800 833 233

Tel. 345 2355013

Nudimo še pomoč pri  
dedovanju in pokojninah

PRIDEMO TUDI NA DOM!

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure).

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Gafrolo.

## Izleti

**POHOD BREZ MEJA, TE SKUPNE**

**STEZICE...** bo v nedeljo, 27. decembra. Zbirališče pohodnikov v Parku v Prebenegu ob 9.30. Pohod v sklopu dogodka Božič v Bregu vasi Dolina, Prebeneg, Mačkolje, Socerb, Osp in Kastelec v skupni organizaciji z Občino Dolina, Naravnimi rezervatom doline Glinščice in Krajevno skupnostjo Črni kal.

**MLADINSKI DOM BOLJUNEC IN SLOMŠKOV DOM BAZOVICA** vabi na ogled jaslic v Ljubljani v sredo, 30. decembra. Odhod avtobusa iz Bojnjica ob 14.00 pri gledališču, postaja v Bazovici in na Pesku. Po ogledu jaslic in stojnic nas bo popestril prihod Dedka Mraza. Večer bomo sklenili s skupno večerjo. Povratek pribl. ob 22.30. Program je primeren za družine z otroki. Vpis na tel. št. 335-8045700 (Albert).

**Zapustila nas je naša draga sestra in teta**

## Nerina Kralj



Žalostno vest sporočajo

**brat Alfredo in Mariza ter nečaka Fabjana in David z družinama**

Od nje se bomo poslovili v sredo, 23. decembra 2015, v cerkvi sv. Andreja v Trebčah, kjer bo žara izpostavljena od 13. ure dalje. Ob 14. bo sveta maša, sledil bo pogrebni obred.

Trebč, 20. decembra 2015  
Pogrebno podjetje Lipa - San Giusto

**Draga teta Nerina  
ohranili te bomo v lepem spominu**

Vera, Marta, Devan in Marjana

**Žalovanju se pridružujejo  
Damijan z Melito in Davor z družino**

**Zadnji pozdrav  
dragi sestrični Nerini**

Nada z družino

**Ob izgubi botre Nerine  
izreka svojcem iskreno sožalje**

Lorena z družino

**Zadnji pozdrav dragi Nerini  
Maja, Rado in Aljoša z družinami**

**Za Nerino žalujemo**

Anica, Savina in Gabriela

**+** Naša draga teta



je vsem poslala zadnji pozdrav.  
Za njo žalujejo

**vsi njeni dragi**

Od nje se bomo poslovili v torek, 22. decembra, od 13.30 do 14.15 v cerkvi v Bazovici. Sledila bosta sveta maša in pokop.

Zahvaljujemo se zdravnici Bartolini in osebju onkološke družbe zdravstvenega okraja št. 1, Nabrežina, za enkratno in človeško prizadevnost.

Bazovica, 20. decembra 2015  
Pogrebno podjetje Alabarda

**Pa pa, teta Vida!**

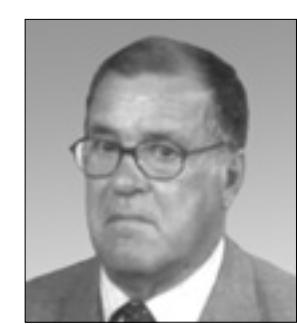
**Njeni mali**

*In ta slovenska zemlja,  
ta bo moj poslednji dom,  
v njej mirno bom počival,  
kadar jaz umrl bom.*

Po dolgi bolezni nas je zapustil naš dragi

## Rafael Tul

Elko



Z žalostjo v srcu sporočajo

**žena Ervina, hčerki Radojka  
z Bojanom in Nevenko z Maurotom**

Od njega se bomo poslovili v četrtek, 24. decembra, od 10.30 do 11.30 v ulici Costalunga.

Zbrali se bomo pri vaškem spomeniku v Mačkoljah ob 12. uri in pospremili našega dragega do pokopa.

Križpot, 20. decembra 2015  
Pogrebno podjetje Alabarda

**Zadnji pozdrav nonoti**

**Žiga s Piko in Primož**

## ZAHVALA

Ob boleči izgubi našega dragega

## Milana Miliča

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste z nami sočustvovali in ga pospremili na zadnji poti.

Posebna zahvala gre g. župniku Markuži, cerkvenemu zboru in moškemu pevskemu zboru Rdeča Zvezda.

**Svojci**

Zgonik, 20. decembra 2015  
Pogrebno podjetje Sant'Anna-Općine



**Družina Racman**  
se zahvaljuje vsem,  
ki ste nam pomagali,  
nas obiskali in obdarili  
ob odprtju  
kmečkega turizma.

V sredo je v Križu slavil 70.  
rojstni dan naš dragi

Mario

Vse najboljše mu želimo  
vsi, ki ga imamo radi

## Poslovni oglasi

**IZDELAVA IN POPRAVILA KOT-LOV** za žganjekuhoter druga kovinarska dela  
Tel. 00386-41-455156

**ŠIVILJSTVO ANDREJA** - šivanje po naročilu, razna popravila v trgovini MANA-SEŽANA  
Tel. 00386-41-455157  
SREČNO IN ZDRAVO 2016!

## Mali oglasi

**DOMAČA OREHOVA JEDRCA** skrbno očiščena prodajam. Tel. št.: 349-1466866.

**GOSPA Z IZKUŠNJAMI** in priporočilom išče delo kot negovalka starejše osebe 24 ur dnevno. Tel. št.: 00386-40637800 ali 00386-31349125.

**İŞČEM DELO** kot oskrbovalka starejših osebe 24 ur dnevno. Tel. št.: 00386-41238424.

**NA OPĆINAH** dam v najem ali prodam stanovanje: 2 sobi, dnevna soba z bal-konom, kuhinja, kopalnica, hodnik, klet in podstrešje. Samostojno ogrevanje. Tel. št. 040-214309 ali 333-2130947.

**PRODAJAM** 4 zimske gume, št. 195/65/R15. Tel. št.: 340-8534021.

**PRODAJAM** domače klobase. Tel. št.: 338-5098764.

**PRODAM** stroj za mletje mesa (tritacarne), stroj za izdelavo klobas (oboj je kupljeno l. 2009), pomivalni stroj (lavabichieri) in dve kletki z mrežo proti mrčesu (1x2x1 m). Tel. št. 040-281153 ali 347-7217198.

**PRODAM** 60-kg tehnico omega. Tel. št.: 331-7114399.

**PRODAM** stolčke za hranjenje otrok (do 3 let). Tel. 329-9260852.

**RESNA IN ZANESLJIVA GOSPA** išče delo za oskrbo starejših, tudi 24 ur dnevno. Tel. 329-3227075.

**ZANESLJIVA GOSPA** išče delo kot hišna pomočnica (tudi likanje) ali kot negovalka starejših oseb, 24 ur dnevno. Tel. št.: 347-8601614.

## Šolske vesti

**BOŽIČNICA S PRIŽIGOM LUČK** bo na »Gorici« na trgu v Dolini v ponedeljek, 21. decembra, ob 17. uri. Program bodo izvedli otroci OV Pika Noviščka in učenci OŠ Prežihov Vranc. Po končani proslavi se bomo vsi skupaj še zbrali v prostorih Majence kjer se bomo pogrelji s toplim čajem in posladkali s »panettonom«.

**OŠ A. SIRKA IZ KRIŽA** - učenci in učiteljice vabijo na božičnico »Tip in Tip«

ka in lepo vedenje«, ki bo v ponedeljek, 21. decembra, ob 19. uri v vaški cerkvi sv. Petra in Pavla.

**MALKI IZ VRTCA IN UČENCI OŠ IZ BAZOVICE** v sodelovanju z rajonskim svetom za Vzhodni Kras, vabimo na božično igrico »Katera jelka je prava?«, ki bo v torek, 22. decembra, ob 18. uri v Kulturnem domu Skala v Gropadi. Pridite, ne bo vam žal!

**SREDNJA ŠOLA IVANA CANKARJA** pri Sv. Jakobu vabi starše in priatelje na božičnico, ki bo v torek, 22. decembra, ob 12.00 v Kettejevi dvorani na sedežu šole v Ul. Frausin 12.

**DTZ ŽIGE ZOISA** sporoča, da bodo uradi zaprti v četrtek, 24., in v četrtek, 31. decembra, ter v soboto, 2. januarja.

**OBČINA DOLINA** sporoča, da bo do 15. januarja možno predložiti prošnje za dodelitev denarnega prispevka za povračilo stroškov v š.l. 2015/16: za nakup učbenikov, individualnih učnih pripomočkov v korist učencev NSŠ in/ali za nakup vozovnic za prevoz v tržaški pokrajini v korist učencev NSŠ in prvih dveh razredov višjih srednjih šol, s stalnim bivališčem v občini Dolina. Obrazec je treba izpolnjevati na [www.sandorligo-dolina.it](http://www.sandorligo-dolina.it).

## Obvestila

**AŠD CHEERDANCE MILLENIUM IN ZŠSDI** vabita na Novoletni plesni festival, ki bo danes, 20. decembra, ob 17.00 v telovadnici Ervatti pri Briščikih.

**AŠD MLADINA**, v sodelovanju z Združenjem za Križ, prireja do danes, 20. decembra, od 17. ure dalje »Kriške božične dneve« v Ribiški hiši v Križu.

**AŠD SK BRDINA** obvešča, da se bodo v zimski sezoni odvijali tečaji smučanja. Info in vpis na tel. št. 340-5814566 (Valentina).

**JUS NABREŽINA** vabi člane, vaščane in priatelje na predstavitev koledarja za l. 2016 »Gospodarstvo nekoč«, ki bo danes, 20. decembra, ob 10.30 v baru na nabrežinskem trgu.

**KD SLOVAN** s Padriči vabi danes, 20. decembra, ob 18. uri na božično zdravico pod okrašenim borom na glavnem padriškem trgu. Nastopil bo MePZ Slovan Skala pod taktilko Jarija Jarca, vaški otroci pa bodo predstavili društveni koledar 2016. Ob 10. uri vabimo otroke in starše na božično eko delavnico v prostore Gozdne zadruge na Padričah.

**ZDRUŽENJE STARŠEV COŠ** Pinko Tomažič in OV Elvira Kralj iz Trebčevi vabi na božično-novoletni sejem, ki bo v Hiški od Ljenčkice danes, 20. decembra, 9.30-12.00 in 16.00-17.00.

**BOG VAS ŽIVI!** Učenci COŠ P. Tomažič Vam bodo s pesmijo voščili vesele praznike. Po vasi se bodo koledniki podali v ponedeljek, 21. decembra, popoldne in v torek, 22. decembra, zjutraj.

**KNJIŽNICA P. TOMAŽIČ IN TOVARIŠI** - Prosvetni dom Općine, obvešča, da bo knjižnica zaprta od ponedeljka, 21. decembra, do srede, 6. januarja.

**UČENCI OŠ A. GRADNIKA NA COLU** bomo v ponedeljek, 21. decembra, od 10. do 12. ure koledovali po Repnu.

Ob 12. uri bomo vsem vaščanom zapeli in voščili na »Placu«.

**JUS SLIVNO** vabi člane na sejo, ki bo v torek, 22. decembra, ob 20.00 v Slivnem št. 6.

**SKD VESNA** prireja v torek, 22. decembra, v sodelovanju s Skladom Matej Lachi-Lah in rajonskim svetom za Zahodni Kras, celodnevno božično-novoletno družabnost v Ribiški hiši v Križu. Ob 19. uri kulturni program, ves dan dobrodelni sejem v sodelovanju z osnovno šolo A. Sirk.

**AŠD VESNA** vladljivo vabi na družabnost ob koncu leta, ki bo v sredo, 23. decembra, ob 19. uri v domu Alberta Sirk v Križu. Predstavili bomo tudi koledar za l. 2016. Pričakujemo vas.

**NA POBUDO LIONS CLUBA** iz Devina-Nabrežine ter v sodelovanju in s pokroviteljstvom občine Devin Nabrežina poteka brezplačno merjenje krvnega tlaka vsako 1. in 3. sredo v mesecu, od 9.30 do 11.30 v Grudnovi hiši v Nabrežini.

**NA REPENTABRU**, hiši na skali, bo od 24. decembra do 6. januarja g. Grega Tozon postavljal na ogled enkratno zbirko jaslic iz celega sveta. Urnik: vsak dan od 15. do 17. ure ter pred in po maši v prazničnih dneh.

**NŠK** bo med prazniki zaprta, in sicer sedež knjižnice v Ul. S. Francesco 20 od četrtek, 24. do 31. decembra, Oddelek za mlade bralce v Ul. Filzi 14 in Odsek za zgodovino v Ul. Monteccihi 6 pa od četrtek, 24. decembra, do torka, 5. januarja.

**OBČINSKA KNJIŽNICA** Nada Pertot v Nabrežini obvešča cenjene bralce, da bo zaprta zaradi dopusta od ponedeljka, 28. decembra, do petka, 8. januarja.

**JUS NABREŽINA IN GD NABREŽINA**, v sodelovanju z Borisom Grudnom »M'artinč'v«, vabita člane, vaščane in priatelje na veselo srečanje in družabnost, ki bo v torek, 29. decembra, od 17.30 dalje na nabrežinskem trgu. V prijateljskem vzdušju se bomo poslovili od starega leta in si bomo izmenjali voščila za novo leto 2016. Za veselo in praznično vzdružje bo poskrbela domača godba.

**KRUT** vabi na tradicionalno srečanje ob koncu leta, ki bo v torek, 29. decembra, v gostilni v Ul. Gruden, Bazovica. Info in prijave na sedežu, Ul. Cicerone 8, tel.: 040-360072, krut.ts@tiscali.it.

**JUS NABREŽINA** obvešča, da se je začelo vzdrževalno čiščenje enega dela Brščic in pobiranje suhih drv in čeršakov. Navodila in ostale info na tel. št. 347-6849308 (Igor), 349-5289593 (Milivoj) in 329-3177329 (Gianni). Ob ponedeljkih od 18.30 do 19.30 je na sedežu Jusa na razpolago tudi odbornik.

**OBČINA ZGONIK** prireja v sodelovanju s krajevnimi društvami, tradicionalno novoletno družabno srečanje v nedeljo, 10. januarja, ob 17. uri v domu v Briščikih. Srečanja se lahko udeležijo vsi občani nad 70. letom. Prisotnost potrdite do 5. januarja v tajništvu občine Zgonik ali na tel. št.: 040-229101.

**PLAY & LEARN** - želiš, da bi se svoj otrok učil angleščino na preprost in zabaven način? Igre, pesmice, maske in še marsikaj drugega čakajo otroke od 3. do 6. leta. Urvniki: sreda 17.00 - 17.45, začetek 10. februarja. Info in prijave na [www.mitteleuropa-institute.org](http://www.mitteleuropa-institute.org).

**PLAY & LEARN** - želiš, da bi se svoj

otrok učil angleščino na preprost in zabaven način? Igre, pesmice, maske in še marsikaj drugega čakajo otroke od 3. do 6. leta. Urvniki: sreda 17.00 - 17.45, začetek 10. februarja. Info in prijave na [www.mitteleuropa-institute.org](http://www.mitteleuropa-institute.org).

**SKLAD MITJA ČUK** Proseška ul. 131 - Općine, vabi na ogled skupne razstave »Gmajna«. Sodelujejo: Žarko Bukevec, Aleksander Podobnik, Beti Starc, Jernej Bortolato, Marko Lupinc, Robi Goruppi, Saško Ferluga. Gost večera skupina Ano urco al'pej dvej. Do srede, 23. decembra, 10.00-12.00 in 17.00-19.00.

**RAZSTAVA DOLINA 1615 - 2015:** v Pangerčevi hiši je na ogled razstava o uskoški vojni v Dolini in o zakladu dolinske praznepri. Urvniki: vsak dan 17.00-19.00, ob sobotah 10.00-12.00, do četrtek, 24. decembra. Info: [www.mitteleuropa-institute.org](http://www.mitteleuropa-institute.org).

**GOBENO DRUŠTVO PROSEK** organizira, pod pokroviteljstvom Odbora za ločeno upravljanje jusrarskega premoženja Prosek in v sodelovanju z ZSKD in Rajonskim svetom za Zahodni Kras, Božični koncert, ki bo v soboto, 26. decembra, ob 17.00 v Športnem centru Ervatti pri Briščikih. Vabljeni!

**SLOVENSKO PROSVETNO DRUŠTVO MAČKOLJE** in župnijska skupnost vabita na koncert božičnih pesmi v soboto, 26. decembra, ob 11.00 (po sveti maši) v župnijski cerkvi v Mačkoljah. Nastopata MePZ Mačkolje pod vodstvom Mateja Lazarja in otroška pevska skupina »Ulc« pod vodstvom Brede Sosič.

**SKD KRASNO POLJE** Gročana, Pesek in Draga vabi na božični koncert v nedeljo, 27. decembra, ob 17.00 v župnijski cerkvi na Pesku, ki ga bo oblikovala Vokalna skupina Goldinar iz Postojne. Prireditev spada v okvir po bude »Božič v Bregu«, v sodelovanju z Občino Dolina.

**RAZSTAVA »KRAS IN MORJE«** Majde Pertot je na ogled v restavraciji v Seljanu št. 59.

**BOŽIČNI NAPEVI**, koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji MePZ Lipa bo v soboto, 16. januarja, ob 18. uri v cerkvi sv. Jožefa v Rimanjih. Nastopata Nonet Primorsko in DeVS Barkovje in DeVS Primorsko iz Mačkovej (dir. Aleksandra Pertot).

**TRŽAŠKA NOŠA:** v društvem baru n'G'rici v Boljuncu je, v sodelovanju s Skupino 35-55 SKD F. Prešeren, na ogled razstava in koledar o folklorni skupini, ki so ga pripravili pri TFS Stu ledi.

**BOŽIČ, OD VENETA DO ŠTAJERSKE,** koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji None-ta Primorsko bo v nedeljo, 10. januarja, ob 15.30 v stolnici v Miljah. Nastopata ŽeVS Barkovje in DeVS Primorsko iz Mačkovej (dir. Aleksandra Pertot).

**BOŽIČNI NAPEVI**, koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji MePZ Lipa bo v soboto, 16. januarja, ob 20. uri v cerkvi sv. Jakoba v Trstu. Nastopata PZ Tončka Čok iz Lonjerja (dir. Manuel Purger) in MePZ Lipa iz Bazovice (dir. Tamara Ražem Locatelli).

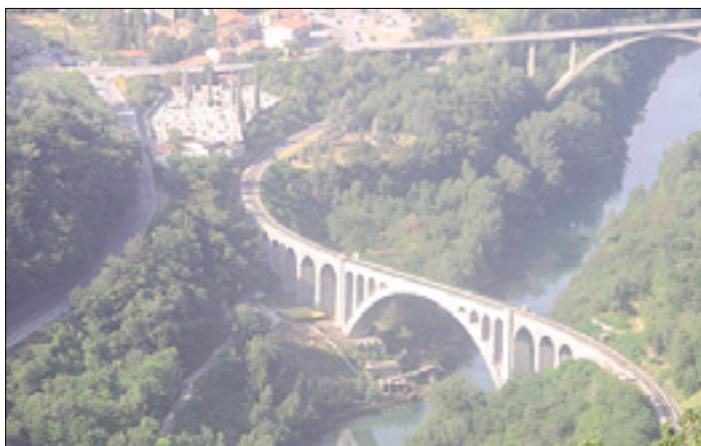
**BOŽIČNI NAPEVI**, koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji MePZ Lipa bo v soboto, 16. januarja, ob 20. uri v cerkvi sv. Jakoba v Trstu. Nastopata PZ Tončka Čok iz Lonjerja (dir. Manuel Purger) in MePZ Lipa iz Bazovice (dir. Tamara Ražem Locatelli).

**BOŽIČNI SPEVI**, koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji MePZ Lipa bo v soboto, 16. januarja, ob 20. uri v cerkvi sv. Jakoba v Trstu. Nastopata PZ Tončka Čok iz Lonjerja (dir. Manuel Purger) in MePZ Lipa iz Bazovice (dir. Tamara Ražem Locatelli).

**BOŽIČNI UTRINKI V KARNAJSKI DO LINI** - Jaslice in pesem, koncert v organizaciji MePZ Naše vasi - Tipana bo v nedeljo, 10. januarja, ob 15. uri v cerkvi sv. Jezusovega v Karnahti (UD).

Nastopajo MePZ Naše vasi - Tipana (dir. Cinzia Sancin).

**BOŽIČNI UTRINKI V KARNAJSKI DO LINI** - Jaslice in pesem,



Mostova, vmes pokopališče 1. svetovne vojne



Pot po jarku



Svetogorska bazilika



Razgled s Škabrijela



Knjiga v skali

**P**ozimi, ko so dnevi krajski, visokogorske vzpone pa otežuje sneg, se številni planinci odločajo za nižje vrhove. No, med rekreativci in ljubitelji narave so poti nanje priljubljene čez celo leto, še zlasti, če gre za gore, ki jih imamo pred nosom. (Nova) Gorica se lahko pohvali s trojčkom gora, ki predstavljajo nekakšno predstražo alpskega sveta, in ki imajo zaradi razkošnih razgledov, pestrega rastlinja in bogate zgodovine številne redne obiskovalce. Za tiste, ki misijo, da je izraz gorata namenjen le vrhovom preko 1.000 metrov nadmorske višine, so Škabrijel (646 m), Skalnica – Sveta gora (681 m) in Sabotin (609 m) le hribi, toda glede na definicijo Združenih narodov, da je gora tudibzpetina višine med 300 in 1.000 m nad vznosnjem in lokalno višinsko razliko več kot 300 m, sodi naš trojček hribov v pravo gorovje, saj se vznosnja vseh treh začenja na gladin reke Soče, torej pri približno 60 m n.m., običajni vzponi nanje – če nam je izhodišče Solkan, pa le dobrej 20 metrov višje. Večina poti nanje sodi v kategorijo lažjih označenih vzponov, iznajdljivi pa zlasti za vzpon na Sabotin uporabijo tudi kakšno neoznačeno smer, ki lahko vključuje celo izrazite plezalne izkušnje. In čeprav ti vrhovi ne sodijo v zgodovino alpinizma, so vendar tisoči umrli, da bi osvojili vrh. Tu so pisale najbolj krvave strani prve svetovne vojne. Nekateri izmed poti, ki vodijo na vrh, so spetljane po nekdanjih oskrbovalnih jarkih in skozi kaverne, zato je, poleg pohodnih čevljev, priporočljiva primerna oprema (čelada, naglavna svetilka).

## Škabrijel

Najbolj južni od trojice goriških vrhov je Škabrijel: ime izdaja, da je dobil poimenovanje po svetem Gabrijelu, saj je bil tudi na tem vrhu nekoc samostan, ki pa ga je dal v zimi 1785/86 zapreti in podreti. Podobno usodo so v isti zimi doživeli še samostani na Sabotinu in Svetigori, pa tudi na (svetem) Danijelu. No, med ljudmi še dolgo časa po tem niso zamrle govorice o radoživem življenu menihov in redovnic – slednje so bile na Danijelu. Sabotinskemu opatu naj bi kraljevi sli ukaz o zaprtju samostana izročili v eni od goriških javnih hiš, za vas Ravnicu pa se je šušljalo, da so med njenimi prebivalci številni otroci danijelskih nun in škabrijelskih menihov. No, večino današnjih obiskovalcev bolj zanimajo nema pričevanja silnih spopadov, ki so tod divjali med prvo svetovno vojno. V sklopu urejanja Poti mire so prav letos postavili številne informativne table, ki nam s krajšimi opisi posameznih delov bojišča ob še vedno vidnih jarkih, rovih, utrjenih strelskih mest in obnovljenih spomenikih pomagajo razu-

## ŠKABRIJEL, SVETA GORA IN SABOTIN

# Vrhovi nad (Novo) Gorico

### BESEDILO IN SLIKE TONI GOMIŠČEK

meti dogajanja v času, ko je bilo padlega sorotpina pogosto edini zaklon še živemu vojaku.

Smeri za vzpon je več, zato lahko le predlagamo krožno pot, ki se začne in konča na Trgu Marka Antona Plenčiča (parkirišče pri cerkvji) v Solkanu. Med hišami jo uberemo proti jugu po Mizarski ulici, nato levo po pešpoti in še enkrat levo, ko se začne vzpon. Kmalu smo pri kritu Zagrad, kamor so nekoč Solkanke hodile prat perilo. Zložno se vzpenjamo med sadovnjaki, oljčniki in vinogradi. V letih pred pozabe 1929 je bilo na tem pobočju toliko oljk, da je v vznosu delovala stiskalnica, torklja. Prečkamo cesto za Kekc (322 m), kjer je bil v antičnih časih po vsej verjetnosti grad, zagotovo pa naselbina in kasneje cerkev svete Katarine, in levo sledimo markacijam, vendar ne gremo narevnost na vrh. Pri naslednjem vodnem zanjtu, kjer je zdaj manjša fontana, se obrnemo proti vzhodu in skozi zaselek Fajdigovšče pridemo do prelaza Vratca (403m), kjer se levo odcepim markirana pot na vrh. Sredi vzpona, ki v prvem delu poteka po oskrbovalnem jarku, nas pozdravi v kamen vklesana knjiga, delo neznanega vojaka. Levo in desno so kaverne, odpirajo se lepi pogledi na Vipavsko dolino in Kras. Na vrhu je spominsko obeležje vsem padlim na Škabrijelu in razgledni stolp. Pogled je razkošen, toda kar zasebe ob misli, da so bile gore in grebeni, ki jih vidimo (Rombon, Kanin, Krn, Batognica, Mrzli vrh, Korada, Sveta gora, Sabotin, Griža, Grmada), eno samo 90 km dolgo veliko bojišče. In najhujše je bilo prava Škabrijel. Potem ko so italijanske enote med šesto bitko (6.-17. avgust 1916) zavzele Sabotin in porušeno Gorico, je Škabrijel postal glavna ovira za napredovanje proti vzhodu. Tega so se zavedali vsi, zato je bil cilj enajste bitke (17. avgust – 15. september 1917), zavzetje oziroma obramba Škabrijela. Po osvojitvi Vodic in Svetogore je na Škabrijel bruhalo ogrej rekordno število topov. Italijanska artilerija je prav tu tudi prvič uporabljala granate kalibra 400, ki so odpiralne na pobočju jame, globoke kot vrtače. Kamnitit drobir, ki je frčal na vse strani, je bil za vojake usod-

nejši od šrapnelov. Dolgotrajnemu obstreljevanju so sledili napadi jurišnih enot. Vendar so bili vsi napadi zamen. Za branilce, med katerimi so se zlasti izkazali vojaki 87. (celjskega) pešpolka, so vojni zgodovinarji napisali, da so uspešno prestali najhujši boj, kar jih je kadarkoli bojevala katerakoli avstrijska enota. Dvanajsta bitka (24. – 27. oktober 1917) je s prebojem pri Kobaridu in umikom italijanskih enot do reke Piave končno prinesla nekaj miru. Z vrha gremo severno proti Malemu vrhu. Ves čas hodimo po gozdnu gabru, bora, bukev in drugih, predvsem nižjih dreves, ki še nimajo sto let, saj so bili ob koncu spopadov 1917. leta vsa ta pot občja ena sama gola kamnita gmota.

Malo preden dosežemo Preval (325 m) se usmerimo proti desno in se po klovouzu, ki preči pobočje, vračamo proti Kekcu. Za vrnitev v Solkan uporabimo stezo, ki jo opazimo na naši desni kmalu po prečkanju trase plinovoda.

### Skalnica – Sveta gora

Vrh, ki je sicer točka razširjene Slovenske planinske transverzale, obiskujejo predvsem romarji, vendar je zanimiv tudi za pohodnike, ki jim ni cilj molitev v baziliki. Večina začenja vzpon na vrh s Prevalem – do sem lahko pridemo iz Solkana najbolj varno po stezi, opisani kot predlog spusta s Škabrijela v prejšnjem odstavku, saj je na siceršnji cesti pregost promet, da bi bila hoja v užitek in sprostitev!

Pri prvi postaji križevega puta stopeimo na kolovoz, nato pa desno na stezo, ki nas pelje skozi jarke in kaverne na vrh. Za ta del poti je obvezna čelna svetilka in priporočljiva čelada, saj med najdaljšim vročanjem po 260 m dolgem rovu roke uporabljamo za oprijem jeklenic. V rovu je tudi stalni vir vedno hladne vode. V goru vstopimo na južni, iz gore pa izstopimo na severni strani grebena, prav v bližini kipa svetega Frančiška. Le še malo in globoke kot vrtače. Kamnitit drobir, ki je slike na vrhu, kjer domuje bazilika Marijinega vnebovzetja. Zgrajena je na mestu, kjer se je Marija z Jezusom v naročju leta

in mavzoleju generala Maurizia Ferranteja Gonzage ter spomeniku alpinskim bataljonom Monte Levana, Aosta in Val Toce, ki so 18. maja 1917 zavzeli severozahodni predel Vodic. Povratek z Vodic proti Solkanu se običajno konča »pri treh kavernah« na Skalniški cesti, lahko pa uporabimo tudi malo uhojena stezo, ki se kmalu po studencu sredi pobočja odcepí desno in ki nas pripelje do spodnje postaje nekdanje žičnice.

### Sabotin

Najbolj priporočljivo izhodišče za vzpon je parkirišče pri »brškem« mostu, po katerem gremo na drugi breg. Tam sledimo smerokazu, ki nas usmeri na vrh po severni strani. Vstopamo v Park miru: opisne table nam bodo pomagale spoznavati svet, po katerem hodimo. V prvem delu sledimo kolesarsko poti ob Soči, kmalu po upoščeni železničarski čuvajnici pa se začne vzpon, ki je večji del speljan po nekdanji mulatieri, po kateri so tovorili orožje in municijo do položajev na samem grebenu. Malo pod vršnjem grebennom je nekaj obnovljenih lesenih barak, ki so kot lastovčija gnezda prilepljena k skali. Tu se začenja tudi sistem rovov: vsaj za prvi ogled je priporočljivo spremstvo vodiča. Na drugi strani grebena se obzorje razširi preko briških griciev in Furlanske nižine do morja in Dolomitov. V planinski postojanki in domu veteranov (nekoč obmejni karavali JLA) je ob končni tedna možno maličati, na ogled pa je tudi več vojnih eksponatov iz prve in druge svetovne vojne in vojne za osamosvojitev. Najbolj podrobno je opisana za Sabotin usodna 6. bitka. Pot nadaljujemo proti jugovzhodu do vrha Sabotina in nato dalje po grebenu, gosto posajenim z obmejnimi kamni. Toda tu ni samo stičišče dveh držav, ampak tudi Alp, Krasa in Jadrana, obmorske in gorske flore, zaradi česar je obisk Sabotina še posebej zanimiv. Njegovi gozdovi in prepadne stene dajejo zavetišče številnim živalim, občasno pa ga preletavajo tudi velike ujede. Vršni greben se zaključi ob ruševinah nekdanje cerkve svetega Valentina. Od tu se po južni strani mimo kamnitega napisa TITO dokaj hitro vrnemo na izhodišče.

Če imamo voljo in čas, lahko obiščemo še pokopališče avstro-ogrskih vojakov, ki je nastalo na samem začetku bojevanj na Soški fronti, leta 1915. Skromno pokopališče ne daje pravih vtipov o moriji, ki je sledila v naslednjih treh letih, in ki je prav na goriškem delu fronte zahtevala največ žrtev. Poleg posameznih grobov in nagrobnih plošč je sredi pokopališča kostnica, nad njo pa zidan stolp – obelisk z napisom ICH HATT EL-NEN KAMARADEN, imel sem tovariša. Tu naj bi jih bilo pokopanih približno 2.500 vojakov.



NA NEDELJSKIH REGIONALNIH VOLITVAH V FRANCII

# Na Korziki zmagala povezava vseh avtonomističnih skupin



Pod naslovom  
Gilles Simeoni  
V sredini tibetanski  
aktivist, trgovec  
Tashi Wangchuk  
Spodaj pouk v  
budističnem  
samostanu

Drugi krog regionalnih volitev v Franciji je bil osredotočen na vprašanje, ali in kako bo skrajno desna stranka Front National potrdila uspeh prvega kroga. Tako so mediji popolnoma obšli nekatere druge retultate, ki pa vendarle za Francijo predstavljajo novost.

Na Korziki je namreč prvo mesto osvojila združena lista nacionalističnih formacij, ki so se tokrat predstavile enotno pod geslom Pe A Corsica (Za Korziko). Skupine, ki so v preteklosti pogosto nastopale ločeno, je povezel Gilles Simeoni, sicer župan v Bastii, kjer je zmagal na lanskoletnih občinskih volitvah, kjer je premagal sina dolgoletnega župana radikalne levice Emila Zuccarelli. Jeana in s tem pretrgal nit vladanja dinastije Zuccarelli v Bastii.

Njegov trud je odobril sadove. V novo deželno skupščino je njegova lista izvolila 24 svetnikov in zasedla prvo mesto. Levica ima 12 svetnikov, desni tabor 11, Front national pa 4. Brez nove korziške stranke, ki se zavzema za avtonomijo otoka, pa tudi za uveljavljanje korziškega jezika in kulture, torej ni mo-

goče sestaviti večine. To bo prvič, da bodo imeli korziški nacionalisti odločilno besedo v upravi otoka.

Gilles Simeoni, ki je postal novi predsednik korziške regionalne vlade, je vnet zagovornik avtonomije te regije. Star je 48 let in je sin Edmonda Simeonija, ki je v 60. letih prejšnjega stoletja vodil prvo gibanje za avtonomijo Korzike. Z lanskoletno izvolitvijo za župana Bastie je postal prvi predstavnik tega gibanja, ki je bil izvoljen za župana enega izmed korziških mest. Po poklicu je odvetnik in med drugim je zagovarjal tudi Yvana Colonna, ki je bil natro obsojen na dosmrtno ječo zaradi umora prefekta Clauza Erignaca. Vendar je Simeoni človek dialoga, ki zagovarja politiko, ki je znana pod imenom »nacionalizem odprtosti«.

Njegova zmaga je sad dvoletnega intenzivnega dela, ki se ga je lotil, ko je bil izvoljen za župana. Povezal je vse avtonomistične skupine in z enotnim nastopom v splošni zmedi, ki so jo za Francijo predstavljale te volitve, očitno prepričali večino volivcev.

## Kitajske oblasti v Tibetu dosledno ukinjajo šole s poukom v tibetanskem jeziku

Ko so oblasti krajevni neuradni šoli, ki so jo vodili menihi, prepovedali, da nadaljuje s poučevanjem jezika, je Tashi Wangchuk začel iskati kraj, kjer bi se lahko njegova dva nečaka tudi v prihodnje učila tibetanskega jezika. Bil je zelo presenečen, ker je ni našel, čeprav so prav vsi prebivalci tega trga na tibetanski planoti Tibetanci. Oblasti so tudi drugim samostanom in zasebeni šoli prepovedale poučevanje tibetanskega jezika. Tudi javne šole so ukinile dvojezični kitajsko-tibetanski pouk in so ohranile pouk tibetanščine samo kot predmeta, kot da bi šlo za tuj jezik, če so ga sploh poučeval.

»To neposredno ogroža kulturo Tibantcev,« pravi Tashi, 30-letni trgovec, ki si prizadeva, da bi s tožbo prisilil oblasti, da bi uvedle več pouka v tibetanskem jeziku. »Kultura naših ljudi izginja in lahko bi popolnoma izginila,« pravi.

Kitajska je v zadnjih letih močno omejila poučevanje jezikov etničnih manjšin v svojih zahodnih regijah ter namenito tega spodbujala poučevanje v kitajščini v okviru politike spodbujanja assimilacije Tibantcev, Ujgurov in drugih etničnih manjšin ter njihovega vključevanja v večinsko kulturo Han.

Ministrstvo za izobraževanje sicer to zanika in pravi, da je glavni cilj zagovavljanje, »da bi učenci manjšinskih skupnosti obvladali in uporabljali temeljni skupni jezik«. Nekateri starši so sicer pozdravili nov zagon za poučevanje kitajščine, ker verjamejo, da bi bilo

bolje pripraviti otroke za iskanje zaposlitev ali za nadaljevanje študija na kitajskih univerzah. Vendar so v glavnem nova določila vzbudila zaskrbljenost in razburjenje med domačini, kakršen je Tashi, ki so prepričani, da je preživetje njihove skupnosti, etnične identitete in tradicij resno ogroženo. Dejstvo je namreč, da so te skupnosti že doslej ogrožale migracije in ekonomske spremembe, skupaj z represivno politiko oblasti, ki se boji etničnega separatizma.

Ukinjanje pouka tibetanščine je na tem območju zelo sporno. Najbolj je to opazno na ozemljih daleč od osrednjega Tibeta, v krajih, kot je Yushu, dobrih 600 kilometrov severovzhodno od Lhasse v provinci Qinghai. V teh krajih, kjer živi približno 60 odstotkov vsega tibetanskega prebivalstva na Kitajskem, je v številnih šolah desetletja potekal pouk samo v tibetanskem jeziku. Poučevali so tudi kitajščino, vendar ponekod samo na nižji stopnji. »To je razlog, da je skoraj vsa inovativnost tibetanske književnosti, filma, poezije in drugih dejavnosti, poleg tega pa večina akademiskega pisanja v zadnjih treh desetletjih prišlo prav iz Qinghauja,« ugotavlja Robbie. B. Barnett, zgodovinar Tibeta na univerzi Columbia.

Od leta 2012 so oblasti iz Qinghaia in sosednje province Gansu uvedle nov sistem poučevanja, ki je v osnovnih in srednjih šolah skoraj povsem ukinil tibetanščino kot učni jezik. Načrt je bil starejši, vendar so ga leta 2010 zamrznili za-

radi protestov učiteljev in dijakov v obeh provincah in tudi v Pekingu.

Šolam so ukazali, naj uporabljamjo kitajščino kot učni jezik, kar je privelo do odpuščanja tibetanskih učiteljev s skromnim znanjem kitajščine. Uvedli so nove kitajске učbenike, o katerih kritiki pravijo, da ne vsebujejo nobenih podatkov o tibetanski zgodbini.

V marcu 2012 se je 20-letna študentka Tsering Kyi začila v Gansuju in umrla; sorodniki so povedali, da je to naredila, ker je njena šola uvedla kitajščino kot učni jezik. Je ena od 140 Tibantcev, ki so od leta 2009 s samomorom izrazili svoj politični protest. Tri leta kasneje jezni študenti še vedno protestirajo na ulicah. V marcu so študenti uprizorili protest pred prefekturo v Qinghaiu. Krajevne oblasti so trdile, da je proteste sprožil Dalajlam, duhovni voditelj Tibantcev v izgnanstvu in nekakšen agent »zahodnih sil«, ki naj bi prepričal študente, da so začeli »izzivati zakon, uničevati družbo, sabotirati harmonijo in rušiti vlado«.

Pred kratkim je na zelo popularnem kitajskem omrežju WeChat krožila peticija v zahtevo, naj kitajske oblasti odprejo osnovno šolo v tibetanskem jeziku v glavnem mestu province Qinghai Xiningu. »Dovoliti 30.000 tibetanskih otrokom, da se učijo svojega maternega jezika in svoje tradicionalne kulture je zelo pomembno vprašanje,« je pisalo v peticiji, ki jo je podpisalo 61.000 ljudi, preden so jo cenzorske oblasti blokirale.

Vse je še bolj zapleteno, če pomislimo, da govorimo o deželi, kjer je kitajščina dominantni jezik in kjer bi starši raje videli, da bi se njihovi otroci učili angleščino kot drugi jezik, namesto jezika manjšine. Številni starši v Tibetu so zaskrbljeni, ker njihov jezik in kultura izumirata, vendar kljub temu za svoje otroke preferenčno izbirajo izobraževanje v kitajščini, tudi zato, ker potekajo sprejemni izpit na kitajske univerze samo v kitajščini. »Starši misijo, da je kitajščina najbolj pomembna za prihodnost njihovih otrok,« opozarja Phuntsok, menih v samostanu Yushu, kateremu so oblasti zapovedale, naj ukinie pouk v tibetanskem jeziku.



Vlad sicer trdi, da podpira dvojezično izobraževanje. V praksi pa to pomeni, da je kitajščina učni jezik, manjšinski jezik pa je samo eden izmed predmetov.

Tibetanska pisateljica Tsering Woeser, ki živi v Pekingu, je povedala, da je v času, ko je živel v Lhasi, stanovala bližu otroškega vrtca, kjer naj bi dejavnost potekala dvojezično. Vsak dan je lahko poslušala otroke, ki so se pogovarjali in peli, vse samo v kitajščini. »V Tibetu se veliko ljudi zaveda, da je to problem; vendar, da morajo zaščiti svoj jezik,« pravi pisateljica, ki se je na lastno željo naučila tibetanščino bo dolgoletnem šolanju v kitajščini. Ocenjuje, da je raven pismenosti v tibetanščini med Tibantci na Kitajskem padla pod 20 odstotki in še vedno pada.

Edino, kar bi zaustavilo počasno izumiranje tibetanščine in drugih manjšinskih jezikov, bi bila zagotovitev manjšinam visoko raven samouprave, ki bi ustvarila jezikom prijazno okolje, podjetništvo in izobraževanje. »To se dogaja vsem manjšinam, ki ne uživajo prave avtonomije,« še pravi Woeserjeva.

Kitajska ustava sicer zagotavlja avtonomijo etničnim regijam in določa, da morajo krajevne vlade uporabljati jezike, ki so v splošni rabi. Leta 1987 je Tibetska avtonomna regija, ki vključuje osrednji Tibet, objavila natančnejša določila, iz katerih izhaja, da bi morala biti tibetanščina glavni jezik v šolah, v vladnih uradih in v trgovinah. Vendar so bi-

la leta 2002 ta določila ukinjena. Danes se na vseh območjih Tibeta uradni posli vodijo izključno v kitajščini in zelo pogosti so javni napis, ki spodbujajo k rabiti kitajščine. Ta določila so bila razlog za tibetansko vstajo leta 2008, ko so protivljudne demonstracije izbruhnile v Lhasi in se nato razširile po vsem Tibetu.

»Vlada misli, da imajo ljudje, ki zahtevajo poučevanje v tibetanščini, močnejšo tibetansko nacionalistično identiteto. Vlada misli, da bodo ljudje spremenili svoje mišljenje, če bo učni jezik samo kitajščina,« ocenjuje Woeserjeva.

V tibetanski družbi so bili samostani od nekdaj izobraževalne ustanove; menihi in nune so namreč sestavljali elito, ki je bila edina pismena v letu 1951, ko je Kitajska zasedla Tibet. Do pred kratkim so številni samostani še vedno opravljali to vlogo in veliko menihov je bilo dejansko potupočnih učiteljev. V zadnjih dveh letih so oblasti ukazovale samostanom, naj zapirajo šole, dejansko pa menihi še vedno poučujejo.

Tashi pojasnjuje, da se je v otroških letih naučil brati in pisati tibetanski jezik v osnovni šoli, veliko pa se je naučil tudi od brata, ki ga je poučeval neki menih. Tudi sam se je izobraževal pri menihih in leta 2012 je obiskoval zasebni tečaj tibetanščine. Želel je, da bi se tudi njegova nečaka učila v tej šoli, ampak ugotovil je, da so jo morali zapreti. »Moja nečaka želi, da tekoče obvladati tibetanščino, ampak res ne vem, kam naj ju pošljem. Zarju se bodo naše besede izgubile,« je dejal.





UREDILA:

Dušan Kalc in Vojmir Tavčar

ZALOŽILA:

DZP doo Družba za založniške  
pobude z enim družbenikom

TISK:

Sinegraf doo

OBLIKOVANJE:

Sintesi HUB - Aleš Brce

**Ob 70-letnici  
dnevnika vsem  
naročnikom  
poklanjam  
dragoceno darilo:  
zbornik**

# **Primorski dnevnik**

## **Okno v svet**

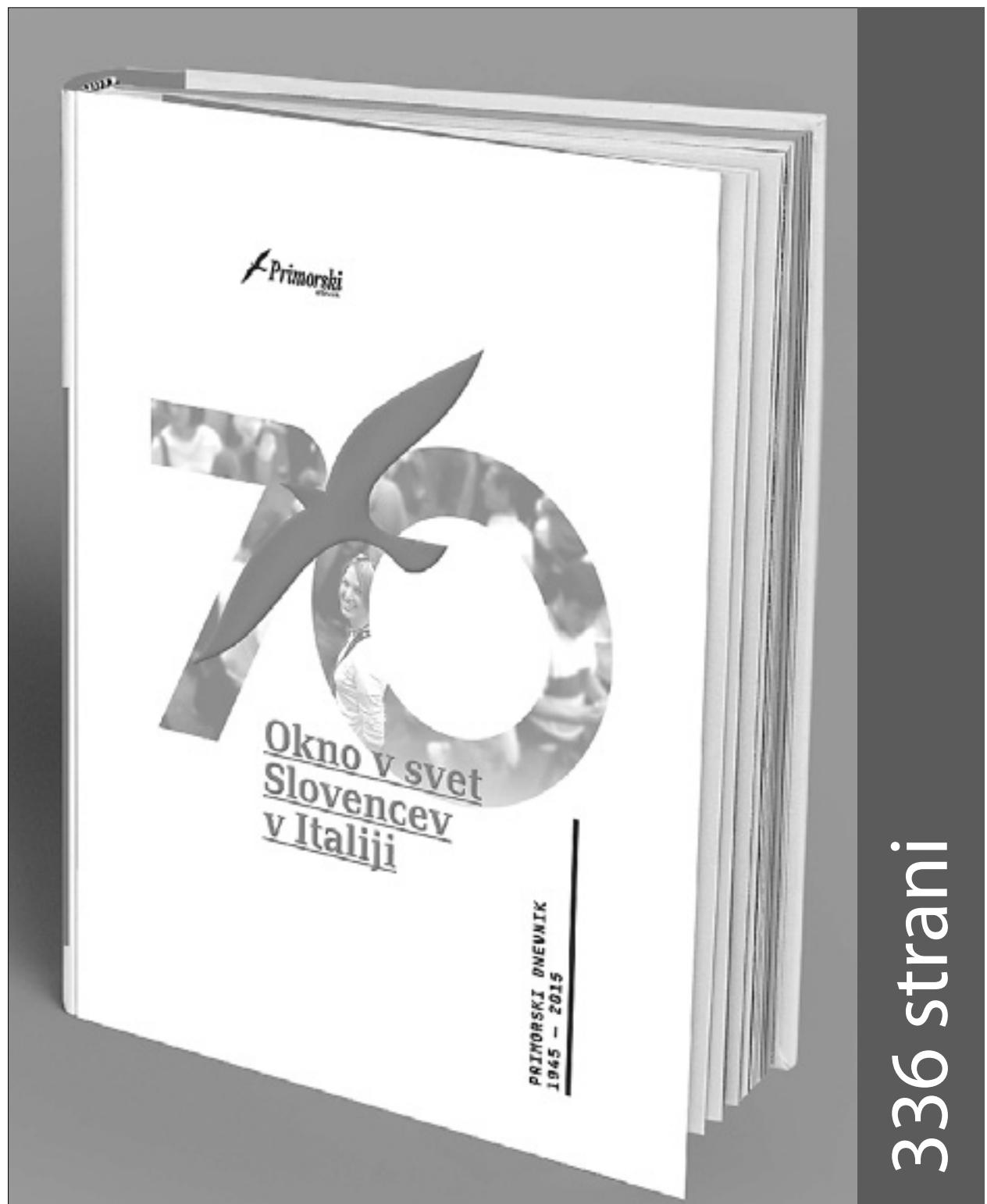
# **Slovencev**

# **v Italiji**

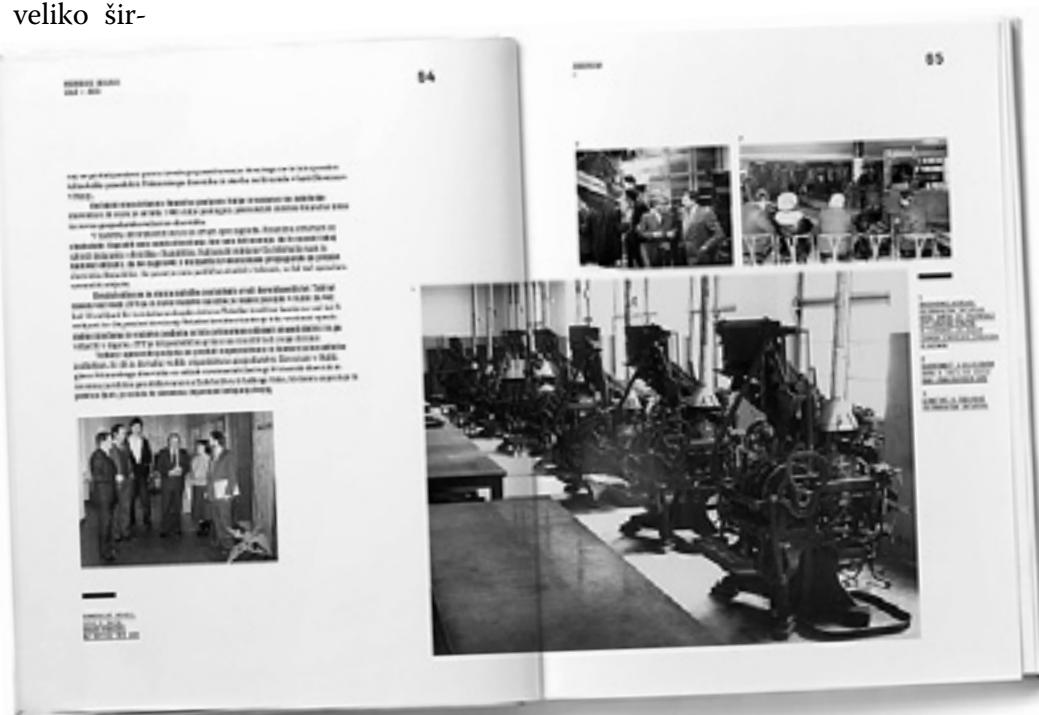
Naslov zbornika ob 70-letnici časopisa vsebinsko povzema to, kar je bil Primorski dnevnik od svojega nastanka do danes: časopis, ki beleži dogajanje v skupnosti, kateri je namenjen, obenem pa tudi poročevalcu dogajanja v širšem okolju in v svetu. Od svoje prve številke Primorski dnevnik ni nikoli bil samo lokalni časopis, ampak je želel biti celovitejši informator svojih bralcev in je v mejah svojih možnosti opozarjal na bistvene dogodke in premike v svetu. Tudi v tem pogledu je prevzel dediščino slavnega predhodnika, Partizanskega dnevnika, ki je tudi sredi najostrejše vojne vihre znal biti okno v svet.

V sedmih desetletjih se je pristop časopisa nujno spremenil: od prvih let militantnega novinarstva in prizadevanj, da bi Trst postal del Jugoslavije, ko je bil Primorski glasilo OF, do današnjega kulturno in politično veliko šir-

šega pristopa, ki odslikava dejstvo, da so v lastništvu, Zadružni Primorski dnevnik, prisotne malone vse kulturne in politične usmeritve Slovencev v Italiji. Kljub tem razlikam pa je skupni imenovalec vseh 70 let časopisa novinarska poštenost: Primorski in njegovi novinarji so bili večkrat tudi pristranski, vendar niso (in tudi danes ne) nikoli prikrivali zornega kota, s katerega so ocenjevali dogajanje. Mi-



336 strani



slimo, da se ta poklicna transparentnost zrcali tudi v zborniku.

Sedanji zbornik je različen od tistega, ki ga je ob petdesetletnici časopisa uredil Bojan Pavletič. Pregled dogodkov, ki je nujno omejen samo na najvidnejše, je zasnovan po desetletjih. Dopoljujejo in bogatijo ga zdodovinski del (pregled slovenskega tiska, ki je izhajal v naših krajih od leta 1849 dalje, epopeja

Partizanskega dnevnika, liki vidnih novinarjev, ki so soustvarjali časopis, novinarji PD v poročilu marešala tržaške kvesture in drugo), tematski članki (z raznih zornih kotov obravnavajo delo v časopisu in njegov odnos do Slovencev v Italiji), seznamljenci ljudi, ki so od njegovega nastanka z veliko prizadevnostjo soustvarjali časopis, katerega pomen in odmevnost se odraža tudi v čestitkah predstavnikov oblasti. Avtorji se v svojih prispevkih niso omejili samo na preteklost, ampak so upoštevali tudi sedanost in marsikdaj uprli svoj pogled tudi v prihodnost.

Zbornik je namenjen predvsem bralcem Primorskega dnevnika, v zadnjem delu pa so povzetki v italijanščini in angleščini, da bi lahko srž publikacije dojet tudi kdor slovenščine ne obvlada.

Vojmir Tavčar



## LITERATURA - Nasveti za vse okuse

# Knjige, ki jih je vredno imeti na domači polici

*Leto se izteka, pred nami so praznični dnevi, med katerimi je upati, da bomo vsi imeli nekaj več prostega časa - tudi za branje. Zato vam ponujamo prav poseben izbor knjig, ki so zaznamovale leto 2015 in jih je vredno imeti v domači knjižnici: v svoji ali sorodnikovi oziroma priateljevi, če se boste odločili za knjižno darilo. Prijetno branje!*

## Romani in kratka proza

## OTROŠTVO

Miha Mazzini, Založba Goga, Novo mesto

Avtobiografski roman iz izmišljenih zgodbah, kot delo domiselnog podnaslovu pisatelj, med drugim odlikuje pripovedni dualizem, ki se na eni strani kaže kot flash back, psihološki, psihoanalitični, psihoterapevtski nabor posameznih drobcev, s katerimi se avtor, kot že formirana odrasla oseba vrača v čas svojega otroštva, ki ga je preživel pri noni, na drugi strani pa smo priča popisov podob iz sanj, projekcij selektivnega otroškega spomina, ki domala po svoji (otroški) presoji, posamezne fragmentarne prigode, združuje v samosvojo in domiseln romaneskno celoto. Pisanje kot ga je zmožen ponuditi le pisič s kilometrimo, kar pa Miha Mazzini brez dvoma tudi je.

LJUBEZENSKI ODRED  
Desa Muck, Mladinska knjiga, Ljubljana, 2015

Pet pacientov, pet junakov romana, hospitaliziranih v psihiatrični bolnišnici, se odloči, da bodo združili svoje moći in se uprli norosti moderne družbe. Zato ustanovijo Ljubezenski odred, krajše poimenovan tudi LO ali Odred. Njihova slava pot je z ustanovitvenim aktom dokončno začetena. Asociacija namreč kmalu zaživi tudi zunaj psihiatrične ustanove, saj protagonisti ustanovijo stranko, s katero smo priča preporodu njih samih in kmalu za tem tudi slovenskega naroda. Tudi tokratni roman Desa Muck postreže s prepoznavnim humorjem, s sarkastično zabeljeno politično satiro, ki jo vsekakor ne gre prezreti.

SAMO PRIDI DOMOV  
Andrej E. Skubic, Modrijan založba, Ljubljana

Skubic je v delu Samo pridi domov združil vsaj tri prvine, ki v medsebojnem prepletu ponudijo bralcu udarno kombinacijo, politično- gospodarskega trilerja, drame ter ljubezenskega romana. V njem osvetli problematiko korupcije, ki je najtrdneje zasidrana v samem vrhu družbeno- politično- gospodarskih elit. Pri popisih ga ne žene zgolj enoznačna etična igra v smislu »to je prav- to ni

prav«, temveč odpira večplastna vprašanja številnih moralnih dilem. Roman Samo pridi domov je letošnji prejemnik nagrade kresnik. Andrej E. Skubic ga je za svoje literarne stvaritve prejel že tretjič.

B52

Dušan Čater, Založba Litera, Maribor

Protagonist Karel Koher se sooča s krizo. Osrednji problem njegovega sočanja je v prvi vrsti nedefiniranost. Junak je vsaj fiktivno (predvsem prek tv ekранa) vpet v svetovno, evropsko in slovensko krizo, na realnem področju pa se ga bolj, kot si sam sebi priznava, dotika družinska, alkoholna in predvsem osebnostna kriza srednjih let. Dušan Čater (1968) je dobro poznano

nedolžnih in o takih, ki popolnoma zamajajo junakovo in še kakšno življenje.

## Zgodovinsko čtivo:

SPOMINI IN SANJE KRISTINE B.  
(LJUBLJANA 1941-1945)

Blaž Vurnik, Zoran Smiljanić, Muzej in galerija mesta Ljubljana, Ljubljana 2015

Strip Spomini in sanje Kristine B. je zgodba o okupirani Ljubljani, o ljudeh in življenju v času naci-fašistične okupacije. V prvi vrsti gre za osebno pripoved, ki pa ob tem ponuja tudi objektivno realistično sliko medvojnih dogodkov. Pri stripu je pogled av-

strokovno javnost, kot tudi med velikane slovenske umetnosti 20. stoletja, kamor Sirk zagotovo sodi.

S PUŠKO IN KNJIGO (NARODNOOSVOBODILNI BOJ SLOVENSKEGA NARODA 1941- 1945)

Božo Repe, Cankarjeva založba, Ljubljana

V knjigi S puško in knjigo avtor na celosten način prikaže prelome dogodek pred, med in neposredno po drugi svetovni vojni, ki so bistveno zaznamovali dogajanja na slovenskem ozemlju. Delo odlikuje relevanten pregled vzrokov in posledic vojnega nasilja, fenomena in edinstvenosti slovenskega partizanskega odporu, tako znotraj domačega, kot tudi jugoslovenskega prostora in prostora takratne okupirane Evrope. Repe na svoje mesto postavi vlogo Katoliške cerkve, kakor tudi kolaborantov. Delo dopoljuje pester nabor dokumentarnega gradiva, od katerega naj bi bila več kot polovica sploh prvič javno objavljena.

MOJE ŽIVLJENJE  
Virgil Gomizel, Mladika, Trst

Moje življenje je življenje Virgila Gomizela, ki je kot mlad fant iz rodbine Križa pri Sežani bil delen fašističnega preganjanja, se kasneje priključil partizanskim vrstam v boju proti nacizmu in bil po dru-

gi svetovni vojni obsojen in poslan na »družbeno koristno delo« na Goli otok. Po odsluženi kazni je zapustil Jugoslavijo, se najprej preselil v Trst in kasneje preko Nemčije odšel v Avstralijo, kjer živi še danes. Moje življenje je prepričljivo in pretresljivo podana trpka zgodba o treh totalitarizmih in izseljeništvu, zapisana iz prve roke. Živiljenjska zgodba, ki si zasluži filmsko upodobitev.

OČETNJAVA  
Nina Bunjevac, prevedla Maja Novak, Modrijan založba, Ljubljana

Kako v današnjih časih pisati o terorizmu? Kako danes sploh napisati zgodbo o očetu, ki je terorist? V delu Očetnjava smo priča zgodbi jugoslovenske polpretekle zgodovine o emigrantski teroristični skupini v Kanadi, ki jo poda hčerka enega izmed članov te združbe. Osrednji lik Očetnjave je Petar Bunjevac, ki je v petdesetih letih minulega stoletja prebegnil iz Jugoslavije v Kanado in se tam pridružil teroristični skupini Srbskega mladinskega gibanja Očetnjava. Roman v stripu Očetnjava (Fatherland) je prejemnik številnih priznanj, med drugim sta ga Guardian in New York Times uvrstila med deset najboljših stripov minulega leta.



## TRI LUNE

## Otroška in mladinska literatura:

ZBRANE PRAVLJICE IN PRIPOVEDEK  
Fran Milčinski, Založba Sanje, Ljubljana

V delu Zbrane pravljice in pripovedek je predstavljeno skupno štirideset pravljic, petintrideset butalskih humoresk, Boriska pripovedka in trinajstih epizodah in devetnajst zgodb kraljeviča Marka. Zbirko dopoljujejo izvirne ilustracije petih ilustratorjev, tržaškega ustvarjalca Gvida Biriolle, dobro poznanega Ivana Vavpotiča, legendarnega Maksima Gasparija ter dveh sodobnih avtoric: Suzi Bricelj in Ane Razpotnik Donati. Fran Milčinski (tudi s pomočjo v knjigi zbranih del le dobiva pozicijo, ki mu kot izjemnemu piscu (tu mislimo v prvi vrsti na njegove Butalce) zagotovo tudi pripada).

Zoran Steinbauer, Založba Miš, Dob

Tri lune je intimna izpoved podana v obliki triptiha. Gre za zgodbe treh junakov, ki vsak na svoj, praviloma travmatični način doživlja življenje in svet okoli sebe. Prva protagonistka romana je Delfina, na prvi pogled, drobno, krhko dekle, ki jo zaznamuje trpké življenje na kmetiji. Naslednji junak romana je Adam, ki je nadvse srčen fant, žal pa mu njegova glava ne služi najbolje. Tretji in hkrati zadnji protagonist romana je ostareli psiholog Krištof, ki je odsedel dolgoletno zaporno kazzen, in katerega življenjska zgodba je tesneje povezana z zgodbo deklice Delfine, kot bi sprva mislili. Roman o treh junakah, na katere bolj kot zlato sonce, sije blela luna.

## AVTOBUS ROSE PARKS

Fabrizio Silei, Maurizio A. C. Quarcello, prevod Dejan Rajčić, Založba Sanje, Ljubljana, 2015

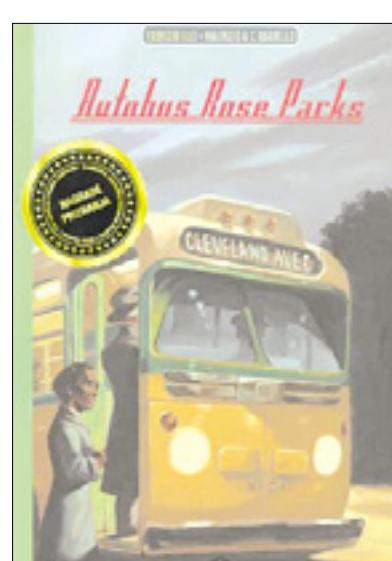
»Samo za belce,« je bil napis, ki je temnopoltim v ZDA onemogočal vstop v bare, restavracije, javna stranišča, šole, kinodvorane, na plesne prireditev in nenazadnje prepovedalo sedenje na avtobusih. Rosa Parks se je tej rasistični pripovedi uprla. Sedla je na sedež v avtobusu in odklonila vstati belcu, ki je stal poleg nje. Dogodek je bil za takratni čas nezalishan. Sodišče je leta dni po njenem uporu rasno razlikovanje razglasilo za nezakonito. Nadvse aktualno delo (tudi o tem, kako vedno obstoji vsaj kašen avtobus, ki pelje skozi življenje vsakogar izmed nas.

## Za ljubitelje dobre hrane:

KONZUM : CVETOBER PREHRANSKIH OBRATOV NA OSNOVI TEDENSKIH POROČIL MED LETOMA 2010 IN 2014  
Boštjan Napotnik, Mladina, Ljubljana

V tokratni četrti izdaji Konzuma so predstavljeni najboljši gostilniški obrati, geografsko razdeljeni na štiri regije, od katereih je zajeten del posvečen zahodnemu delu slovenskega prostora. Pri tem je vedno odveč priponiti, da se avtor ne ozira na nekdanje meje in se pridno masti po oštarijah ter kantinah domala celotne Istre in »trattorijah« ter agroturizmih Krasa. Žimohtno zabeljen tekst in estetsko dovršene fotografije so delo Boštjana Napotnika, priročno kartografijo sta pripravila Peter Pehani in Urša Kanjin, ilustracije pa so delo legendarnega Tomaža Lavriča. Obvezen vodnik za vse prave gurmance.

Robi Šabec



Božično darilo,  
ki ga dobite  
vsak dan v letu?

TO SEM  
JAZ!

Izberite darilo,  
ki bo na dom vaših dragih  
prihajalo vsako jutro.

**Podarite Primorski dnevnik!**

Pokličite nas, in izvedeli boste  
kako lahko naročnina  
na dnevnik, postane  
originalno presenečenje  
pod božičnim drevescem.

 **Primorski**  
dnevnik

  
*Zadruga*  
Primorski dnevnik

**INFORMACIJE:**

Trst: 040 7786300 Gorica: 0481 356320

[www.primorski.eu](http://www.primorski.eu)





**GORIŠKA** - Širokopasovni internet

# Optično omrežje se bliža Doberdobu

Začnimo z dobro novico: optično širokopasovno omrežje bodo kmalu imeli tudi v občini Doberdob. Sliši se imenitno, žal pa se bo življenje občanov bolj malo spremenilo. Vsaj za zdaj. »Dostop do širokopasovnega interneta prek optičnih vlaken bodo namreč imeli le nekatere javne stavbe, kar je vse kakor pozitivno,« pojasnjuje doberdobski župan Fabio Vizintin, po katerem bodo v okviru projekta Ermes, ki ga dejela FJK izvaja prek podjetja Insiel, v prihodnjih tednih podaljšali javno optično omrežje vse do doberdobske občinske stavbe, šole in sedeža civilne zaštite.

»Te tri stavbe so že opremljene za priključitev na optično omrežje. Optične kable v teh dneh polagajo v občini Ronke, v prihodnjih dveh tednih pa bodo delavci po pokrajinski cesti prišli do Doberdoba. Gradnja omrežja naj bi bila zaključena pred koncem tekočega leta, v januarju pa naj bi ga začeli usposabljati. Nato bo na potezi podjetje Insiel, ki bo poskrbelo še za zadnje povezave. Računamo, da bomo kot javna uprava sredi prihodnjega leta že priključeni na širokopasovno omrežje, kar bo velik korak naprej,« pravi župan, po klicujoče župan Fabio Vizintin. (Ale)

katerem so imeli doslej doberdobski občinski uradi dostop do interneta prek radijske povezave s Tržičem.

»Na priključitev gospodinjstev in podjetij na širokopasovni internet pa bo žal treba še čakati; dežela bo v prihodnje prek razpisov odstopila infrastrukturo telekomunikacijskim operaterjem, ki bodo nato priključitev na optično omrežje ponujali občanom, a to le v Doberdobu,« pojasnjuje župan. Po njegovih besedah se zdaj prebivalci doberdobske občine za dostop do interneta poslužujejo omrežja 3G ali tehnologije ADSL, ki pa ne odgovarjata potrebam. »Vas Doberdob krije tudi brezžična povezava HyperLAN, a le delno; anteno so postavili v Polaču,« pravi Vizintin, po katerem si uprava prizadeva, da bi hitrejšo internetno povezavo zagotovila tudi občanom, ki živijo v ostalih vasih. »Iščemo operaterja, ki bi bil pripravljen postaviti antene v različnih predelih občine in vzpostaviti internetno povezavo s hitrostjo vsaj 10 MB/sekundo prek radijskih valov. Dobro bi bilo okrepliti tudi zmogljivost ADSL povezave, a to je stvar ponudnika,« zaključuje župan Fabio Vizintin. (Ale)



Polaganje optičnega kabla na cesti med Ronkami in Doberdobom BONAVENTURA

**TRŽIČ-RONKE-ŠTARANCAN** - Referendum

## Zagovorniki združevanja bodo šli od vrat do vrat

Še ni bil določen datum za referendum o združitvi občin Tržič, Ronke in Štarancan; vsekakor pa bo morala deželna vlada do 24. februarja določiti, ali izpeljati referendum ali pa upravne volitve, s katerimi naj bi maja prihodnjega leta obnovili občinski upravi v Ronkah in Tržiču. V Ronkah že nekaj tednov deluje odbor proti združitvi, medtem ko so ravnokar ustavili še civilno iniciativi, ki podpira združitev med Tržičem, Ronkami in Štarancanom.

»Zbranih je bilo 6400 podpisov, kar predstavlja dvajset odstotkov volilnih upravičencev iz treh občin (ta odstotek so dosegli tudi v Ronkah in Štarancanu); en občan na pet se dejansko že izrekel za združitev, zato upamo, da bodo tudi vsi ostali volivci iz vseh treh občin razumeli veliko priložnost, ki se jim ponuja,« poudarja Maurizio Volpato iz združenja Città Comuni.

ne, po katerem podpora združitvi izredno narašča. »Za združitev so se že izrekli sindikati, razne politične organizacije, združenja... V prihodnjih tednih nameravamo izpeljati razna javna srečanja, na katerih bomo ljudem povedali, zakaj je združitev treh občin tako pomembna. Seveda nekateri ostro nasprotujejo združevalnemu procesu, v glavnem gre za politike, ki se bojijo, da bodo izgubili svojo vlogo. Če bo treba, bomo šli od hiše do hiše; populizma in demagogije ne bomo dopuščali,« poudarja Maurizio Volpato.

Zagovorniki združitve podljubljajo, da bo imela enotna občina veliko večjo politično moč. »Postali bomo četrto mesto v deželi, ponujali bomo boljše storitve, imeli bomo dostop do finančnih sredstev, ki bodo omogočali ovrednotenje krajevnih specifik,« poudarjajo zagovorniki združevanja.

**ŠTANDREŽ** - Juventina bo dobila streho nad tribuno

## Prihodnje leto brez dežnika

Občinski odbor je sprejel izvršilni načrt - 287.000 evrov za štandreško telovadnico

Postopek za postavitev strehe nad tribuno štandreškega nogometnega igrišča, na katero čaka društvo Juventina že celo večnost, se končno zaključuje. Goriški občinski odbor je na zadnjem zasedanju sprejel dokončni in izvršilni načrt del, ki so vredna 107.600 evrov. Dobro polovico denarja je že pred leti prispevala občina sama, preostalih 45.000 pa goriška pokrajina. Če se bo vse iztekel, kot bi moral, načrti Juventine prihodnjo sezono ne bodo več potrebovali dežnika, ko bodo v devetih dneh sledili domaćim tekmmam.

Postopek za pokritje tribune v Štandrežu se je močno zavlekel zaradi večkratne spremembe načrta. Prvotni je bil namreč dražji, saj je predvideval gradnjo strehe, ki bi pokrivala 300 kv. metrov površine. Po novem projektu bo streha pokrivala le del tribune za skupnih 163 kv. metrov površine. Dokončni in izvršilni projekt, ki predvidevata tudi namestitev sončne elektrarne, je pripravilo podjetje Tecnoprogetti iz Gorice.

Kdaj pa se bo gradnja začela? »V prihodnjih mesecih bomo objavili razpis za izbiro izvajalca, po dokončnem imenovanju pa bodo lahko stekla dela. Verjetno bi bilo najboljše, če bi streho postavili med poletjem, o tem pa se bomo seveda predhodno pogovorili z društvom Juventina,« je pojasnil vodja tehničnega urada občine Gorica Mauro Ussai.

Na občini vzporedno poteka tudi postopek za izvedbo izrednih vzdrževalnih del na stavbi štandreške telovadnice. Na zadnjem zasedanju je občinski odbor sprejel predhodni načrt, ki ga je izdelal arhitekt Vincenzo Perinelli. Vzdrževanju stavbe bo občina namenila kar 287.000 evrov: med drugim je predvidena obnova stranič, slaćilnic, kurjave, razsvetljave, strehe in stropa, zamenjali pa bodo tudi vsa okna. (Ale)



Tribuna  
štandreškega  
nogometnega  
igrišča (desno)  
in štandreška  
telovadnica  
(spodaj)

BUMBACA



## Prebežniki v Podturnu

V bivalnih kontejnerjih na dvojničku nekdanjega vrtca sv. Jožefa v Podturnu so noč s sobote na danšnji dan prespali prvi prosilci za azil. Novo središče, v katerem je prostora za okrog sto ljudi, je humanitarna organizacija Zdravnički brez meja že uredila v prejšnjih tednih, doslej pa so manjkalni priključki na vodovod in električno omrežje, zato bivalnikov ni bilo mogoče uporabljati. V nov sprejemni center v Podturnu naj bi včeraj prišlo okrog petindvajset prebežnikov, ostale še vedno goštijo pri Madonini in v domu Faidutti. (Ale)

## Vlom v župnišče

Neznanec je v četrtek popoldan skozi okno vломil v župnišče Šlovrenc v Goriških Brdih, preiskal notranjost objekta in si prilastil nekaj sto evrov gotovine. Po storjenem kaznivem dejanju je kraj zapustil in odšel neznano kam. Novogoriški policisti bodo glede na ugotovljena dejstva podali kazensko ovadbo. (km)

## Mladi z novim vodstvom

Mladinski forum iz goriške pokrajine ima novo vodstvo. Za predsednika je bil izvoljen Marco Pischiutta iz združenja Banda larga, podpredsednika sta postala Ilaria Corazza iz društva Lucide in Riccardo Skarabot iz kulturnega združenja Escola Afro-brasil.

**KULTURNI CENTER**  
**LOJZE BRATUŽ**

Združenje cerkvenih pevskih zborov

### BOŽIČNI KONCERT NAJ STRUNE RAJSKO ZAZVENIJO

Girotondo d'Arpe, Tatjana Donis umetniški vodja

Polona Kante Pavlin, sopran

NOVA filharmonija

Nikolaj Pintar, bariton

Simon Perčič, dirigent

Kulturni center Lojze Bratuž

Ponedeljek, 21. decembra 2015, ob 20.30

Rezervacija in nakup vstopnic na tel. št 0481 531445 ali pa na info@centerbratuz.org



NOVA GORICA - Društvo humanistov Goriške

# Razpotja posvečena Fabianiju

Z izdajo posebne številke so se pridružili celoletni pobudi novogoriške mestne občine ob 150. obletnici rojstva urbanista, arhitekta in misleca

Z izdajo posebne številke, v celoti posvečene Maksu Fabianiemu, se je Društvo humanistov Goriške pridružilo celoletni pobudi novogoriške mestne občine ob 150. obletnici rojstva urbanista, arhitekta in misleca. Društvo je publikacijo predstavilo včeraj ob zaključku prvega novogoriškega knjižnega sejma Knjige pod jelkami, katerega je tudi organiziralo.

»Gre za prvo številko Razpotij, ki jo posvečamo izključno samo enemu avtorju,« pravi Miha Kosovel, predsednik Društva humanistov Goriške.

Kako 21. številka Razpotij osvetljuje Fabianijev lik? Kosovel pojasnjuje, da so s pomočjo sedemnajstih avtorjev urbanistov lik hoteli razdreti na več vidikov: prvi se posveča Fabianijevemu življenu in misli, prispevki za ta sklop so pripravili Paolo Bressan, Urška Černigoj, Neža Lipanje, Miha Kosovel in Nejc Koradin, ki je pripravil intervju z Borisom Pericem, predsednikom družbe KB1909. Naslednji trije sklopi se navezujejo na mesta Gorico (avtorji člankov so Branko Marušič, Tomaž Vuga, Katja Pahor in Miha Kosovel), Ljubljano (prispevka Petra Krečiča in Maksa Fabiani) ter Dunaja (članka sta pripravila Boris Podrecca in Manca G. Renko). Zadnji sklop se nanaša na arhitekturo in urbanizem, pod štiri članke se podpisujejo Diego Kuzmin, Marko Korošič, Vladimir Vremec in Jure Ramšak. Tekste o Fabianiemu so torej prispevali domači in tujiji avtorji, določenim temam so dodani tudi teksti, ki se ne tičejo zgolj Fabianijskega teme, temveč ponujajo tudi vpogled v zgodovinski, časovni in prostorski okvir Fabianijevega časa.

Ilustracije naslovnice in tematskih sklopov je prispevala ilustratorka in grafična oblikovalka Kaja Kisilkak.

»Fabiani nima specifičnega stila kot Plečnik ali Ravnikar, po katerem bi ga prepoznavali, temveč je v vsa-



kem kraju z vsakim projektom, ki se ga je lotil, v dialogu s prostorom in predvsem s tehničnimi potrebami na novo zasnoval nove stvari, nove poglede. Črpal je iz okolice, zgodovine ali pa tudi iz sodobnih tokov. V tem smislu mislimo, da je Fabiani zelo sodoben avtor, ker sodobna veja arhitekture nima več velikih infrastrukturnih urbanističnih projektov, temveč je arhitektura, ki je v sovočju s potrebami in z že obstoječim prostorom, o Fabianijevem delu razmišlja Kosovel.

Društvo humanistov Goriške je sprejelo še izziv organizacije prvega knjižnega sejma v Novi Gorici. Pripravili so ga v sklopu prazničnih prireditv v mestu. Kot ugotavljajo organizatorji, je sejem presegel njihova pričakovanja. V bodoče ga namenljajo pripraviti dvakrat letno, saj so prepričani, da tovrstni dogodki dopolnjujejo obstoječo ponudbo v knjigarnah.

*Katja Munih*

Nova Razpotja  
so posvečena  
Maksu Fabianiemu

FOTO K.M.



NOVA GORICA - Goriški letnik

## V dvojni številki se spominjajo Vuka

Andrej Ferletic in  
Petric Kolenc  
(desno); polna  
dvorana, med njimi  
svojci Marka Vuka,  
Beatriče Žbona  
Trkman in Matjaža  
Brecela (spodaj)

FOTO K.M.



V Goriškem muzeju so za zaključni dogodek iztekajočega se leta postavili predstavitev dvojne številke Goriškega letnika. Tokratno publikacijo za leti 2013 in 2014 pod zaporednima številkama 37 in 38 lahko označimo za spominsko, in to v več razsežnostih. Že ob snovanju vsebine ji je bilo namreč namenjeno, da bo en del posvečen deseti obletnici smrti leta 2004 preminulega sodelavca v muzeju, umetnostnega zgodovinarja Marka Vuka, kolesje usode pa se je med letošnjim letom odvrtelo tako, da so se v muzeju morali soočiti še z izgubo arheologinje Beatriče Žbona Trkman in direktorja Matjaža Brecela, sourednice in odgovornega urednika Goriškega letnika. Zato so sodelavci zadnji muzejski javni dogodek letošnjega leta posvetili tudi njima. Ob upokojitvi se je od organizacije muzejskih torkov od zvestega občinstva poslovila tudi etnologinja Inga Miklavčič Bregzar.

Kljud izgubi sourednice in odgovornega urednika je dvojna številka Goriškega letnika izšla. Vajeti projekta sta popravila nova urednica Andrej Ferletic iz Goriškega muzeja in Petrica Kolenc iz Zgodovinskega inštituta Milka Kosa ZRC SAZU, raziskovalne postaje v Novi Gorici.

»Z novo številko želimo opozoriti na prizadevanja številnih posameznikov, ki sicer res delujejo v različnih institucijah v širšem goriškem prostoru, vendar nova spoznanja posredujemo javnosti prav preko Goriškega letnika, ki smo ga že osemintridesetič prepoznali in mu priznali vlogo osrednje

strokovno-znanstvene periodične publikacije zahodnega slovenskega prostora,« je na torkovi predstavitev goriškega letnika poddarila Kolenčeva.

Prvi del zbornika je na pobudo Beatriče Trkman Žbona posvečen bibliografski Marka Vuka. »Ni sicer popolna. Poleg smo vključili še dva Markova doslej neobjavljeni članka: prvi govori o vodnjaku iz leta 1774 na gradu Kromberk, drugi pa o umetnostno-zgodovinski podobi Solkana,« je za Primorski dnevnik povedal Ferletic. V prvem delu zbornika je objavljen še prispevek Marvy Lah iz novogoriške območne enote Zavoda za varstvo kulturne dediščine Slovenije, ki je predstavila potek obnovitvenih del na gradu Kromberk, ter članek o ureditvi lapidarija ob gradu, avtorji tega članka so Anica Sirk Fakuč, Jana Šubic Prisljan in Matjaž Brecelj. Marko Vuk je bil namreč tisti, ki je s popisom kamnitih spomenikov, ki so ležali v okolici gradu in jih kataloško uredil. Njegovo delo je po njegovem prezgodnjem smrti nadaljeval tudi že pokojni Matjaž Brecelj. V prvi del publikacije je vključen še članek umetnostnega zgodovinarja Saše Quinzija o sliki Jutro Milka Babiča. »Poudariti velja, da je sta bila Babič in Vuk prijatelja. Vuk je o njem napisal obsežno monografijo,« pojasnjuje Ferletic. Drugi del zbornika je zasnovan kot redna številka. Zaznamujejo ga bogate razprave s področja arheologije, umetnostne zgodovine in zgodovine.

(km)

## DAVKI



Danjal  
Radetič

danjal.radetic@primorski.eu

## Koristnih pet tisočink

485 davčnih zavezancev je pet tisočink davka na dohodke fizičnih oseb IRPEF hvalevredno namenilo skladu Dorče Sardoč, ki je zato letos imel na razpolago dodatnih dvanajst tisoč evrov za podelitev nagrad zaslужnim učencem špertske osnovne šole in univerzitetnim študentom; slovesno podelitev so izpeljali minuli četrtek na doberdobskem županstvu.

Sklad, ki je posvečen spominu na enega izmed ustanoviteljev Tigra, je sicer le ena izmed slovenskih neprofitnih ustanov, ki jih lahko podpremo s petimi tisočinkami. Med njimi so tudi raznosporna društva, ki delujejo v okviru ZŠSDI tako na Goriškem kot na Tržaškem. Prispevek petih tisočink so v preteklosti že prejeli tudi sklad Sergij Tončič, Slori, Krut, sklad Mitja Čuk... Če želimo, lahko pet tisočink namenimo tudi občinam, v katerih živimo; občine prejeti denar običajno porabijo za nudjenje pomoci na domu, za socialno ogrožene družine, za programe za osebe s posebnimi potrebami, za oskrbovalnine v domovih za starejše občane...

Ustanove, ki želijo koristiti prispevek iz sklada petih tisočink, se morajo vsako leto vpisati na seznam, ki ga nato dobimo na spletni strani agencije za prihodke. Nedvomno gre za priložnost, ki je ne gre zamuditi, saj slovenska društva in ustanove s petimi tisočinkami lahko pridejo do prepotrebnih sredstev za svoje delovanje.

Ko davčni zavezanci izpolnjujejo obrazec 730, lahko poleg petih tisočink odločijo tudi, komu bodo namenili osem tisočink. V tem primeru lahko delček davka na dohodke fizičnih oseb namenijo državi oz. raznim verskim skupnostim; prispevka osmih in petih tisočink se med sabo ne izključujeta, davčni zavezanci se lahko odločijo za oba, ne da bi zaradi tega morali plačati več davkov.

GORICA - Delovno srečanje

## Upokojenci novim izzivom naproti



Delovno srečanje upokojencev

Člani Upravnega sveta Društva slovenskih upokojencev za Goriško so se 12. decembra zbrali na delovnem srečanju z namenom, da pripravijo osnutke programa vsega delovanja v letu 2016 in obenem pregledajo splošno društveno stanje, ki je zmeraj bolj pod udarom novih izzivov in zahtev uradnih predpisov, s katerimi se morajo vsako leto sočati in jim kljubovati. V mesecu decembru ima društvo nalogo, da upošteva vse dane možnosti za čim boljše uspehe v prid številnim članom in prijateljem ter določi ustrezne smernice delovanja. Zato bodo

člani z začetkom novega leta prejeli dopolnjen celoletni program, s katerim bodo seznanjeni z vsemi dejavnostmi. Med te pridejo v poštev poleg skrbni za kulturo, zborovsko dejavnost, predavanja predvsem o zdravstvu, izletništvo in tradicionalna srečanja tudi koristni stiki s sorodnimi društvami in ustanovami zlasti iz Slovenije ter morebitna gostovanja. Na delovnem srečanju se je vodstvo iskreno zahvalilo vsem sodelavcem za uspešno opravljeno delo. Daljši razpravi o programu in sodelovanju je sledilo živahnno, prijateljsko druženje. (ed)

## RONKE - Begunci Ni denarja za ureditev zavetišča

Ronška občina je pripravljena nuditi pomoč in zavetišče pribežnikom, vendar ne razpolaga s primernimi prostori. Župan Roberto Fontanot je med zadnjim zasedanjem občinskega sveta pojasnil, da bi lahko zavetišče za pribežnike uredili v nekdajni knjižnici v Ulici Duca d'Aosta, ki jo je pred dvajsetimi leti prevzel zdravstveno podjetje; v poslopu so zatem uredili dom za oskrbovance oddelka za umsko zdravje, ki so ga zaprli pred nekaj leti. Zdaj bi bilo treba poslopje prenoviti, kar bi stalo okrog 300.000 evrov. »Občina pa nima denarja za obnovo, tako da poslopje zaenkrat ni vseljivo,« je na vprašanje svetnika Luigija Bonija glede nudjenja zavetišča pribežnikom odgovoril župan, ki je pojasnil, da se niso izkazala za primerna niti tri stanovanja, ki so jih bili pripravljeni dati na razpolago nekateri zasebniki.



**GORICA** - Slovensko planinsko društvo tudi letos prieja smučarske tečaje za otroke in mlade

# Na smučeh bodo preživeli ves dan

Slovensko planinsko društvo v Gorici posveča veliko pozornost mladim in smučanju. Za razvoj zimske športne panoge v zadnjih letih skrbijo predstavnice nežnega spola, saj je za smučarsko šolo in tečaje že več sezona odgovorna uigrana ekipa odbornic, ki jo sestavljajo Tatjana Kosič, Sara Bevčar, Sara Bresciani, Danja Bregant in Francesca Fantini. Letošnja smučarska šola, ki je namenjena otrokom, rojenim med letom 2003 in 2008, se je začela prejšnji teden na Trbižu, kjer otroci smučajo pod vodstvom učitelja Alek-sandra Cossutte.

Odbornice napovedujejo nekaj novosti glede letošnjih smučarskih tečajev, ki bodo potekali v sodelovanju z društvom Brdina. »Tečaj bo letos petdnevni, tako da bo trajal en dan več kot v prejšnjih letih; dodatna novost je poleg tega v tem, da bodo lahko otroci oz. starši izbirali med soboto in nedeljo. Tečaji, ki so namenjeni otrokom od tretjega do približno štirinajstega leta starosti, se bodo začeli 16. oz. 17. januarja in bodo na sporednu vsak konec tedna do vključno 20. oz. 21. februarja; premor bo le med pustnim vikendom, in si-

Mali smučarji med lanskim tečajem

FOTO S.B.

cer 6. in 7. februarja,« pojasnjuje mlađa odbornica Sara Bevčar. Letošnji tečaji bodo izključno celodnevni, to se pravi, da bodo malí smučarji vsakič preživeli na smučeh pet ur.

»Lani je več mlajših otrok opravilo celodnevni tečaj, vsi so se imeli zelo lepo, zadovoljni so bili tudi starši. Poleg tega pri Brdini že nekaj let priejajo samo celodnevne tečaje, tako da smo se za to odločili tudi mi. Za najmlajše smo sicer pripravili nekoliko enostavnnejši program, saj jih

nočemo preobremenjevati. Tako jih bomo učili tudi, kako pripraviti smuči, spoznati najrazličnejše materiale in sneg, zmanjkalo ne bo niti igranja in zabave. Letošnja novost je tudi varstvo otrok, ki ga bomo zagotovljali ob uri kosila. Mlade smučarje bodo vodili odlično strokovno podkovani učitelji Livio Rožič, Natalino Culot in Francesca Fantini,« pojasnjuje Bevčarjeva.

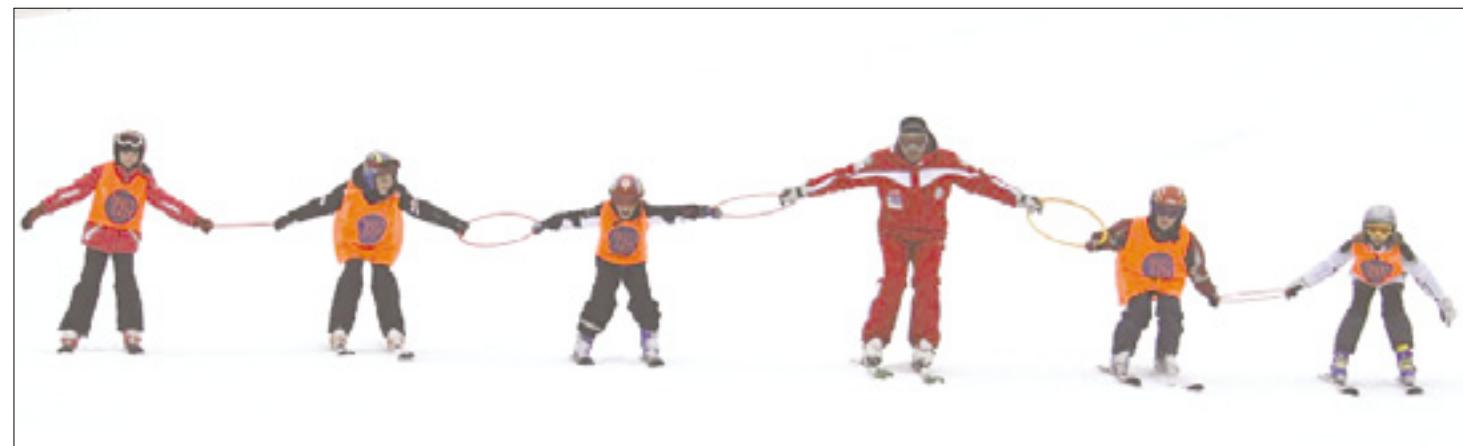
Čeprav postaja smučanje za današnje razmere vse dražji šport, so se pri SPDG odločili, da bodo po-

nudili zelo konkurenčne cene. Cena celotnega tečaja znaša 180 evrov, kar pomeni, da bo vsak dan stal le 36 evrov, vsaka posamezna ura na snegu pa približno 7 evrov. Ob doplačilu bo glede na število prijavljenih zagonov tudi prevoz z avtobusom oz. s kombijem. Če po družina vpišala več kot enega otroka, bodo bratje oz. sestre deležni 10 odstotnega popusta.

»Tečaji bodo potekali v kraju Forni di Sopra, pretežno na proggi Ci-macuta. Bolje pripravljeni smučarji

se bodo preizkusili tudi na zahtevnejšem smučišču Varmost. Ob koncu tečajev bomo priredili tudi društveno tekmovanje, katerega datum bomo sporočili naknadno,« zaključuje Sara Bevčar.

Vpisovanje na smučarski tečaj bo potekalo v torek, 22. in 29. decembra, ter v petek, 8. januarja, na društvenem sedežu v KB Centru med 18. in 20. uro. Za dodatne informacije sta na voljo telefonska številka 331-4585257 (Sara) in naslov elektronske pošte info@spdg.eu. (av)



Zvezdni tolarji

FOTO T.P.

## Po Zvezdnih tolarjih se pravljice vračajo v knjižnico po novem letu

Pred začetkom veselega decembra, preden so dnevi postalni preveč kaotični in polni dogodkov, se je v mladinskih goriških Feiglove knjižnice, kot že po navadi, zbrala skupina malih ljubiteljev knjig. Družbo sta jim delali Tadeja Faganel in Polonca Leban Grmek iz Waldorfskega vrtca Kresnica, ki sta uprizorili pravljico *Zvezni tolarji*.

Preko štirideset mladih obiskovalcev sta pripovedovalki ponesli v pravljični svet z mirno melodijo na harfi, ki sta jo izdelali sami. Kot začarani so otroci sledili lutkovni

predstavi o siroti, ki je šla v svet brez ničesar: na sebi je imela le obleke in košček kruha. Od pripovedovalki, ki sta zgodobico uprizorili z doma narejenimi lutkami, so se otroci naučili, da se dobrota in radodarnost še kako izplačata. Tako kot dobra deklica so tudi sami ob koncu pravljice dobili goro tolarčkov in skupaj s pripovedovalkama izdelali svoje svetleče zvezdice.

Ker je december že po svoje dovolj pravljičen, bo naslednje srečanje v Feigovi knjižnici 18. januarja, ko bodo dijakinja prvega razreda humanističnega liceja Simon Gregorčič pod mentorstvom prof. Slavice Radinja zaigrale pravljico *Medo je bolan*.

Teja Pahor

## GORICA - Odprli restavracijo

# Poldruži milijon evrov vredna »dunajska hiša«



Nova restavracija na Battistijevem trgu

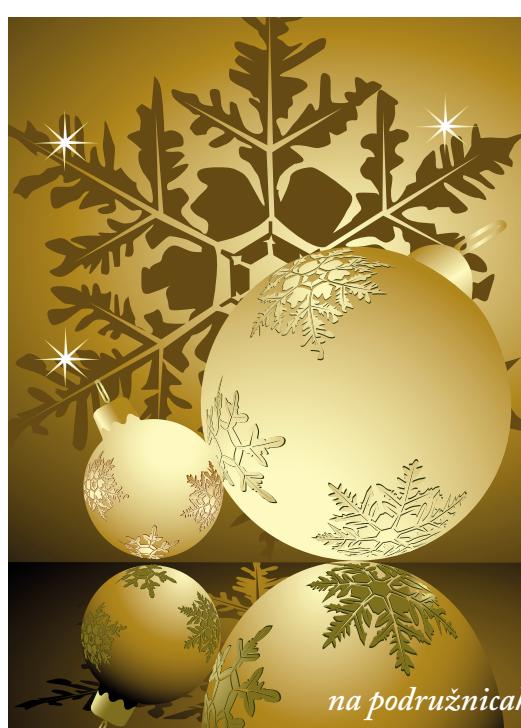
BUMBACA

Sinoči so na Battistijevem trgu v Gorici odprli restavracijo Wiener Haus. Gre za 28. podružnico verige, ki je s svojimi restavracijami prisotna po vsej Italiji. Njen lastnik je skupina Ciglieri - Compagnia Generale Ristorazione, ki ima sedež v Tavagnaccu na Videmskem. Restavracijo so uredili v povsem obnovljenih notranjih prostorih nekdanjega marketa, ki so jih v skladu z značilnostmi omenjene francisce opremili s številnimi leseni elementi; v neposredni bližini urejajo tudi neke vrste kavarno, v kateri se bodo lahko obiskovalci zadrževali na aperitivu.

V restavraciji bodo ponujali tipične srednjeevropske jedi, kot so dunajski in ljubljanski zrezki, hrenovke, sacher torta, v ponudbo so vključili tudi nekaj bolj eksotičnih hamburgje, posebna pozornost bo namešnjena tudi vegetariancem. Restavracija lahko sprejme 240 obiskovalcev in je zelo prostorna, saj zaseda približno 600 kvadratnih metrov površine. Po-

zornost radovednežev je Wiener Haus pritegnil že v prejšnjih tednih, saj so poleg notranjosti delavci opremili tudi zunanje prostore z leseni elementi, med katerimi izstopa lesena obloga, s katero so prekrili tudi kabino - v obliki zaprtega balkona - nekdanjega kinematografa Centrale. Upravitelji predvidevajo, da se bodo obiskovalci zadrževali v restavraciji kar nekaj časa, saj bodo lahko izbirali med sedemnajstimi namiznimi igrami, kot so Monopoly, Risiko in Trivial Pursuit.

Družba Wiener Haus očitno verjamе v potencial prenovljenih prostorov in v zadnjem obdobju nekoliko znamenjenega predela Gorice, saj znaša naložba za novo podružnico približno poldruži milijon evrov; odprtje restavracije je omogočilo zaposlitve 35 mladih delavcev. Upravitelji si prizadevajo, da bi Goričani vzljudili verigo, ki ponuja v bistvu zelo poznane, zanje skorajda domače jedi; spremeti jih bo mogoče s češkim pivom Pilsner Urquell. (av)



Božični koncert za člane in stranke  
Zadružne banke Doberdob in Sovodnje

## VOŠČILA V GLASBI 2016

koncert zboru duhovenstva  
SANKT PETERBURŠKE MITROPOLIJE  
(Rusija)

glasbeni uvod  
KRISTINE FRANDOLIČ  
iz Doberdoba

sreda, 23. decembra 2015, ob 20.00  
v Kulturnem domu v Gorici

Vstop z vabilo, ki bodo na razpolago  
na podružnicah banke od 15. decembra do poteka razpoložljivih mest.



**SOVODNJE** - Prosilci za azil začeli opravljati družbeno koristna dela

# Dali bodo svoj doprinos

Prosilci za azil, ki živijo v nekdanji vojašnici v Gabrijah, so ta teden začeli opravljati družbeno koristna dela. »Zaupali jim bomo manjša opravila, o katerih se bo tehnični urad sproti dogovorjal s konzorcijem ICS; v prejšnjih dneh so denimo čistili pločnike in ceste v obrtni coni,« pravi županija Alenka Florenin, po kateri je dejel ŠNK za te projekte zagotovila občini Sovodnje 14.000 evrov. Z dejelnim denarjem so denimo nabavili čevlje in drugo opremo, ki jo bodo med opravljanjem družbeno koristnih del uporabljali prosilci za azil, priredili pa so tudi pripravljalne tečaje varnosti na delu, prve pomoči ter protipožarne varnosti. »Prosilci za azil seveda ne bodo prejemali plačila, bodo pa imeli priložnost, da se nečeša novega naučijo in da dajo svoj doprinos k urejenosti območja, ki jih je sprejelo,« poudarja Floreninova. Deželni prispevki bodo porabili tudi za druge dejavnosti, na primer za vključevanje prebežnikov v športne aktivnosti. »Te pobude bomo priredili s krajevnimi društvi,« pravi županija in pristavlja, da je ŠZ Sovodnje že izrazilo pripravljenost za sodelovanje. (Ale)

Prosilca za azil med čiščenjem ceste v obrtni coni na Malnišču

FOTO ICS



**GORICA** - Danes v Kulturnem domu

## Rdeča kapica za uvod v letošnji niz Komigo baby

Gledališka predstava Tadeja Piška v priredbi SSG na ogled ob 11. uri

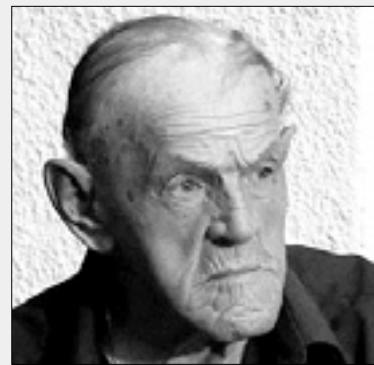
V Kulturnem domu v Gorici bo danes ob 11. uri prvo srečanje iz niza gledaliških predstav za otroke Komigo baby 2015/16 - Mama, očka ... Gremo v gledališče! uprizorjena bo gledališka predstava Tadeja Piška Inše Rdeča kapica... v priredbi Slovenskega stalnega gledališča iz Trsta.

Avtor in izvajalec si je zamisli prirčno in originalno priredbo pravljice bratov Grimm, ki je namenjena predšolskim otrokom in malčkom iz prvih treh razredov osnovne šole. Vsi poznamo legendarno zgodbo o deklici z ljubko rdečo kapico, ki na poti k bolni babici sreča zlobnega

volka. Pa jo res poznamo tako dobro? Je volk zares hudoben? Je bolna babica res najboljše kosilo za lačnega volka? V interaktivni predstavi bodo otroci napisali zgodbico na novo, s pomočjo lutk in izvirne glasbe dobitnika študentske Prešernove nagrade Marjana Peterlin. Morda bodo celo poiskali drugačen konec, predvsem pa se bodo pri tem imenitno zabavali. Naslednja predstava iz niza Komigo baby 2015/16 bo na sporedu že v ponedeljek, 28. decembra, ob 17. uri, ko bo večer čarodejev združenja Assi magici iz Gorice z naslovom Božična magija.

**GORICA** - Poznan je bil z vzdevkom Deno

## Franca Hledeta se bodo spominjali s hvaležnostjo



Franc Hlede

V 88. letu starosti se je za vedno poslovil Franc Hlede - Deno -, dolgoletni hišnik Kulturnega centra Lojze Bratuž in ljubitelj zborovskega petja.

Rodil se je 18. februarja 1927 na Humu materi Justini Feri in očetu Rudolfu Hledetu. Kot mlad fant se je pričudil partizanom. Po vojni je leta 1947 zapustil domači kraj in se preselil v Števerjan. Kmetoval je pri družini Komjanc, živel pa pri Fabrževih (družina Fabris), nakar je dobil službo v trgovini Terpin na Bukovju in tam delal v skladnišču vsa leta, dokler se ni podjetje preselilo v Gorico. Takrat se je Deno preselil v Rastel in se zaposlil pri gradbenem podjetju Comolli, kjer je delal do upokojitve.

V osemdesetih letih se je iz Raštele preselil v Katoliški dom. Po upokojitvi

tvi je prevzel vlogo hišnika in skrbel za vzdrževanje zunanjih površin Kulturnega centra Lojze Bratuž. To vlogo je opravil z velikim veseljem in strokovnostjo. Bil je zelo pozoren na vse, kar se je v Kulturnem centru dogajalo in skrbel, da je vse potekalo v najlepšem redu. Večkrat je opozarjal, predvsem mlade, če se niso primerno obnašali pri uporabi prostorov in zunanjih igrišč. Postal je prava duša Kulturnega centra Lojze Bratuž in je prijateljeval z vsemi, ki so obiskovali kulturno središče. Bil je razgledan in seznanjen z našo stvarnostjo. Udeleževal se je prireditiv v Kulturnem centru, posebno so ga zanimala predavanja.

Deno je ljubil zborovsko petje. Že v Števerjanu je pel v cerkvenem zboru, več let je bil tudi član mešanega pevskega zboru Lojze Bratuž. Redno je sodeloval kot pevec pri slovenski maši na Travniku in z veseljem prepeval tudi v svetogorski baziliki.

Leta in šibko srce sta privredla k temu, da je pred dvema tednoma moral v bolnišnico, kjer je v torem, 15. decembra, v miru in spokuju za vedno zaspal. Pogrebna maša je bila včeraj v cerkvi sv. Križa v Kojskem. »Vsi, ki sodelujejo pri centru Bratuž, so mu hvaležni za njegovo neštečno dolgoletno delo in skrb za našo skupno središče. Naj počiva v miru v domači zemlji,« se od Dena poslavljajo predstavniki centra Bratuž.

Na koncertu so se predstavili najmlajši učenci iz tečajev predšolske glasbene vzgoje in nauka o glasbi, ki so

**ŠTANDREŽ** - Koncert in nabirka hrane

## Dobrote in ljubezni je bilo res veliko



Pred polno dvorano so nastopili učenci centra Komel in društva Arsatelier BUMBACA



Dobrota je ljubezen je bil naslov dobrodelnega božičnega koncerta, ki so ga v petek zvečer izvedli učenci SCGV Emil Komel in društva Arsatelier v župnijski dvorani Anton Grgorčič v Štandrežu in v sodelovanju s tamkajšnjo župnijo.

Dobrote in ljubezni je bilo v Štandrežu res veliko, saj je večer nastal tudi kot priložnost za nabirko hrane za najbolj potrebne, publike pa je odgovorila z nabito polno dvorano in z veliko količino darovane hrane; namenili so jo štandreški dekaniji Karitas, ki že vrsto let redno pomaga družinam v stiski z neprcenljivim trudom in protostoljnem delom domačinov.

Na koncertu so se predstavili najmlajši učenci iz tečajev predšolske glasbene vzgoje in nauka o glasbi, ki so



ovedli večer z božičnimi pesmimi. Pešter program je nato obsegal kar 25 glasbenih točk, saj so se na odru zvrstili godalci, kitaristi, harmonikarji, kitaristi, pianisti in harfistke. Dobrodošlico publiki in šoli SCGV Emil Komel so nato izrekli oz. zapeli tudi mlađi pevci in pevke otroškega zboru iz Štandreža. Prvič se je javnosti predstavil ansambel flavt, ki ga vodita prof. Fabio Devetak in prof. Daniela Brusollo, na koncu pa je nastopil šolski godalni orkester pod takirko prof. Alessandra Sluge.

Učenci SCGV Emil Komel so pričarali res prijeten božični nastop; poleg njih so se izkazali tudi starši in drugi obiskovalci večera, ki so z darovanjo hrano družinam v stiski nekoliko oleplali božične praznike. (av)

### ŠTANDREŽ

#### Mir in prijateljstvo

V štandreški cerkvi bo danes ob 15. uri tradicionalni praznik miru in prijateljstva. Sledilo bo družabno srečanje na trgu pred cerkvijo.

### SOVODNJE

#### Božična pravljica

Kulturno društvo Sovodnje prireja danes ob 18. uri v Kulturnem domu Jožef Češčut društveno božičnico. Nastopila bosta otroška pevska zborna kulturnega društva Sovodnje pod vodstvom Valentine Nanut in Jane Drassich, ki od začetka meseca delujeta v sodelovanju z Glasbeno matico. Na božičnici bo prikazana pravljica, nastopila bosta tudi ženska vokalna skupina Danica z Vrha in mladinski zbor Neokortex. Božičnica je izraz novega sodelovanja med kulturnim društvom Sovodnje in Glasbeno matico na otroški in mladinski ravni.

### ZDRAVŠČINE

#### Revija Nativitas

V okviru revije Nativitas bo danes ob 18. uri koncert v cerkvi v Zdravščinah; nastopili bodo otroški in mladinski zbor La Foirola, mladinski zbor Emil Komel in saksofonisti iz Passonna.

### GORICA

#### Božični koncert

V Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici bo jutri ob 20.30 koncert »Naj strune rajsko zazvenijo«. Nastopili bodo skupina Girotondo d'Arpe, sopran Polona Kante Pavlin, NOVA filharmonija in bariton Nikolaj Pintar.

### GORICA

#### Čarobni božič

Sportno združenje Olympia prireja telovadno božičnico »Čarobni božič« jutri ob 17. uri v športnem centru Mirko Špacapan v Gorici. Nastopili bodo deklice in dečki predšolske skupine Gympay, deklice športne ritmične gimnastike, orodni telovadci in športno pleśnie skupine Olympia.

### GORICA

#### Novoletna akademija

V telovadnici Kulturnega doma bo v tretki, 22. decembra, ob 19. uri novoletna akademija športnega združenja Dom. Okrog sto mladih Domovcev bo prikazalo znanje, ki si ga nabralo med dosedanjim trimesečnim delom. Nastopili bodo malčki športnega vrtca in otroške telovadbe ter plesalke Cheerleadinga, košarkarsko znanje pa bo prikazala še posebno številna skupina mladih košarkarskih upov. Gost večera bo skupina cheerleadinga društva Twist iz Nove Gorice. Večer prireja ŠZ Dom Gorica v sodelovanju z zadružno Majko in Kulturnim domom pod pokroviteljstvom ZSSDI.

### SOVODNJE

#### Športna božičnica

Športno društvo Sovodnje prireja božičnico v sredo, 23. decembra, ob 17. uri v sovodenjski telovadnici.

### ŠTANDREŽ

#### Prikaz znanja

Otroci predšolske telovadbe, mikro in mini odobje OK Val bodo za praznični prikaz znanja poskrbeli v sredo, 23. decembra, ob 17. uri v štandreški tevodavnici.

### GORICA

#### Glasbeno voščilo

V Kulturnem domu v Gorici bo v sredo, 23. decembra, ob 20. uri glasbeno voščilo Zadružne banke Doberdob - Sovodnje. Nastopil bo ruski zbor iz Sankt Petersburga z gostjo Kristino Frandolič.



PEVMA - Petkov koncert

# Božično vzdušje je pričaralo preko 120 pevcev

Čarobno praznično vzdušje je v petek zavladalo v cerkvi v Pevmi, kjer je Krajevna skupnost Pevma, Štmaver in Oslavje priredila tradicionalni božični koncert. Z raznimi božičnimi načrti in melodijami, ki jih slovenska kulturna dediščina premore res veliko, je nastopilo pet zborov. Številni publiki so se najprej predstavili otroci pevmskega vrtca Pikapolonica (zbor vodi učiteljica Anita Kerpan) in zbor osnovne šole Josip Abram pod vodstvom učiteljice Marte Ferletič; na violino je pesmi spremljala učenka Zala Flosperger.

Prvič je v pevski cerkvi nastopila ženska vokalna skupina Vinika iz goriških Brd, ki deluje pod vodstvom zborovodkinje Franke Žgavec iz Gorice. Nekatere pesmi so spremljale violinistki in pianistka. Po nekaj letih odstopnosti so v cerkvi, ki se ponaša s zanimivimi poslikavami Toneta Kralja, pred publiko stopili pevci in pevke mesanega zboru Mirko Špacapan iz Podgorje, ki ga že nekaj let uspešno vodi pevovodja Peter Pirih. Kot zadnji je na prizorišče stopil domači moški pevski zbor Štmaver, ki je zapel tudi zelo staro slovensko božično pesem, ki izhaja iz Trubarjevih časov. Skupaj je v zelo akustični pevski cerkvi zapelo preko 120 pevk in pevcev.

Večer je povezovala Barbara Ursic, božično misel z vočili pa je izrekel domači župnik Marjan Markežič.

Otroci iz vrtca in šole med nastopom

FOTO VIP, COCO



Zahvale nastopajočim in vočila prisotnim je ob zaključku večera iznesel predsednik krajevne skupnosti Lovrenc Persoglia, ki je med drugim tudi povabil vaščane in prijatelje na srečanje s sosedji iz Pod sabotina. Srečanje z izmenjavo vočil in dobrot bo potekalo na bivšem mejnem prehodu Pod-

sabotin jutri, 21. decembra, ob 19. uri. Na družabnosti, ki je sledila koncertu, so se izkazali domači lovci, ki so za nastopajoče pripravili odličen golaž z divjačino, vaške žene in dekleta pa so poskrbele, da so se pevke in pevci posladičali z doma pripravljenimi slaščicami. (vip)

bastien - L'avventura continua;; 16.30 - 20.20 - 22.15 »Vacanze ai Caraibi - Il film di Natale«; 18.30 »Irrational Man«.

Dvorana 3: 11.00 - 16.40 - 20.30 »Irrational Man«; 15.00 - 18.40 - 22.20 »Natale col boss«.

## DANES V TRŽIČU

**KINEMAX** Dvorana 1: 17.00 - 19.45 - 22.30 »Star Wars - Il risveglio della forza«; 15.15 »Chiamatemi Francesco - Il papa della gente«.

Dvorana 2: 14.30 »Il viaggio di Arlo«; 16.10 - 20.30 - 22.20 »Natale col boss«; 17.50 »Star Wars - Il risveglio della forza« (digital 3D).

Dvorana 3: 15.30 - 17.30 - 19.40 »Irrational man«; 21.30 »Star Wars - Il risveglio della forza« (digital 3D).

Dvorana 4: 15.30 »Il professor Cenerentolo«; 17.15 - 19.45 - 22.20 »Il ponte delle spie«.

Dvorana 5: 15.00 »Star Wars - Il risveglio della forza«; 17.45 - 20.00 - 22.10 »Vacanze ai Caraibi - Il film di Natale«.

## JUTRI V GORICI

**KINEMAX** Dvorana 1: 16.00 - 18.40 - 21.30 »Star Wars - Il risveglio della forza«.

Dvorana 2: 10.30 »Star Wars - Il risveglio della forza«; 14.50 »Belle & Se-

bastien - L'avventura continua;; 16.30 - 20.20 - 22.15 »Vacanze ai Caraibi - Il film di Natale«; 18.30 »Irrational Man«.

Dvorana 3: 11.00 - 16.40 - 20.30 »Irrational Man«; 15.00 - 18.40 - 22.20 »Natale col boss«.

## JUTRI V TRŽIČU

**KINEMAX** Dvorana 1: 17.00 - 19.45 - 22.30 »Star Wars - Il risveglio della forza«.

Dvorana 2: 16.10 - 20.30 - 22.20 »Natale col boss«; 17.50 »Star Wars - Il risveglio della forza« (digital 3D).

Dvorana 3: 17.30 - 19.40 »Irrational man«; 21.30 »Star Wars - Il risveglio della forza« (digital 3D).

Dvorana 4: 17.15 - 19.45 - 22.20 »Il ponte delle spie«.

Dvorana 5: 15.00 »Star Wars - Il risveglio della forza«; 17.45 - 20.00 - 22.10 »Vacanze ai Caraibi - Il film di Natale«.

## Čestitke

*Iskrene čestitke profesorju Davidu Bandiju in ženi Mariji ob rojstvu male KRISTINE. Vaša deseterica (3.Z.)*

*Za mamina ušesa najlepši je zvok, ko prvič po rojstvu zajoka otrok! NINA je s svojim rojstvom razvesela Janjo, Livia in sestrico Evo. Iskreno čestitamo in vočimo veliko zdravja, veselja in obilo srečnih trenutkov! KD Briški grič.*

## Razstave

**ČLAN FOTOKLUBA SKUPINA75 MARKO VOGRič** razstavlja črnobele fotografije (camera obscura) o »Krajih prve svetovne vojne 100 let kasneje« v prostorih Taverne Al Museo v naselju goriškega gradu tik pod pokrajinskim muzejem. V sredo, 30. decembra, bo ob 19.30 odprtje s kritično nato Cristine Feresin. Sledil bo klepet ob zdravici in izmenjavi vočil. Fotografije bodo na ogled uurnikih Taverne, 9.30-21.00 (ponedeljek zaprto), do 29. februarja 2016.

**»FRANCO DUGO - I COLORI DELL'ARIA«** je naslov razstave, ki je na ogled v galeriji studiofaganel na Drev. XXIV maggio 15/c v Gorici; do 9. januarja 2016 od torka do sobote 9.30-13.00, 16.00-19.00. Več na www.studiofaganel.com.

**V GALERIJI ARS** na Travniku v Gorici je na ogled dobrodelna prodajna razstava umetniških del »Umetniki za karitas 2015«. Izkupiček prodanih del bo šel v Sklad Bogdana Žorža za pomoč otrokom.

**»MIŠKA IZ PARIZA PO KRMINU«** je naslov razstave, ki je na ogled v kavnari Massimiliano v Krmunu. Marko Vogrič, član Fotokluba 75, razstavlja svoje fotografije posnete s camerou oscuro s Pariza in Krmna z mišje perspektive; do 8. januarja 2016, vsak dan 7.30-22.00.

**V KULTURNEM DOMU V GORICI** je na ogled likovna razstava slikarja Evarista Ciana; do 20. decembra od ponedeljka do petka 9.00-12.00, 16.00-18.00 ter med kulturnimi prireditvami. Informacije Kulturni dom Gorica, Ul. I. Brass 20, tel. 0481-33288, info@kulturnidom.it.

**V GORICI:** v Fundaciji Goriške hranilnice v Gosposki ul. (Ul. Carducci) 2 je na ogled razstava z naslovom »Soldati - Quando la storia si racconta con le caserme«; do 28. februarja 2016 ob sobotah 15.30-19.00, ob nedeljah 10.00-13.00, 15.30-19.00. Do 10. januarja 2016 je na ogled tudi razstava »Il Cioccolato nella Grande Guerra - Da peccato di gola a genere di conforto«; vstop prost. Vsako soboto in nedelji bodo potekali vodeni ogledi razstave ob 17. uri. Izredno bosta razstavi odprti tudi ob torkih in četrtekih 16.00-19.00 do 5. januarja 2016 in 26. decembra ter 6. januarja 15.30-19.00.

**V MUZEJU SV. KLARE,** na Verdijevem korzu v Gorici je na ogled razstava »Habsburžani - Štiri stoletja vladavine v obmejni grofiji 1500-1918«. Uredila sta jo Marina Bressan in Marino De Grassi in vsako nedeljo ob 16.30 nudita brezplačen vodeni ogled razstave; do 31. januarja 2016 ob petkih in sobotah 10.30-13.00, 15.30-19.00, ob nedeljah 10.30-19.00; vstop prost. Razstava bo odprta 26. in 27. decembra 10.30-19.00, ob 16.30 bosta Marina Bressan in Marino De Grassi brezplačno vodila ogled razstave.

**V KULTURNEM CENTRU LOJZE BRATUŽ** v Gorici je na ogled likovna razstava, ki je nastala v sodelovanju z galerijo Rika Debenjaka »Med tukaj in onkraj. Andrej Jemec«; do 23. januarja 2016 ob prireditvah ali po domeni po tel. 0481-531445, info@centerbratuz.org.

glasbena matica

ŠOLSKO LETO 2015/16

Vabi na

Božični nastop učencev Glasbene matice

ponedeljek, 21. 12. 2015,  
ob 18.30

Sovodnje

Kulturni dom Jožef Češčut

Vljudno vabljeni!

Gorici bodo zbiralni spomine in fotografije novogoriških in goriških stavb. Fotografije bodo skenirali in takoj vrnila lastnikom. Z vsakim darovalcem fotografije bodo posneli tudi video spomin. Prireja Kinoatelje.

**V MIRNU** bo danes, 20. decembra, med 10. in 19. uro božični sejem. Predstavljali se bodo ustvarjalci domače in umetnostne obrti.

**V GALERIJI SPAZZAPAN** v palači Torriani, Ul. Ciotti 51, bo danes, 20. decembra, ob 10.30 laboratorij za otroke med 5. in 10. letom starosti z naslovom »Un ritratto da annusare«; informacije in obvezna rezervacija po tel. 0481-960816 ali na galleria.spazzapan@gmail.com.

## Prireditve

**MEDGENERACIJSKO SREDIŠČE**, Gradnikove brigade 33 v Novi Gorici, vabi na potopisno predavanje Petre Lavrenčič z naslovom »Sicilia«, ki bo v torek, 22. decembra, ob 10. uri in na predstavitev Sheng Zhen Gong-a, ki ga bo v četrtek, 24. decembra, ob 10. uri vodil Bogdan Bajc iz Ljubljane.

## Mali oglasi

**ODDAMO V NAJEM** v južnem predmestju Gorice opremljeno stanovanje z dvema spalnicama, samostojnim ogrevanjem in hlajenjem ter parkiriščem; tel. 0481-522206.

**ODDAMO** dva meseca stare psičke majhne rasti; tel. 320-4518706.

**PRODAJAM** akacijeva drva in Ekstra deviško oljčno olje tel. 0481-390238 ob uri obedov.

## Prispevki

V spomin na pokojno Paolo Mlač daruje družina Rado Buzin 100 evrov za AŠD Sovodnje.

Ob 1. obletnici smrti mame Eme Stanič in bratranca Valerija Radettija daruje Paolo z družino 100 evrov za AŠKD Kremenjak.

V spomin na Rudija Budala darujejo Leida in sinova 30 evrov za vzdrževanje spomenika NOB v Štandrežu.

## Pogrebi

**JUTRI V KOPRIVNEM:** 14.00, Pia Maria Medeot vd. Bragagnini (iz Palmanove) v cerkvi in na pokopališču.

**JUTRI V ŠKOCJANU:** 11.00, Ines Rossi vd. Meneghelli (iz tržiške bolnišnice) v cerkvi v Škocjanu in na pokopališču v kraju Isola Morosini.

**JUTRI V ROMANSU:** 11.00, Mario Martello v cerkvi in na pokopališču.

**prej do novice**

[www.primorski.eu](http://www.primorski.eu)

**Primorski**  
dnevnik

**tmedia**

OGLAŠEVALSKA AGENCIJA

obvešča, da bosta  
24. in 31. decembra  
naša urada  
v Trstu in Gorici  
zaprta.

Brezplačna št.

800.912.775

Web: [www.tmedia.it/primorski](http://www.tmedia.it/primorski)  
E-pošta: primorski@tmedia.it



## GLEDALIŠČE

## FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

## TRST

Slovensko stalno gledališče

Velika dvorana

Danes, 20. decembra, ob 16.00 / Ivan Cankar: »Lepa vida«.

## Stalno gledališče FJK - II Rossetti

Dvorana Generali

Danes, 20. decembra, ob 16.00 / Anton Čehov: »Ivanov« / Regia: Filippo Dini.

V sredo, 6. januarja 2016 / Michele Serra (prevzeto od "Gli Sdraiati" in "Breviario comico"): »Father And Son« / Režija: Giorgio Gallione / Nastopajo: Claudio Bisio in muzikanta Laura Masiotto (violina) in Marco Bianchi (kitara). / Ponovitev: od četrtega, 7. do sobote, 9. ob 20.30, ter v nedeljo, 10. januarja, ob 16.00.

## SLOVENIJA

## NOVA GORICA

## SNG Nova Gorica

Veliki oder

V sredo, 23. decembra, ob 20.00 / Lope de Vega: »Norci iz Valencije«.

V torek, 29. decembra, ob 16.30 in ob 20.00 / Iztok Mlakar: »Pašjon«.

V sredo, 30. decembra, ob 20.00 / Nebojša Pop Tasić: »Gospa Bovary«. / Ponovitev: v četrtek, 31. decembra, ob 21.00.

## LJUBLJANA

Cankarjev dom

## SNG Drama

Veliki oder

V ponedeljek, 21. decembra, ob 19.30 / Johann Wolfgang Goethe: »Faust«. / Ponovitev: v torek, 22. decembra, ob 19.30.

V ponedeljek, 28. decembra, ob 19.30 / Iztok Mlakar: »Pašjon«.

## Mala drama

V ponedeljek, 21. decembra, ob 20.00 / Stanislaw Ignacy Witkiewicz: »Ponorela lokomotiva«. / Ponovitev: v torek, 22. decembra ob 20.00.

V sredo, 23. decembra, ob 20.00

V ponedeljek, 28. decembra, ob 20.00 / Josif Brodski: »Demokracija!« / Ponovitev: v torek, 29. decembra ob 20.00.

V sredo, 30. decembra, ob 20.00 / Connor McPherson: »Jez«.

## Levi oder

V sredo, 23. decembra, ob 21.00 / Čakajoč Supermana: »Iskanje izgubljenega namena«.

## MGL

## Veliki oder

Danes, 20. decembra, ob 19.30 / Komedia / George Axelrod: »Sedem let skomin«.

V ponedeljek, 21. decembra, ob 19.30 / Drama / Henrik Ibsen: »Peer Gynt« / Ponovitev: v torek, 22. decembra, ob 19.30.

V sredo, 23. decembra, ob 19.30 / Komedia / Jera Ivanc: »Prevare«.

## Mala scena

V ponedeljek, 21. decembra, ob 16.00 in ob 20.00 / Drama / Simona Hamer (po motivih Prežihovega Voranca): »Samorastniki«.

V torek, 22. decembra, ob 16.00 in ob 19.30 / Komedia / Daniel Glattauer: »Čudežna terapija«.

## Studio MGL

V ponedeljek, 21. decembra, ob 20.00 / Drama / Ingmar Bergman: »Pogovori na štiri oči«.

## GLASBA

## FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

## TRST

## Stalno gledališče FJK - II Rossetti

Dvorana Generali

V pojedeljek, 21. decembra, ob 21.00

## »Mario Biondi "Beyond Tour"«.

V torek, 22. decembra, ob 21.00 / »Harlem Gospel Choir«

V nedeljo, 27. decembra, ob 17.00 / »Canto Libero - Omaggio A Battisti E Mogol« / Nastopajo: Fabio "Red" Russo, Giovanni Vianelli, Emanuele "Graffo" Graffitti, Luigi Di Campo, Alessandro Sala, Jimmy Bolco, Francesco Camlik, Luca Piccolo, Joy Jenkins, Katy Maurel in slavni Mogol.

## Gledališče Verdi

Danes, 20. decembra, ob 16.00 / opera / »L'elisir d'amore« / Dirigent: Ryuichihiro Sonoda / Režija Fabio Sparvoli. / Ponovitev. v torkih 22 in 29. ob 20.30.

V sredo, 30. decembra, ob 16.00 / Koncert / Nastopajo: Children Of Technology (metal/punk crossover, FI) in Barbarian (thrash old school, FI).

## Gledališče Miela

V torek, 22. decembra, ob 20.30 / »Dancing With Maria« in Koncert Luca Ciut "Are Dreams Overvalued".

V sredo, 23. decembra, ob 21.31 / koncert / Nastopajo: Kraški ovčari.

V soboto, 26. decembra ob 20.00 / koncert in ples / »Lindy Hop night« / Nastopajo: Flavio Davanzo, Shipyard Big Band, Stefano Donghetti in Arianna Starace.

## GORICA

## Kulturni dom

V sredo, 23. decembra, ob 20.00 / tradicionalni predpraznični koncert / »Voščila v glasbi 2016« / Nastopajo: ruski zbor iz Sant Petreburga. Gre za »Zbor duhovnega Sankt Peterburške metropolije«. Svojevrstni glasbeni dogodek bo v uvodu obogatil nastop mlade in perspektivne pevke Kristine Frandolič iz Doberdoba.

## VIDEM

Novo gledališče Giovanni da Udine

V četrtek, 31. decembra, ob 18.00 /

koncert / »Botschafter Der Wiener Musik« / Dirigent: Peter Guth / Alexandra Reinprecht - sopran / Nastopajo: Strauss Festival Orchester Wien.

## SLOVENIJA

## PORTOROŽ

## Avditorij

V sredo, 30. decembra, ob 19.30 / koncert klasične glasbe / »Gala, novoletni koncert«.

## PIRAN

## Gledališče Tartini

V sredo, 23. decembra, ob 19.30 / koncert / Božično - novoletni koncert / Nastopalo bo Kvartet 7plus.

## LJUBLJANA

## SNG Drama

Veliki oder

V nedeljo, 13. decembra, ob 19.00 / Drama Akustika / »Severa Gjurin z zasedbo«. / Ponovitev: v nedeljo, 20. decembra, ob 19.00.

V nedeljo, 27. decembra, ob 17.00 / Drama Akustika / »Bossa de Novo«.

## Kino Šiška

V petek, 18. decembra, ob 20.30 / koncert / Glej, Mladina, Šiška - Koncert Ebony Bones + Avantgardna prednoletna zabava.

V četrtek, 21. januarja, ob 21.00 / koncert / Prement Event: »Manu Delago handmade &amp; all strings detached«.

## SNG Opera in balet

V torek, 29. decembra, ob 19.00 / opera / Jacques Offenbach: »Orfej v peklu«.

V četrtek, 17. decembra, ob 19.00 / balet / Peter Iljič Čajkovski: »Hrestač - Božična zgodba« / Ponovitev: v petek, 18. in soboto, 19. ob 18.00. v nedeljo, 20. ob 16.00, v torek, 22. in v sredo, 23. ob 19.00, v četrtek, 24. ob 15.00, v nedeljo, 27., ob 16.00 ter v sredo 30. in v četrtek, 31. decembra ob 19.00.

V ponedeljek, 28. decembra, ob 19.00 / opera / Georges Bizet: »Carmen«.

## RAZSTAVE

## FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

## TRST

Rižarna pri Sv. Soboti: nacistično koncentrično uničevalno taborišče, fotografija razstava in knjižnica. Urnik: odprt vsak dan od 9.00 do 19.00. Vstop prost.

## SLOVENIJA

## TOMAJ

## Kosovelova domačija in soba Srečka

Kosovela: ogled je možen vsako nedeljo med 14.00 in 16.00 ali po predhodnem dogovoru. Informacije: Dražica Sosić (05/7346425).

## ŠTANJEL

Galerija Lojzeta Špacala: stalna razstava grafik v galeriji Lojzeta Špacala. Urnik: med tednom, od 11.00 do 14.00, v soboto in nedeljo od 10.00 do 17.00, v ponedeljek zaprto. / Na ogled je tudi stalna razstava »Podobe Krasa« / Info: gradstanjel@guest.arnes.si

TIC Štanjel: stalna razstava o življenju in delu arhitekta in urbanista Maksa Fabiani.

## KANAL

V Melinkih na št. 5 je na ogled stalna razstava etnološko-rezbarske zbirke Franca Jerončiča.

Mestni muzej: odprt vsak dan, od 9.00 do 18.00.

## TOLMIN

Tolminsko muzejska zbirka: od poneljka do petka, od 9.00 do 15.00, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 13.00 do 17.00.

## KOBARID

Kobariški muzej: na ogled je stalna muzejska zbirka »Soška fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan, od 9.00 do 18.00.

## SLIKOVNA KRIŽANKA - Filmske zvezde

REŠITEV V NASLEDNJI ŠTEVILKI  
NA STRANI RADIO IN TV SPORED OV

BERI PRIMORSKI DNEVNIK	ITALIJANSKI PISATELJ (ALFREDO)	VOJAK NA OKLEPNIKU	REAGAN ZA PRIJATELJE	NEKD. KOŠARKAR TVRDIC	VISOKA TROBENTA	SLOV. PEVKA KOVAC	GIBANJE VZRAKU	MESTO V LOMBARDIJI PRI MANTOVI	LESLIE CARON	VČERAJ V RIMU IN MILANU	V PREGOVORU...IMA SVOJ GLAS	NEKDANJA EVROPSKA DENARNA ENOTA	ITALIJANSKI PEVEC
ŽITNA LUSKINA					NEMŠKI NOGOMETNIK (MIROSLAV)			SREDNJE-AMERIŠKA DRŽAVA					
NEMŠKI PISATELJ IN PESNIK (WILHELM)					DEL MARIBORA			ZIVČNJAK					
VZGOJNI ZAVOD ZA POSEBNE POKLINE					TRŽ. TRENER ROCCO			DEL TENIŠKE IGRE					
PO UČINKU PLAČAN DELAVEC						NARKOTIČNO SREDSTVO KORNERJI		ZMIKAVT, KRADLJIVEC					
KEMIJSKI ZNAK ZA NIKELJ			MESTO V PIEMONTU	ALBERT EINSTEIN		SAMO-VEZNICA			JUŽNOAFRŠKI POLITIK MANDELA PRIZIDEK				
ITALIJANSKA FILMSKA IGRALKA MIRANDA			FAŠISTIČNI VELJAK MUSSOLINI			AFRIŠKI VELETOK		ČRNA RASTLINSKA BODICA					
KEMIJSKI ZNAK ZA TELUR	LATINSKI VEZNICK	ORODJE IZ NAJSTAREJŠE KAMENE DOBE	MARK EDEN			POL OTKE		DEL BATNIH POGONSKIH STROJEV			ATLETSKA DISCIPLINA		
												PERZIJSKI KRALJ	
												TOLSTOJEVA JUNAKINJA KARENINA	



## Hiddink takoj zmagal

LONDON - Chelsea je po slovesu Joseja Mourinha na trenerško mesto do konca sezone pričakovano pripeljal Nizozemca Guusa Hiddinka. Ta je klub že »reševal« leta 2009, ko je z njim osvojil pokal FA. Hiddink je v preteklosti vodil nekatere velike klube, kot sta Real Madrid in Valencia, ter reprezentance Nizozemske, Južne Koreje Avstralije, Rusije in Turčije. Krstni nastop na klopi Londončanov je opravil že sinoči in se veselil zmage s 3:1 proti Sunderlandu.



## Jadralci v Cagliariju

Zaliv pred glavnim mestom Sardinije bo v morebitni zmagi olimpijske kandidature Rima za Ol leta 2014 gostil olimpijske regate. Vest je objavil organizacijski odbor Rim 2024. Cagliari je zmagal balotajo s puljskim Barijem, v prvem spisku kandidatov se je znašel tudi Trst. Tržaški zaliv pa kljub jadralskim uspehom Barcolane, je že v začetku izpadel iz spiska prizorišč. Na izbiro sardinskega mesta so vplivali tudi boljše vremenske razmere in vpliv na okolje.

**SMUČARSKI SKOKI** - Slovenca premagala japonskega »dedka« Kasaija

# Leteča brata Prevc

ENGELBERG - Mlada slovenska brata sta premagala japonskega dedka. Peter in Domen Prevc, skupaj 39 let, sta prekrizala račune 43-letnemu Kasaiju. V švicarskem Engelbergu sta dvojno zmago na tekmi za svetovni pokal v smučarskih skokih dosegla brata, prvič v zgodovini tega tekmovanja. Osmič v karieri je na najvišjo stopničko stopil 23-letni Peter Prevc, 16-letni Domen Prevc pa je bil drugi za svoje prve stopničke v karieri. Peter Prevc je povčal vodstvo v skupnem seštevku, njegov sedem let mlajši brat Domen pa je znova med deseterico in ima današnji nastop na drugi tekmi že zagotovljen.

»Zame ni nikoli popolno, vedno isčem, kje sem lahko boljši. Vedno bom naseljutri nov izziv, da sem še boljši in uspešnejši. Vesel pa sem, kaj se je zgodilo danes po iskanju občutkov na skakalnici dan prej. Veliko bolje se je iztekel. Preizkusil sem namente nove čevlje, s tem običajno nimam težav, tu pa je tako skakalnica, ki ne dovoljuje takih preizkusov on menjav čevljev. Tudi celotno predstavo, kako skočiti, sem vzel drugače in zato je bilo danes lažje,« je dejal Peter Prevc.

Prepričljivo je vodil že po prvem skoku. »Pritisek je vedno, če si prvi ali 30. Po prvi seriji ni nikoli pol dela opravljenega, ker lahko v finalu pridobiš ali izgubiš deset mest. Šele po finalu je vse opravljeno, prej pa še prav nič. Vesel sem tudi, da je prišel Domen zraven in je tako dobro skakal. Obenem pa je dejstvo tudi to, da sva tekmovalca, in vsak izmed nas želi prikazati kar največ,« je dejal starejši Prevc.

Uspeha kariere se je veselil Domen Prevc, tretji po prvi seriji. »Dobro, zelo sem zadovoljen s skoki. Nisem čutil kakšnega pritiska, šel sem normalno v finale z nalogo, ki mi jo je dal trener Goran Janus. Ne glede na to, ali ti skakalnica ustrezza ali ne, je treba nalogo opraviti. Bil je poseben občutek, ko sem stal na zmagovalnih stopničkah, pa obenem tudi nič posebnega. To je lahko dodatni motiv ali pa tudi breme pred nedeljsko tekmo. Začeti jo bom skušal normalno, tako kot danes,« je povedal Domen Prevc.

»Odlično je bilo spremnljati zadnje skoke na trenerski tribuni. Ne vem, kaj naj rečem. Zgodovinski trenutek, prvič dva brata na prvem in drugem mestu v pokalu. Čestitke Petru in Domnu za odlične skoke. Peter je v petek preizkusil nove čevlje in je šel potem nazaj na stare, ki so očitno pravi. Zanimivo je tudi, da je bil Noriaki Kasai pri 43 letih tretji, če odštejemo 16 let, ki jih ima Domen, pridemo do kar zanimive številke,« je zgodovinsko dvojno krono bratov Prevc pospremljil slovenski trener Goran Janus.

»Utrji (danes op. ur.) pa je že nova tekma, nov dan. Ostatni moramo realni in delati na tehniki. Tudi Jurij Tepeš in Anže Lanisek sta bila solidna, čeprav sta napravila napaki v finalu. V Engelbergu je specifična skakalnica in če ne ujamš pravega trenutka za odskok, ne moreš skočiti daleč. Upam, da bo v nedeljo bolje,« je ocenil Janus. (STA)

IZIDI: 1. Peter Prevc (Slo) 297,1 (139,5/134,0 m); 2. Domen Prevc (Slo) 283,5 (133,5/134,0 m); 3. Noriaki Kasai (Jap) 273,5 (131,5/134,0 m); 4. Richard Freitag (Nem) 272,3 (132,5/128,5 m); 5. Kenneth Gangnes (Nor) 271,6 (127,0/135,0 m).

Peter Prevc se je rodil 20. septembra 1992 v Kranju. Nekaj časa je živel v Dražgošah, zdaj pa stanuje v Dolenji vasi v občini Železniki. Peter ima dva brata. Tako Domen kot Cene sta smučarska skakalca. Poleg tega ima še dve sestri. Tekmovalec SK Triglav iz Kranja je študent Fakultete za organizacijske vede v Kranju

DELO.SI



## Nepremagljivi Svindal, Mayerja rešila zaščitna blazina

VAL GARDENA - Norveški alpski smučar Aksel Lund Svindal je v hitrih disciplinah svetovnega pokala videti nepremagljiv. Dobil je namreč še tretji smuk sezone, najhitrejši je bil tudi v Val Gardeni, kjer je postal prvi smučar, ki je v dveh dneh dobil tako superveleslalom kot smuk. Za svojo 30. zmago v svetovnem pokalu in peto letošnjo je Svindal za 43 stotink sekunde prehitel Francoza Guillermo Fayedu, 46 stotink pa je za njim zaostal rojak Kjetil Jansrud. »Azzurro« Peter Fill se je uvrstil na 4. mesto. Slovenci so ostali brez točk.

Boj za vrh je nekoliko zasenčil hud padec olimpijskega prvaka Matthiasa Mayerja, ki so ga morali s helikopterjem odpeljati v bolnišnico, po prvih informacijah ima poškodbe v prsnem košu, kako hude so, bodo zdravnikи povedali po podrobnejših pregledih. Še dobro, da je Mayer nosil zaščitne blazine, ki tehtajo le 800 gramov in se po padcu sprožijo po 100 tisočinkah sekunde. Zaščitne blazine (še) niso obvezne na tekmacah svetovnega pokala. Uporabljajo pa jih številni smučarji. Svindal sicer samo na treningih. Zaščitna blazina stane okrog dva tisoč evrov.



25-letnega Avstrijca Matthiasa Mayerja, olimpijskega zmagovalca v Sočiju, so morali po padcu na znameniti progi Saslong v Val Gardeni (Gröden v nemščini, Gherdëina v ladinščini) odpeljati v bolnico s helikopterjem

ANSA

## Lara Gut izničila prednost Vonnove

VAL D'ISERE - Štiriindvajsetletna Lara Gut je velika zmagovalka Val d'Isera. Po petkovi zmagi v alpski kombinaciji je Švicarka zmagala tudi na smuku za svetovni pokal. Za popolno švicarsko zmagoslavje je bila druga Fabienne Suter (+0,16), tretje mesto je pripadlo Kanadčanki Larisi Yurkiw (+0,41). Ilka Štuhec je z 11. mestom (+1,00) vpisala izid sezone. Prva favoritinja včerajnjega smuka za svetovni pokal alpskih smučark Lindsey Vonn je po napaki na robu padca odstopila ter ostala brez uvrstitev. Gutowa (478 točk) je v skupnem seštevku svetovnega pokala alpskih smučark s tretjo zmago v sezoni, petnajsto v karieri, pred Val d'Iserom je slavila na veleslalomu v Aspnu, povsem stopila zaostanek za Vonnovo, za katero zaostaja le še dve točki.



Lara Gut

ANSA

## Pellegrinu zmaga v Toblachu

TOBLACH - Norveška smučarka tekačica Maiken Caspersen Falla je zmagovalka prostega sprinta za svetovni pokal v južnotirolskem Toblachu. Drugo mesto je osvojila njena rojakinja Ingvild Flugstad Oestberg, tretja pa je bila Švedinja Stina Nilsson. Slovenki Vesna Fabjan in Alenka Čebašek sta obtičali v četrtnfinalu, Fabjanova je bila 20., Čebaškova pa 23. V Toblachu so tekmovali tudi moški. Zmagovalec prostega sprinta je Italijan Federico Pellegrino.

## Nemška zmaga na Pokljuki

POKLJUKA - Nemka Laura Dahlmeier je zmagovalka ženske zasedovalne 10-kilometrske tekme na Pokljuki za svetovni pokal. Slovenska biatlonka Teja Gregorin je s strelsko ničlo iz sprinta napredovala kar za 26 mest in tekmo končala kot 21. Nemec Simon Schempp je zmagi v sprintu na biatlonskem svetovnem pokalu dodal še zmago v na 12,5-kilometrskem zasedovanju. S 16 sekundami zaostanka in kazenskim krogom je bil drugi vodilni v skupnem seštevku svetovnega pokala Francoz Martin Fourcade, tretji pa Rus Anton Šipulin. Med Slovenci je bil Klemen Bauer po dveh kazenskih krogih 20., svetovni prvak iz skupinskega starta Jakov Fak je zgrešil štiri strele in osvojil 31. mesto.



## NOGOMET - A-liga Empoli se je približal vodilnim

BOLOGNA - V sinočnjem 17. krogu A-lige je Empoli zmagal v gosteh v Bologni. Za moštvo iz Toskane je četra zaporedna zmaga. Na Dall'Ari je dva zadetka dosegel »Big Mac« Maccarone. Še en zadetek je za goste dosegel Pucciarelli. Za gostitelje je zadel v polno Brienza in Destro.

VRSTNI RED: Inter 36, Fiorentina 32, Napoli 32, Juventus 30, Roma 29, Empoli 27, Sassuolo 26, Milan 25, Atalanta 24, Torino 22, Chievo 22, Lazio 20, Bologna 19, Palermo 18, Udinese 18, Sampdoria 17, Genoa 16, Frosinone 14, Carpi 10, Verona 7.

DANES: 12.30 Carpi - Juventus, 15.00 Atalanta - Napoli, Fiorentina - Chievo, Roma - Genoa, Verona - Sassuolo, 18.00 Frosinone - Milan, Sampdoria - Palermo, Torino - Udinese, 20.45 Inter - Lazio.

## Bayern: Ancelotti namesto Guardiole?

MÜNCHEN - Potem ko so se v nogometnem svetu že razširile govorice, da bo trener Bayernu, Katalonce Pep Guardiola, po sezoni končal svojo misijo na Bavarskem, je glavni akter te zgodbe sporočil, da bo vse jasno danes. Nekdanjega trenerja Barcelone povezujejo s številnimi klubmi, najbolj resen kandidat za njegove usluge naj bi bil Manchester City. Najresnejši kandidat za zamenjavo na vrhu strokovnega štaba Bayernu naj bi bil Italijan Carlo Ancelotti.

## Terpinovi točki v Kanalu

KANAL - Odbojkarji ACH Volleyja so v 13. krogu 1. DOL za moške v gosteh s 3:0 (22, 20, 20) premagali Salonit Anhovo. Števerjanski odbojkar Jernej Terpin je z ljubljansko ekipo dosegel 2 točki.



**NOGOMET** - Polfinale državnega pokala elitne lige v Križu

# Dvojček Venturinija ponesel Vesno v pokalni finale

**Vesna - Rivignano 2:1 (0:0)**

Strelec: Venturini v 64. in 86.  
Vesna: Marković, Kerpan, Potenza, Avdić, Disnan, Purić, Kosmač, Toffoli, Colja, Božičić (od 87. Stanich), Menichini (od 62. Venturini). Trener: Sandrin.

Vesna zaključuje leto 2015 z uvrstitevijo v pokalni finale, ki bo 6. januarja v Manzano. Pomerila se bo s Flaibanom, ki je v drugem polfinalu premagal Lumignacco z 2:3.

Skozi celotno srečanje so nogometari s trenerja Luigina Sandrina uveljavljali svojo premoč, saj gostujoči Rivignano ni bil nikdar resnično nevaren razen ob priložnosti zadetka v drugem polčasu, ki je veljal za delni 1:1. Junak dneva je bil v Križu Nicola Venturini, ki je poskrbel za dvojček. Prvi del srečanja je preselil na klopi, priložnost pa je dokaj hitro izkoristil po vstopu v 62. minutni, ko je po podaji Davida Colje z lepim diagonalnim strelom iz leve ponesel v vodstvo kriško moštvo. To bi lahko se veselilo vodstva že v prvem polčasu. Gostje so v uvodu prepustili pobudo Vesni, saj niso resneje pritiskali na domače nogometarje med njihovim manevriranjem. V napadu Križanov je dobro delovala dvojica Menichini-Colja, po hvalna sta bila tudi nastopa Lorenza Toffolia in Gianluce Potenze.

Najboljši priložnosti Vesne sta se razvili ob prvi poluri igranja, obe pa sta zadele v vratnico. Prva v 29. po zaslugu Colje, druga pa se je v 31. minutni nesrečno odbila od Puriča v spodnjem delu okvirja.

V drugem polčasu je vstop Venturinija poživel srečanje, gostje pa bi sami v 16.

minuti zakuhalni neverjetnih avtogol: predložek Božičiča je Rivignanov branilec Janko-

vič močno odbil v svoja vrata, kjer pa je bil Comisso na pravem mestu. Po že omenjenem golu v 64. minutni pa je posrečena dolga žoga Rivignana nagradila poskus iz kakih 25 metrov Pinzina. Žoga se je rahlo odbla od Avdičevega stegna in se znašla za Markovićem. V 37. minutni je vedno navdihneni Božičič podal odlično žogo do Venturinija, ki pa je sam pred vratarjem streljal visoko. Številni so v Križu že razmišljali o podaljških, vendar je serija kotov domačega moštva le našla pozitiven razplet oziroma čelo Venturinija, ki je tik pred zaključkom zopet ponesel Vesno v vodstvo in do zasluge zmage.

Andrej Marušič

V belem dresu zagrizeni nogometar Vesne Lorenzo Toffoli

FOTODAM@N



## 1. AMATERSKA LIGA - Zaostala tekma 11. kroga v Doberdobu

# Mladost se je borila, toda Pro Gorizia je nato prevladala

**Mladost - Pro Gorizia 0:2 (0:1)**

Mladost: Ballerino, E. Cadez, Silvestri (D. Peric), Ferletič, Candusso, Colautti, Vizintin, Marušič (Milič), Simeone, Peric, Skarabot (Furlan). Trener: Gon.

V zaostali tekmi enajstega kroga so igralci Mladosti izgubili proti Pro Goriziji, ki si je tako zagotovila na račun Zarje naslov zimskega prvaka v 1. amaterski ligi, varovanci trenerja Gon pa so prvi del prvenstva sklenili s širimi zmagami, tremi remiji in osmimi porazi. Poraz pa je prehuda kazen za domače nogometarje, ki so tekmo začeli odlično in imeli takoj dve lepi priložnosti s Skarabotom in Simeonejem, obkakrat pa je lepo odgovoril nasprotnikov vratar. Razlika na lestvici v prvem polčasu sploh ni bila opazna, saj je imela terensko premoč domača ekipa. V 40. minutni pa hladna prha, saj je Pro Gorizia povedla z lepim strelom z roba kazenskega prostora. V drugem delu srečanja so imeli igralci Mladosti nekaj več težav, kljub temu pa so ustvarili eno lepo priložnost s Simeonejem. Končni izid je nato Pro Gorizia zapečatila v 90. minutni, v taboru domače ekipe pa je vladalo določeno razočaranje, saj bi si Skarabot in soigralci zaslužili vsaj točko. (av)

rabitom in Simeonejem, obkakrat pa je lepo odgovoril nasprotnikov vratar. Razlika na lestvici v prvem polčasu sploh ni bila opazna, saj je imela terensko premoč domača ekipa. V 40. minutni pa hladna prha, saj je Pro Gorizia povedla z lepim strelom z roba kazenskega prostora. V drugem delu srečanja so imeli igralci Mladosti nekaj več težav, kljub temu pa so ustvarili eno lepo priložnost s Simeonejem. Končni izid je nato Pro Gorizia zapečatila v 90. minutni, v taboru domače ekipe pa je vladalo določeno razočaranje, saj bi si Skarabot in soigralci zaslužili vsaj točko. (av)

## V Repnu ... osmica

**Kras - Sevegliano 8:0 (4:0)**

Strelci: Kocman 3, Sgorbissa 1, Facchin, Petracchi, Racman

Kras: Zucca (Gregori), Selaković (Jure), Racman (Benetton), Procacci (Milivojević), Del Leo, Košuta, Carlevaris, Facchin, Kocman, Sgorbissa, Petracchi (Carlazzara). Trener: Pahor

Deželni mladinci Krasa so tokrat nastopili z najboljšo možno postavo, igrali pa so vrhunsko in zadovoljil vsa navodila trenerja. Visok rezultat ni samo sad prevlade repenskega moštva na celotnem igrišču, temveč tudi kakovostne rasti, ki so jo uresničili v tem prvem delu sezone, saj kar osem krasovih mladincev redno nastopa s člansko ekipo v elitni ligi.

**NARAŠČAJNIKI** - Na Goriškem: Azzurra - Juventina 0:4.

## KOŠARKA - Državna C-liga gold

### Jadran v Caorlah

Košarkarji Jadranova bodo sklenili nastope v letošnjem sončnem letu v gosteh, saj jih danes ob 18. uri v Caorlah čaka 13. krog državne C-lige gold. Medtem ko je lansko igranje v B2-ligi terjalo nastopanje tudi med božičnimi prazniki, bodo Ban in soigralci letos ponovno stopili na igrišče »šeles« 6. januarja. Pred premorom pa čaka varovance trenerja Mure zagotovo zahteven dvoboj, saj so Caorle zelo solidna ekipa, ki je na dvanajstih tekma zbrala sedem zmag in pet porazov in ima torej dve točki ter eno odigrano srečanje več kot Jadran.

Murovi varovanci se bodo danes med drugim spopadli s slovenskim 214 centimetrom visokim centrom Blažem Črešnarjem, ki velja za pravega »VIP-a« v ulični košarki, saj je pred dvema letoma z ekipo iz Brezovice osvojil v Dohi v Katarju tekmovanje 3x3 FIBA All Stars. Sam se je takrat povzpel na sam vrh individualne svetovne lestvice v omenjeni košarkske panogi, tako da si je prislužil naziv »Birdman« oz. letetični človek. S Caorlam dosegla v povprečju 10 točk in 8 skokov na tekmo. Zelo nevaren bo tudi Črešnarjev soigralec, Bosanec Duro Bješović. Gre zagotovo za enega izmed najmočnejših igralcev v ligi, ki si je že nabral številne izkušnje širom po svetu. Dve leti je nastopal v ameriškem univerzitetnem prvenstvu NCAA z ekipo Sacramento State University, pred dvema letoma je v Nemčiji dosegal po 27,3 točke na tekmo, lani na Hrvaškem pa celo 32,6 točke na srečanje. Med svojo prvo izkušnjo v Italiji dosegla v povprečju skoraj 24 točk, tem pa dodaja tudi 8 skokov in skoraj 4 asistense. Nanj bo morala okrnjena Jadranova obramba še posebej paziti, saj bodo tudi tokrat odsotni Daniel Batich, Simon Cettolo in Martin Ridolfi. (av)

**KOŠARKA - V deželnem C-ligu silver**

# Kdo lahko zaustavi Breg?

*Krašovčevi fantje so dosegli deseto zaporedno zmago - Bor Radenska izgubil v Fagagni - D-liga: Sokol potrdil prvo mesto*

**Breg - Bluenergy Codroipo 79:64 (23:16, 42:33, 65:45)**

Breg: Carra 9 (-, 3:6, 1:2), Zobec 2 (-, 1:3, -), Pigat 11 (1:1, 5:9, 0:1), Slavec 7 (1:2, -, 2:3), Strle 18 (2:3, 8:10, -), Vecchiet 6 (2:2, 2:6, 0:1), Semec nv, Spigaglia 5 (-, 1:2, 1:2), Ciglian 13 (2:2, 1:5, 3:7), Crismani 2 (-, 1:1), Gelleni 6 (-, 3:9, -), trener: Krašovec.

Brežani so v derbiju kroga suvereno premagali ekipo Bluenergy iz Codroipa in tako letos zaključili z deseto zaporedno zmago in prvim mestom na lestvici. Gostje, ki so do včeraj sami zasedali tretje mesto na lestvici, so povedli le v izenačenih uvodnih minutah. S trojko Spigaglie so domačini v četrtni minutni prevzeli vodstvo z 9:6. V prvi četrtni je dvaindvajsetletni Nata, v minuti sezoni najboljši center lige, povzročil precej preglavic pod košem Bregovih obrambi. Strle je na nasprotni strani dosegel dve lepi zaporedna koša, Carra pa temu do dal še trojko in povečal razliko na sedem pik. Po dvanajstnem odmoru in Ciglianijevi trojki je že kazalo, da bo Breg zlahka pobegnil (26:16), gostje pa so strnili svoje vrste in z delnim izidom 8:0 skoraj iznicičili naskok domačinov. Med Krašovčevimi varovanci je nato stopil na igrišče Slavec, ki je z dvema zaporednima trojkama podaril svoji ekipi zanesljivo vodstvo (34:26). V drugem polčasu je bila igra še naprej precej izenačena. Domaćini so s Carrom na celu dobro upravljali 7-8 točk naskoka, v zadnjih treh minutah pa so se končno razigrali in z delnim izidom 12:0 povečali prednost na okroglih dvajset točk. V zadnjem delu so domačini najprej dosegli najvišjo razliko enaindvajsetih točk, nato pa so malo popustili tako v napadu kot v obrambi. Codroipo je to izkoristil in z delnim izidom 7:0 nekoliko zmanjšal zaostanek (68:54). Po štirih minutah suše v Bregovem napadu, si je pot do koša izbril tokrat odlični Strle. Za tem so izkušeni gostitelji dobro upravljali visoko prednost in povsem zaslужeno zmagali.

Po božičnem premoru čaka Brežane gostovanje proti zadnjeuvrščenemu Pordenonu, za tem

pa bodo v zadnjem krogu prvega dela prvenstva govorili še Latisano. (MO)

**Fagagna - Bor Radenska 67:50 (14:8, 25:19, 43:34)**

Bor: Bole 7 (3:3, 2:9, 0:3), N. Daneu 13 (0:1, 2:5, 3:4), Crevatin (0:2, 0:1, 0:6), Scocchi 12 (3:6, 1:8, 2:8); Devčič (-, 0:1, -), T. Daneu 2 (-, 1:1, -), Marušič 10 (2:5, 4:11, 0:3), Mozina 2 (-, 1:1, -), Doz 4 (-, 2:5, -), Kocijančič n.v.; trener: Dean Oberdan.

»S takšnim poraznim odstotkom pri metu, kot ga je imela naša ekipa, in sicer 12:42 za dve in 5:24 za tri točke, je zares težko zmagati,« je po sličničnih tekmi v Fagagni potozil Borov spremljevalec Edi Sosič.

In res: igralci Bora so na gostovanju v Fagagni povsem odpovedali v napadu. Če dodamo še, da so jim gostitelji polovili kar 21 odbitih žog, je bil poraz neizbežen. V drugi četrtni so naši košarkarji le odreagirali. Z dobro obrambo in boljšim napadom so zmanjšali zaostanek. To pa je bilo tudi vse, kar so zmogli. Edini, ki se je požrtvovalno boril skozi vse srečanje tako v obrambi kot v napadu, je bil Niko Daneu, ki je bil s 13 točkami tudi najboljši strelec ekipe. Imel je skupno 12 skokov, 8 v obrambi in 4 v napadu. (lako)

**D-LIGA**

**Santos - Kontovel 73:83 (18:25, 37:44, 57:64)**

Kontovel: Škerl 16 (1:2, 3:3, 3:4), A. Daneu 5 (3:4, 1:3, 0:3), Starc 11 (1:2, 5:8, 0:3), Lišjak 22 (11:12, 4:8, 1:4), Zaccaria, Sossi, G. Regent 6 (-, 3:4, -), nv; Žerjal, S. Regent, Devetak; trener: Švab.

Kontovel je v tem, 11. krogu poskrbel za lep podvig in kar v gosteh povsem zasluzeno premagal višje uvrščeni Santos. Tekma je bila vseskozi izenačena. Naši košarkarji so se vrgli v boj s pravim pristopom do tekme in si v prvi četrtni priigrali prednost sedmih točk, ki so jo nato s preudarno igro v napadu in z dobro obrambo upravljali do konca srečanja. Za zlata vredni točki za obstanek v ligi si vsi igralci Kontovela zaslужijo pohvalo, še posebno pa

## Domači šport

### DANES

Nedelja, 20. decembra 2015

#### NOGOMET

DEŽELNI MLADINCI - 11.00 v Križu: Vesna - San Luigi

NAJMLAJŠI - 10.30 v Sovodnjah: Sovodnje - Staranzano; 10.30 v Pierisu: Pieris - Juventina

#### KOŠARKA

DRŽAVNA C-LIGA GOLD - 18.00 v Caorlah: Caorle - Jadran

UNDER 15 ELITE - 11.00 v Tržiču: Falconstar - Bor Odbojka

UNDER 18 ŽENSKE - 18.30 v Trstu, Ul. Veronese: Oma - Soča Olympia

UNDER 17 MOŠKI - 17.00 v Gorici: Olympia - PGA Volley

UNDER 16 ŽENSKE - 10.30 v Gradišču: Torriana Blu - Soča Olympia

UNDER 15 MOŠKI - 19.00 v Trstu, tel. Morpurga: Coselli - Val

UNDER 14 ŽENSKE - 11.00 v Staranzanu: Juliavolley - Mavrica Arcobaleno; 11.00, na Opčinah: Sloga Dvigala Barich - Oma Junior; 11.00 v Trstu, tel. Galilei: Eurovolleyschool - Kontovel; 11:30 v Trstu, ul. Veronese: Oma - Breg

#### RITMIČNA GIMNASTIKA

BOŽIČNA AKADEMIIJA - 14.00 na Stadionu 1. maja v Trstu (organizator gimnastični odsek ŠD Cheerdance Millennium)

#### NAVJAJŠTVO

NOVOLETNI PLESNI FESTIVAL - 17.00 pri Briščikih, telovadnica na Rouni (organizator ŠD Cheerdance Millennium)

### JUTRI

Ponedeljek, 21. decembra 2015

#### NOGOMET

MLADINCI - 18.00 v Sovodnjah: Sovodnje - Cgs

#### KOŠARKA

UNDER 20 MOŠKI ELITE - 19.00 v Dolini: Breg - San Vito; 20.45 na Rouni: Jadran - Intermek

UNDER 15 MOŠKI - 17.00 v Gorici, PalaBigot: Ardit - Jadran

#### ODBOJKA

2.



**MOŠKA B2-LIGA** - Na gostovanjih v Venetu

# Olympia in Sloga Tabor sta se morali zadovoljiti le s točko

**Pastificio Avesani Isola della Scala – Slo-  
ga Tabor Televita 3:2 (23:25, 25:22,  
23:25, 25:20, 15:12)**

Sloga Tabor Televita: Biribanti 9, Cettolo 17, Iaccarino 9, Ivanović 17, Kante 10, Rigonat 4, Peterlin (L), Bolognesi 8, Privileggi 0. Trener: Jerončič.

Točke, osvojene na gostovanju, veljajo dvojno, ta trditev pa še kako velja za Slogo Tabor Televita, ki se iz Verone vraca s točko, ki jo je osvojila v povsem neobičajni postavi: kot napovedano ni igral Gregor Jerončič, tako da sta na centru zigrala Ivanović in Kante, Biribanti pa po dveh tekma spet kot korektor. Žal pa je v drugem setu spet začutil bolečino v stegnu, da je moral zapustiti igrišče in do konca tekmi sledil s klopi, njegovo mesto pa je prevzel Marco Bolognesi, ki v tej vlogi nikoli ne igra. Povsem razumljivo je, da se igralci v takem sestavu niso najbolje znali, neuigranost je prišla do izraza predvsem v igri v polju, saj sta obramba in sprejem večkrat »zaškripala«. Boljši kot običajno je bil tokrat blok, sploh pa so slogaši z značajno igro znali velikokrat premostiti vrzeli, tako da je bila tekma nadvse izenačena in napeta.

Prvi set je bil stalno v rokah Sloga Tabor Televita, ki je vodila od prve točke do konca seta. V petem je bila na začetku spet boljša Sloga Tabor Televita, ki je ob menjavi igrišča z raho prednostjo vodila, vendar so domačini napeli vse svoje sile, da jim je uspelo obrniti rezultat v svojo korist.

Prvenstvo bo ob praznikih za dobra dva tedna ustavljen. Pavza prihaja slogašem kot po naročilu, saj bodo lahko v tem premoru pozdravili poškodbe, in upajmo, da bodo v novem letu na prvi tekmi lahko stopili na igrišče ponovno z vsemi razpoložljivimi močmi.

**Monselice – Olympia 3:2 (26:24, 25:18,  
21:25, 23:25, 15:13)**

Olympia: Hlede 1, Juren 13, Righini 22, Peruglia 10, Zampar 15, Vizin 13, Corsi 0, Princi 1, Brun 1, Komjanc 3, Š. Čavdek (L1), Vojnic 1, Pavlović nv. Trener: Marchesini.

Po pravem maratonskem boju, ki je trajal skoraj poltretjo uro, je morala Olympia priznati premoč Monseliceja, ki je tako dosegel tretjo zmago v letosnjem

Korektor Sloga Tabor Francesco Biribanti je spet občutil bolečine v stegnu. Odigral je le prvi set

FOTODAMJ@N



prvenstvu. Marchesinijevi varovanci ostajajo pa na zadnjem mestu na lestvici z dvema točkama. Gostje so tekmo začeli odločno in imeli na razpolago tudi več odločilnih žog pri izidu 24:21 v prvem setu. Teden pa so doživeli pravi »blackout«, tako da so prvi niz osvojili domači igralci. Mrk se je nadaljeval tudi v drugem setu, ki ga je Monselice zanesljivo osvojil. Olympia pa je odreagirala in brez težav osvojila tretji niz. Četrти set je bil zelo izenačen, v končnici pa so igralci združene ekipe ohranili mirno kri in zaslужeno izenačili. Tudi odločilni »tie-break« se je odlično začel za goste, ki so povedli s 3:7. Nato pa se je pojavil novi mrk, tako da so domači dosegli sedem zaporednih točk in osvojili dve točki, medtem ko je Olympia zabeležila nov poraz. Naj omenimo, da je Komjanc v zadnjih minutah srečanja utrel hudo poškodo kolena, tako da Matiji voščimo čimprejšnje okrevanje. (av)

**MOŠKA C-LIGA - Gladek poraz**

## Sloga Tabor zopet žrtev svojih napak

**Sloga Tabor - II Pozzo 0:3 (14:25,  
18:25, 17:25)**

Sloga Tabor: Vattovaz 1, Milič 2, Antoni 9, Trento 9, Taučer 5, Kante 3, Rauber (L1), De Luisa (L2), Peterlin 1, Furlanič 1, Jerič 0, Reggente 0. Trener: Berlot

Sloga Tabor je na sinočnjem srečanju v repenski telovadnici proti izkušenemu odbojkarmu iz Pradamana popolnoma zatajila. Stik z govorjajočo šesterko so domači odbojkarji držali le v uvodnih posameznih nizih, saj so gostje kljub izkušenosti zakrivili marsikatero napako, predvsem na servisu. Največ napak je bilo v sprejemu in posledični gradnji igre, pri kateri je mladi podajalec Luis Vattovaz težje zalagal napadalce.

Vsi trije nizi so sledili podobnemu scenariju: uravnotežen začetek do desete točke, nato padec zbranosti in vrsta naivnih napak slogašev s posledično zmago gostov. Najboljše je Sloga Tabor igrala v zadnjem nizu, ko so tudi povedli in v izenačeni igri bili tekmečem enakovredni vse do 14 točke, sledil pa je black-out in delni 0:4 gostov, ki so lahko brez večjih težav zapečatili srečanje.

**Trener Danilo Berlot:** »Slabo smo igrali v vseh elementih, zatajili pa smo predvsem psihološko. Nihče me ni zadovoljil z nastopom. Težko si razlagam poraz, saj smo bili po točki iz prejšnjega kroga zelo motivirani, trenirali pa smo tudi na nivoju.« (mar)

## 1. MD: Naš prapor začel z zmago - 1. ŽD: »en plein« ekip Zaleta in Mavrice

**1. moška divizija**

**Volley Club – Naš Prapor 0:3 (14:25, 20:25, 22:25)**

Naš Prapor: Fajt 6, Fogari 3, Juretič 6, Medeot 9, S. Sfiligoi 11, Valentincic 3, Barbera (L); Boskin 0, Oliva 4, A. Sfiligoi 0, Teskar; trener: Mikluz.

**Naš prapor - Cgs 3:0 (25:19, 25:23, 25:20)**

Naš prapor: Fajt 4, Medeot 11, Fogari 2, Juretič 4, S. Sfiligoi 11, Valentincic 6, Barbera (L), A. Sfiligoi 3, Boškin 0.

Letošnji ekipi Našega Praporja manjka do neke mere še uigranosti, kljub temu pa so Braci na prvi tekmi prvenstva dosegli v gosteh gladko zmago. Neuigranost se je poznala predvsem pri prevelikem številu neizsiljenih napak in pri težavah v sprejemu. Braci so zmagali tudi na drugi tekmi.

**1. ženska divizija**

**Na Tržaškem**

**Zalet Sokol - Coselli 3:0 (25:12, 25:16, 25:23)**

Zalet Sokol: Cabrelli 3, Daneu 10, Goruppi 7, Kralj 5, Rauber 11, Valič 3, Barbieri (L); Grilanc, Milcovich 0, Mo-

ro, Pertot, H. Zidarčič 0; trenerka: Zerjal.

Zalet Sokol je proti mladim igralkam Cosellija vknjižil gladko zmago. Domacinke so zaigrale suvereno in odločno v vseh elementih igre. Tretji set je bil bolj izenačen zaradi nepotrebnih napak gostiteljic, ki pa so se v končnici le zbrale. Pohvalo zasluži Ksenja Daneu za učinkovite začetne udarce.

**Zalet Breg - Altura 3:0 (25:11, 25:12, 26:24)**

Zalet Breg: Gregori 14, Košuta 11, Martincich 6, Pertot 1, Sancin 11, Spetič 8, Cerneca (L); Ciocchi, Grgić, Piccinino 1, Spangaro 4, Virgilio 1; trenerka: Ciocchi.

Po porazu iz prejšnjega kola se je Zalet Breg ponovno veselil lahke zmage. Proti slabši ekipi so se domačinke razigrale; trenerka Ciocchijeva je lahko preizkusila različne variante v postavi in nekaterim igram celo spremenila vloge, kar pa ni vplivalo na enosmernost tekme. (stc)

**Na Goriškem**

**Mavrica Val - Grado 3:0 (25:23, 25:20, 25:16)**

**ŽENSKA C-LIGA - V Pordenonu**

## Super Zalet

**Zalet Sloga poskrbel za presenečenje kroga - Zalet Kontovel KO**

**Insieme per Pordenone - Zalet Sloga 2:3 (22:25, 25:19, 25:18, 21:25, 10:15)**

Zalet Sloga: Babudri 18, Balzano 11, Grgić 2, Spanio 5, Vattovaz 6, Zonch 12, Barut (L), Costantini 0, Feri 3, Kojanec 4, Pertot 1, Vitez 0. Trener: Čuturič.

Zaletovke so prav gotovo poskrbeli za presenečenje kroga, saj so na gostovanju premagale kar drugovrščeni Insieme per Pordenone.

Da ne bodo kar tako prodale svoje kože, je bilo jasno takoj na začetku: domačinke so našo ekipo verjetno nekoliko podcenjevale, zaletovke pa so takoj začele odločno in predvsem z zelo ostrim servisom držale mreže. Domača ekipa je takoj odreagirala, začela igrati učinkovite in v naslednjih dveh setih prišla do zmage v tudi v četrtem vodila vse do 20. točke. Če so misile, da imajo zmago v žepu, pa so se krepovali, saj niso računale na zelo značajno igro Zaleta Sloga: tri zaporedni učinkoviti bloki Majke Kojanec so vsej ekipi vili veliko mero samozavesti in zaletovke so izenačile na 2:2. Začetek zadnjega seta je bil v znamenju gostujčnih igralk, ki so povedle že s 6:2, vendar je Pordenone dosegel štiri zaporedne točke, izenačil, a je bilo to v bistvu tudi vse, kar je zmogel, saj so zaletovke takoj ujele pravi ritem, povedle z 11:7 in tekme je bilo tako praktično konč.

Trener Jasmin Čuturič: »Igralke so očitno vsem nam, predvsem pa sami sebi, hotele pripraviti lepo božično darilo, kar jim je tudi uspelo! Pohvaliti moram res vse, od prve do zadnje! Zmagale so predvsem zato, ker so se vseskozi držale domenjene taktike, disciplinirane so bile v obrambi in predvajale igro, ki jo stalno pilimo na treningih, kar je včeraj tudi obrodilo sadove!«

**ŽENSKA D-LIGA**

**Zalet Kontovel - Blu Team 1:3 (22:25, 21:25, 25:19, 23:25)**

Zalet Kontovel: Cassanelli 1, Kalin 6, Micussi 15, Kneipp 13, Zavadlal 1, Sossi 1, Antognoli 3, Bukavec 16, Bressan 5, Ban 0, Ferfoglia 0, Bezin (L1), Slavec (L2). Trener: Kušar.

»Nasprotnice niso bile nepremagljive. Žal smo zatajile v odločilnih trentih. Naredile smo preveč naivnih napak,« je po tekmi priznala pomočnica trenerja Veronika Zuzič. Precej napak so zaletovke zgrešile v prvem setu, ko ni deloval predvsem servis. Drugi set je bil podoben prvemu: Zalet Kontovel je lovil gostje, ki pa so bile v končnici veliko bolj natančne. V tretjem setu je trener Mitja Kušar nekoliko spremenil postavo, kar je dobro učinkovalo na kasnejši razplet. Tudi v četrtem setu so gostiteljice igrale solidno. Nekoliko bolj zbrane so bile tudi Videmčanke. V končnici je bilo napeto: Zalet Kontovel je prekinil gostjam dve set žogi. Več pa Bukavčeva in soigralke niso zdržale. Tri točke so domov odnesle gostje.

**MOŠKA D-LIGA - Zmagi in poraz**

## Olympia šele po tie-breaku Val skoraj gladko, Soča KO

**Val - Coselli 3:1 (25:11, 25:21, 14:25, 25:18)**

Val: Juren 10, Magajne 20, Peršolja 10, Brandolin 2, R. Devetak 2, Černic 2, Fagan 6, Nanut 1, Zorgnotti 3, Frandolič L, I. Devetak nv in Markič nv. Trener: Corva

V Štandrežu so odbojkarji Vala doživeli novo zmago proti mladi ekipi Coselli, ki pa je v tretjem nizu izkoristila padec zbranosti domačih ekipe. Prvi set je bil popolnoma enosmeren, v drugem je trener David Corva poskal na igrišče še Zorgnottija in Nanuta. V tretjem setu je prišlo do presenečenja. Odbojkarji Vala so po dveh zgrešenih sprejemih in prav tolikih ponesrečenih napadih že zaostajali za 4 točke, ki so se takoj povisale v delni 0:10 v korist Cosellija. Val se je naposled le predramil, pustil set gostom in v stovernem Černica na podajalsko mesto le do-

segel zmago v četrtem in zadnjem nizu. Ob zmagi je bilo na igrišču in ob njem tudi nekaj napetosti. Izvajanje in žalitvan se valovci niso odzvali, trener nasprotnikov pa je moral zaradi izključitve zapustiti dvorano.

**Soča - Rojalese 0:3 (22:25, 23:25, 22:25)**

Soča: Rutar 8, Hlede 10, Cietto 2, A. Černic 7, Polosel (L), Fiorelli 1, Caprara 2, Pelizzari 5, M. Černic 7. Trener: Kustrin

Soča je morala po treh setih priznati premoč odbojkarjev iz Reane. Kustrinovim odbojkarjem je zmanjšala prisebnost v končnicah setov. Prvi je bil v prvi polovici dokaj izenačen, nato so gostje prevzeli pobudo tudi na račun napak Soče. V drugem setu je boljše začel Rojalese, ki je vodil tudi za šest točk (14:8). Soča je izenačila pri 23. točki, ampak so se gostje le streznili in osvojili set. V tretjem in zadnjem setu je Soča dobro igrala do 11 točke, nato je do konca prevladal Rojalese.

**Cus - Olympia 2:3 (28:26, 25:22, 11:25, 21:25, 13:15)**

Olympia: Pahor 20, Komjanc 20, Waschl 15, Pellas 13, Russian 4, Franzot 2, A. Čavdek (L1), Cotič 0. Princi 0, Margarito (L2) nv, Hlede nv, Lupoli nv. Trener: Battisti.

Prvič v letošnjem prvenstvu so odbojkarji Olympie doživeli zmago po tie-breaku in to proti zelo agresivnemu Cusu, ki je osvojil uvodna dva niza. Battistjevi odbojkarji se v nadaljevanju niso potrli in klub neobičajnem zaostanku uveljavili višji ritem igranja in izenačili stanje v nizih. Zelo borbeni je bil tudi peti set, kjer Olympia sploh ni naredila napake. Pri 5:8 je prišlo tudi do zapleta z zapisnikom, ki je nekoliko vznemiril klopi in odbojkarje, na koncu pa se je gorška ekipa veselila težke zmage v gosteh.



## Še drugič odstopila

Alpska smučarka Katrin Don (SK Brdina), ki skupaj z deželnim ekipo FJK tekmuje na mednarodnih FIS tekmah v starostni kategoriji mladink, je tudi v drugem petkovem slalomu odstopila. »Padla sem, ker se je smučarski čevlj velj dotaknil srežne podlage in sem nato izgubila ravnotežje,« se petkovega nesrečnega nastopa spominja Katrin Don, ki bo jutri znova na startnih vratih. »V ponedeljek me po dolgi serijo slalomov čaka veleslalom na prelazu Furcia. Upam, da bom nastopila solidno,« je še dodala Donova.

## Božična akademija ritmičark ŠZ Bor

Gimnastično odsek Športnega združenja Bor bo danes ob 14. uri v veliki dvorani Bojana Pavletiča na Stadionu 1. maja v Trstu organiziralo tradicionalno božično akademijo, na kateri se bodo pod takstirko trenerk dr. Branke Vajngerl, Taje Vajngerl in Valentine Oblak predstavile vse ritmičarke, tako tekmovalke kot netekmovalke iz Trsta in openske podružnice.

## Novoletni plesni festival Cheerdance Millennium

Svoje znanje bodo na današnjem tradicionalnem Novoletnem plesnem festivalu predstavile vse starostne skupine društva Cheerdance Millennium, ki se ukvarja z plesom, akrobatiko in navijaštvom. »Show« se bo v telovadnici na Rouni pri Briščikih začel ob 17. uri.

## V Gorici telovadna večera ŠZ Olympia in ŠZ Dom

ŠZ Olympia bo jutri ob 17. uri v telovadnici Špacapan v Gorici organizirala telovadno božičnico »Čarobni ... božič«, na kateri bodo nastopili: deklice in dečki predšolske skupine Gymplay, deklice športne ritmične gimnastike, dečki na orodni telovadbi in športno plesna skupina Olympia.

V torek z začetkom ob 19. uri bo v telovadnici Kulturnega doma v Gorici novoletna telovadna akademija Športnega združenja Dom, na kateri bodo nastopili vsi mladi, ki se pri društvu ukvarjajo s telesno kulturo. Nastopili bodo malčki športnega vrta, otroške telovadbe, plesalke Cheerleasinga. Košarkarsko znanje pa bo prikazala skupina mladih košarkarskih upov goriškega Doma. Telovadni večer prireja ŠZ Dom Gorica v sodelovanju s Kulturno zadrugo Maja in Kulturnim domom iz Gorice, pod pokroviteljstvom ZSŠDI.



## V TOREK, NE ZAMUDITE !

V torkovi Športni prilogi, zadnji v letošnjem sončnem letu 2015, boste v rubriki 33 vprašanj lahko »kaj več« izvedeli o trenerju Zaleta in nekdanjem odbojkarju Andreju Pertotu. Nogometni so bili tokrat prosti. Zadnji krog pred božično-novoletnim premorom pa so odigrali odbojkarji in košarkarji. Začeli so tudi smučarji združene ekipe, ki bo letos nastopala pod barvami ZSŠDI. Zadnja adventna nedelja pa je bila kot običajno »nasičena« s predbožičnimi revijami, festivali in akademijami.

**prej do novice**

[www.primorski.eu](http://www.primorski.eu)



**primorski\_sport**  
[facebook](#)

## Obvestila

**ŠZ BOR** Gimnastični odsek vabi na tradicionalno Božično akademijo, ki bo danes, v nedeljo, 20. decembra, ob 14.00 v Veliki dvorani Bojana Pavletiča na Stadionu 1. maja v Trstu.

**ASD CHEERDANCE MILLENIUM IN ZSŠDI** vabi na Novoletni plesni festival, ki bo danes, v nedeljo, 20. decembra, ob 17.00 v telovadnici Ervatti pri Briščikih.

**ŠZ OLYMPIA** vabi jutri, v ponedeljek, 21. decembra, ob 17. uri na telovadno božičnico »Čarobni ... božič«, ki bo v telovadnici Špacapan v Gorici.

**ŠD SOKOL** bo jutri, v ponedeljek, 21. decembra, organiziralo ob 18. uri v nabrežinski telovadnici tradicionalno božičnico. Vabljeni vsi starši, prijatelji in sorodniki Sokolovih atletov. Na programu je predstavitev in razdeljevanje kodeljara za leto 2016, ki ga je Sokol sestavil ob priliku 50-letnice ustanovitve društva.

**SHINKAI KARATE KLUB** vabi v torek, 22. decembra, na društveno božičnico, ki bo v občinski telovadnici v Zgoniku ob 18. uri. Sledila bo družabnost.

**NK KRAS REPEN** vabi v torek, 22. decembra, ob 18.00 na društveno božičnico v občinsko telovadnico v Repen.

**ŠZ DOM** organizira v torek, 22. decembra, z začetkom ob 19. uri, v telovadnici Kulturnega doma (ul. Brass, 20 – Gorica, Italija) tradicionalno novoletno telovadno akademijo Športnega združenja Dom (Gorica).

**ZSŠDI** vabi v sredo, 23. decembra, ob 18.30 na predstavitev novega športnega avtobusa in na družabnost ob zaključku leta »Športna vočilnica 2015«, ki bo v Tržaškem knjižnem središču na Oberdankovem trgu v Trstu.

**SK DEVIN** organizira tečaje smučanja in deskanja ob sobotah in nedeljah v kraju Forni di Sopra od 9. oz. 10. januarja 2016 dalje. Možen je avtobusni prevoz z odhodom iz Nabrežine in najem smučarske opreme. Za informacije in vpisovanje: info@skdevin.it, ali pa na tel. št. 3358180449, 0402032151 in 3358416657.

**ŠD MLADINA** organizira 5 celodnevnih tečajev smučanja za otroke v mesec januarju in februarju 2016, s pričetkom v soboto, 9. januarja. Za informacije in vpisovanje info@mladina.it ali tel. št. 3470473606.

**SK BRDINA** obvešča, da se nadaljuje vpisovanje na tečaje smučanja, ki bodo začeli v nedeljo, 17. januarja. Ob prilikl bo možen tudi avtobusni prevoz. Za informacije in vpis na tel. št. 3405814566 (Valentina).

## Športna nedelja po našem spletu

Današnje športno dogajanje (izidi tekem, postave in kratko poročilo) boste lahko spremljali po naši spletni strani

[www.primorski.eu](http://www.primorski.eu)

## Športel: »amarcod« Jadranovih podvigov

V zamejstvu so prav gotovo številni navijači, ki se spominjajo zgodovinskega prestopa Jadrana v sezoni 1984/85 in 1994/95. Jutri ob 18. uri v oddaji Športel na TV Koper Capodistria si boste ogledali delček teh slavij, ki so manjšinsko košarko popeljali v sam vrh italijanskega športa. V studiu vam bodo o tej svetli preteklosti spregovorili bivši košarkarji Jadran: David Pregar, Ivo Starc in Marko Kojanec. Oddaji se bo pridružil novinar Rok Maver, ki bo predstavil prireditev »Naš športnik«, ki bo na sprednu 29. decembra v Izoli. Tudi rubrika »V 60-tih sekundah«, ki jo pripravlja Valentina Oblak, bo posvečena temu dogodku. Kamere bodo na terenu snemale košarkarje Brega, nogometnike doberdobske Mladosti in božično novoletne akademije nekaterih športnih društev.



## Skupaj zmoremo o zamejskem športu

V jutrišnji jutranji radijski oddaji Skupaj zmoremo (ob 9. uri) po valovih radia Trst A se je voditelj oddaje Ivan Peterlin o zamejskem športu pogovarjal z nekdanjim predsednikom ZSŠDI Juretom Kuferšinom in športnim novinarjem Janom Grgićem.

RADIO TRST A  
Rai Furlanija Julijska krajina



Roša

**RAI3bis**

**SLOVENSKI PROGRAM - Na kanalu 103**  
**20.00** Tv Kocka **20.30** Deželni Tv Dnevnik  
**20.50** Mikser, sledi Čezmejna Tv: Dnevnik  
 Sled 1

**RAI1**

**6.30** UnoMattina in famiglia **7.00** 8.00, 9.00, 13.30, 16.30, 20.00, 23.20 Dnevnik **9.45** Telethon **10.30** A Sua immagine, vmes maša in Angelus **12.20** Božični koncert **14.00** L'arena **16.35** Domenica In **18.45** Kviz: L'Eredità **20.35** Igra: Affari tuoi

**RAI2**

**6.25** Memex – La scienza raccontata dai protagonisti **6.55** Serija: Heartland **8.20** Fridge **8.45** La Notte del Genio Italiano **9.30** I nostri amici animali **10.15** Cronache animali **11.00** Mezzogiorni in famiglia **13.00** 17.05, 20.30 Dnevnik, vreme in šport **13.45** Quelli che aspettano **15.30** Quelli che il calcio **17.10** 90° minuto **19.35** Serija: Squadra Speciale Cobra 11 **21.00** Serija: N.C.I.S. **22.40** La domenica sportiva

**RAI3**

**6.00** Fuori orario **7.00** Serija: Zorro **7.50** Film: Ti-Koyo e il suo pesce cane (dram.) **9.40** Nad.: Doc Martin **10.30** Telethon **11.10** 12.10 Rubrike **12.00** 14.00, 15.00, 18.55, 23.30 Dnevnik in vreme **12.25** Il posto giusto **13.15** Correva l'anno **14.30** In 1/2 ora **15.05** Kili-mangiaro **20.00** Blob **20.10** Che tempo che fa **21.45** Report **23.45** Gazebo

**RAI4**

**14.15** Film: Killing Point (akc.) **15.55** Delitti in paradiso **18.00** Novice **18.05** Atlantis **19.40** Charlie's Angels **21.15** Marvel's Agents of S.H.I.E.L.D. **22.45** Film: Timecop – Indagine dal futuro (zf)

**RAI5**

**14.05** Le Alpi viste dal cielo **15.00** Belle e cattivissime **16.00** Gledališče: Palamede **17.00** C'è musica e musica **17.40** Novice **17.45** Ubiq - Collettività **18.15** Glasba **20.05** Petruška incontri **20.40** Le lezioni dei maestri **21.15** I due oceani del Sudafrica **22.10** Roma: la storia dell'arte **23.00** Film: Departures (dram.)

**RAI MOVIE**

**13.45** Movietra **14.20** Film: High Life (kom.) **15.40** Film: L'angolo rosso – Colpevole fino a prova contraria (triler, '97, i. R. Gere) **17.45** 0.55 Novice **17.50** Film: Teodora (zgod.) **19.30** Film: Totò, Fabrizi e i giovani d'oggi (kom., It., '60)



**21.15** Film: La maschera di ferro (pust.) **23.30** Serija: Hell on Wheels



Nedelja, 20. decembra  
Deejay tv, ob 14.05

**Il postino**

Italija, Francija, Belgija 1994  
**Režija:** Michael Radford  
**Igrajo:** Massimo Troisi, Philippe Noiret in Maria Grazia Cucinotta

Zadnja Troisijeva filmska interpretacija je nedeljivo povezana s pripovedjo Michaela Radforda, saj je veliki neapeljski igralec kmalu po sneemanju tega filma umrl. Poetično zgodbo o mladem poštarju Mariu je Radford iz Čila prenestil na italijanska tla. Na otok neapeljskega zaliva je postavil filmsko pripoved o mladom in življenjsko absolutno neizkušenem poštarju, ki mora poleti leta 1952, na otoku sredi morja nositi pošto svojevrstnemu pesniku, ki je odločil, da se za nekaj časa preseli v Italijo.

Prijazni zapisovalec verzov je slavni Pablo Neruda, ki se s suhljatim poštarjem spoprijatelji in mu odkrije cel kup življenjskih resnic. Na lepem pa pesnik zapusti otok in zdi se, kot da je na prijatelja Maria popolnoma pozabil. V resnici ni tako, a ko se Pablo po daljšem času spet vrne na poštarjev dom, bo v njem našel samo Mariovega sinčka Pablita ...

**RAI PREMIUM**

**10.50** Nad.: Le segretarie del sesto **14.20** Aktualno: Anica – Appuntamento al cinema **14.25** Nan.: Impazienti **14.50** Serija: Padre Brown **16.35** Nad.: Compagni di scuola **17.30** Novice **17.35** Nad.: Rosso San Valentino **19.40** Nad.: Il maresciallo Rocca **21.20** Nad.: Cenerentola **23.45** Mister Premium

**RETE4**

**6.50** Media Shopping **7.20** Super Partes **7.50** Serija: Due per tre **8.25** Magnifica Italia **8.55** Confessione Reporter **10.00** Maša **10.50** Le storie di viaggio a... **11.30** 18.55 Dnevnik in vreme **12.00** Film: Agatha Christie – L'uomo dall'abito marrone (krim.) **14.00** Donnaventura **14.45** Film: I ragazzi della via Pal (dram.) **19.35** Nad.: Tempesta d'amore **21.15** Film: Fantozzi va in pensione (kom., It., '88, i. P. Villaggio)



**23.25** Film: The Blues Brothers (kom., '80, i. J. Belushi)

**CANALES**

**6.00** Pregled tiska **7.55** Promet, vremenska napoved in dnevnik **9.10** Le frontiere dello spirito **9.50** Bella più di prima **11.00** Le storie di Melaverde **12.00** Melaverde **13.00** 19.55 Dnevnik in vreme **13.40** L'arca di Noé **14.05** Film: The Case for Christmas – Un avvocato per Babbo Natale (druž.) **16.30** Domenica Rewind **18.45** Igra: Avanti un altro **20.40** Show: Paperissima Sprint **21.10** Nad.: Il segreto **23.30** Film: I misteri di Shadow Island – L'ultimo Natale (dram.)

**ITALIA1**

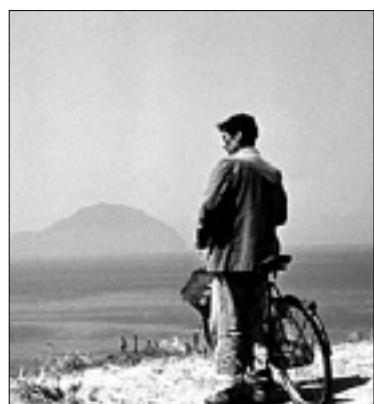
**7.35** Risanke in otroške serije **9.00** Film: L'incantesimo del lago 3 – Lo scrigno magico (anim.) **10.35** Film: Il topolino Marty 2 (anim.) **12.25** 18.30 Dnevnik in vreme **13.00** Šport **13.55** Nad.: The Musketeers **16.10** Film: Duma (pust.) **18.15** Nan.: Camera Café **19.00** Film: Il signore degli anelli – Le due torri (fant., '02, i. E. Wood, O. Bloom) **21.25** Film: Transformers 3 (zf, '11, r. M. Bay, i. S. LaBeouf)

**IRIS**

**12.30** Film: Il sorpasso (kom., It., '62) **14.30** Speciale Star Wars **14.50** Film: Il segreto di Agatha Christie (dram., '79, i. D. Hoffman) **16.40** Film: Il falò delle vanità (dram., '90, i. T. Hanks, B. Willis) **19.05** Film: Il prescelto (triler, '06, i. N. Cage) **21.00** Film: Formula per un delitto (triler, '02, i. S. Bullock) **23.20** Film: Lantana (dram.)

**LA7D**

**7.30** 13.30, 20.00, 0.00 Dnevnik **7.50** Vreme **7.55** Omnibus **9.50** L'aria che tira – Il diario **10.55** Gustibus **11.40** Tagadà **12.50**

**VREDNO OGLEDNA**

Chi guida meglio? **14.00** Kronika **14.40** Film: Mato Grosso (pust., '92, i. S. Connery) **16.30** Serija: Josephine, ange gardien **20.35** Crozza nel Paese delle Meraviglie



**21.10** Film: Passaggio in India (dram., '85, i. J. Davis)

**LA7D**

**6.20** 11.00, 19.10 Cuochi e fiamme **8.10** 17.25 I menu di Benedetta **13.05** Chef per un giorno **15.10** Film: Come eravamo (dram., '73, i. B. Streisand, R. Redford) **18.55** Dnevnik **19.00** Food Maniac **21.30** Il meglio del Paese delle Meraviglie

**TELEQUATTRO**

**6.30** Le ricette di Giorgia **7.00** Sveglia Trieste! **10.30** Apriti cielo **10.35** La parola del signore **14.00** 20.05 Qui studio a voi studio **19.00** 23.15 Rotocalco Adnkronos **19.15** 19.50 Dodici minuti con Cristina **19.30** 23.00 Dnevnik **19.45** Qua la zampa **23.30** Trieste in diretta

**LAFFE**

**12.25** 18.05 Viaggi nudi e crudi **13.55** Posso dormire da voi? **16.05** Film: La duchessa (dram., '08, i. K. Knightley) **19.10** Bourdain: Cucine segrete **20.05** Il cuoco vagabondo **21.10** Nad.: Seawolf – Lupo di mare **22.55** Film: Irina Palm – Il talento di una donna inglese (dram.)

**CIELO**

**12.10** Most Dangerous – Pericolo reale **13.00** Novice **13.05** 20.20 Affari di famiglia **14.00** Film: Pound of Flesh (akc.) **15.55** Film: Porky's II – Il giorno dopo (kom.) **17.45** Film: Super Eruption (zf) **19.25** Affari al buio **21.20** Film: The Package (akc.) **23.00** Ti aspetto fuori

**DMAX**

**13.25** 19.30 Storage Wars Canada **14.20** Affare fatto! **15.10** Orrori da gustare **16.00** La prova del diavolo **16.55** 21.10 Affari a quattro ruote **17.45** Supercar: auto da sogno **18.35** Affari in valigia **20.25** Banco dei pugni **22.05** I maghi delle auto **22.55** Nudi e crudi

**SLOVENIJA1**

**7.00** 18.40 Risanke in otroške nanizanke **10.45** Sledi **11.20** Ozare **11.25** Obzorja duha **12.00** Ljudje in zemlja **13.00** 17.00, 18.55, 21.25 Poročila, šport in vreme **13.25** Slovenski pozdrav **14.50** Film: Lady Eve (kom., '41, i. H. Fonda) **16.20** Pogled na... **16.35** Dok. serija: Village Folk – Ljudje podežela **17.20** Vikend paket **19.25** Zrcalo tedna **20.00** Nad.: Nova dvajseta **20.30** Intervju **22.05** Dok. odd.: Nanook s severa **23.30** Film: Skrivnost (dram., Fr., '07)

**SLOVENIJA2**

**6.45** Duhovni utrip **7.05** Posebna ponudba **8.00** Glasbena matineja **9.20** Alpsko smučanje: SP, veleslalom (m), 1. vožnja **10.25** Alpsko smučanje: SP, veleslalom (ž), 1. vožnja **11.30** Biatlon: SP, skupinski start (m) **12.25** Alpsko smučanje: SP, veleslalom (m), 2. vožnja **13.25** Alpsko smučanje: SP, veleslalom (ž), 2. vožnja **14.00** Biatlon: SP, skupinski start (ž) **14.10** Nordijsko smučanje: SP, smučarski skoki (m) **16.40** Zvezdana

**DROBCI IZ SPOREDA RADIA TRST A**

V oddaji **Glasovi svetov** ob 12.00 bo govor o ekološkem pridelovanju hrane. O tem bodo razpravljali Peter Krištof, glavni koordinator čezmejnega sodelovanja s Slovenijo in Koroški kmetijski in gozdarski zbornici, Štefan Dežman, lastnik ekološke kmetije iz Radovljice in član Združenja ekoloških kmetov Gorenjske ter Franc Šolar, svetovalec za ekološko kmetijstvo s Kmetijsko gozdarskega zavoda Kranj. V studiu v Trstu bosta Franc Fabec, predsednik Kmečke zveze in Sergij Stancich, ki se ukvarja z biodynamičnim kmetijstvom. Oddaja **Z naših prireditev** ob 17.30 pa prinaša posnetek koncerta, ki je obeležil 70 letnico Glasbenih Matic. Koncert s pomenljivim naslovom Ljubljale je bil v KD v Trstu 2. decembra. **Tv mesečnik »Mikser«** ob 20.50 bo predstavil poučevanje slovenščine v italijanskih šolah. O svoji izkušnji na italijanski nižji srednji šoli bo v studiu spregovorila prof. Nastja Colja.

**17.15** Avtomobilnost **17.55** Rokomet: SP, finale (ž) **19.55** Žrebanje Lota **20.00** Dok. serija: Prihodnost Afrike **20.55** Serija: Vera **22.35** Vse je mogoče **23.55** Vikend paket

**KOPER**

**14.00** Čezmejna Tv – Deželne vesti **14.10** Biatlon: SP, skupinski start (ž) **15.00** Tednik **15.30** Potopisi **16.05** Koncert **16.55** Avtomobilizem **17.25** Najlepše besede **18.00** Ljudje in zemlja **19.00** 22.15 Vsedanes - Tv dnevnik **19.25** Šport **19.30** Vzhod-Zahod **20.00** Vesolje je... **20.30** Istra in... **21.15** Isola Music Festival **22.30** Alpe Jadran **23.00** Vokalna skupina Cluster **23.35** Sredozemlje

**POP TV**



## RAI3bis

## SLOVENSKI PROGRAM - Na kanalu 103

**18.40** Čezmejna Tv: Primorska Kronika  
**20.30** Deželnki Tv Dnevnik, sledi Čezmejna  
 Tv: Dnevnik Slo 1

## RAI1

**6.45** Aktualno: UnoMattina **7.00** 8.00, 9.00, 9.55, 13.30, 16.25, 20.00 Dnevnik, vreme in rubrike **10.00** Storie vere **11.10** A conti fatti **12.00** La prova del cuoco **14.05** 16.40 La vita in diretta **15.00** Torto o ragione? - Il verdetto finale **18.45** Kviz: L'Eredità **20.30** Igra: Affari tuoi **21.20** Nad.: Il paradiso delle signore **23.25** Petrolio

## RAI2

**6.00** 14.00 Detto fatto **7.35** Sorgente di vita **8.05** Film: The Wild Stallion (dram.) **9.30** 13.30, 17.45 Rubrike **10.30** Cronache animali **11.00** I fatti vostri **13.00** 18.20, 20.30, 22.45 Dnevnik in vreme **16.10** Film: Natale con Holly (dram.) **18.00** Šport **18.50** Serija: Hawaii Five-0 **19.40** Serija: N.C.I.S. **21.00** Zio Gianni Gianni e Tromber **21.10** LOL **21.15** Boss in incognito



**23.00** Film: Limitless (zf, '11, i. B. Cooper)

## RAI3

**6.00** Novice **6.30** Rassegna stampa **7.00** TGR Buongiorno Italia **7.30** TGR Buongiorno Regione **8.00** Agorà **10.00** Mi manda RaiTre **11.00** Elisir **11.55** 14.00, 19.00, 23.15 Dnevnik, vreme in rubrike **12.25** 16.40 Geo **12.45** Pane quotidiano **13.10** Dok.: Il tempo e la storia **15.10** Nad.: La casa nella prateria **15.55** Aspettando Geo **20.00** Blob **20.15** #TreTre3 **20.35** Nad.: Un posto al sole **21.05** Film: 2 single a nozze (kom., '05, i. O. Wilson) **23.30** Il processo del lunedì

## RAI4

**14.40** Steins Gate **15.05** Andromeda **15.50** Star Trek: Enterprise **16.35** Xena **17.25** Novice **17.30** Film: Legend of the Tsunami Warriors (fant.) **19.30** Supernatural **20.20** Ghost Whisperer **21.10** Trono di spade **22.10** Black Sails **23.15** Film: Minotaur (fant.)

## RAI5

**14.05** Le Alpi viste dal cielo **15.05** L'insospettabile talento delle piante **16.05** Dok. film: Lo stradone col bagliore **17.30** Scaramouche Scaramouche **18.05** Novice **18.10** 20.45 Passepartout **18.40** Trans Europe Express **19.45** Shakespeare da scoprire **21.15** I grandi della letteratura italiana **22.15** Ubiqui - Pop! **22.45** Gledališče: Rebecca, prima moglie

## RAI MOVIE

**13.50** Film: K-PAX – Da un altro mondo (zf, '01, i. K. Spacey) **16.00** Film: La banda delle frittelle di mele (western, '75) **17.45** 0.30 Novice **17.50** Film: Ercole l'invincibile (pust., '64) **19.20** Film: Chi si ferma è perduto (kom., It., '60, i. Totò) **21.15** Serija: Hell on Wheels **22.50** Film: Manhattan (rom., '79, r. in i. W. Allen)

## RAI PREMIUM

**11.35** Nad.: Un posto al sole **12.25** Nad.: Linda e il brigadiere **13.20** Nad.: Una buona stagione **14.10** 21.20 Serija: Last Cop – L'ultimo sbirro **15.00** Aktualno: Anica – Appuntamento al cinema **15.05** Serija: Un medico in famiglia **16.50** Nad.: Cuori rubati **17.50** Novice **17.55** Nad.: Cedar Cove **18.40** Nad.: Pasión Prohibida **19.30** Nad.: Terra nostra **20.20** Serija: Il commissario Manara

## RETE4

**6.50** Serija: The Mentalist **9.10** Nad.: Bandolera **9.40** Serija: Carabinieri **10.45** Ricette all'italiana **11.30** 18.55 Dnevnik in vreme **12.00** Serija: Detective in corsia **13.00** Serija: La signora in giallo **14.00** Lo sportel-

lo di Forum **15.30** Serija: Hamburg Di-stretto 21 **16.40** Film: Nine Months – Im-previsti d'amore (kom., '95, i. H. Grant, J. Moore) **19.30** Nad.: Tempesta d'amore **20.30** Un anno Dalla vostra parte **21.15** Serija: Il commissario Schumann **23.50** Con-fessione Reporter

## CANALE5

**6.00** Pregled tiska **7.55** Dnevnik, promet-ne informacije, vreme, borza in denar **8.45** Nad.: I Cesaroni **11.00** Il meglio di Forum **13.00** 19.55 Dnevnik in vreme **13.40** Nad.: Beautiful **14.10** Nad.: Una vita **15.10** Nad.: I segreti di Borgo Larici **16.20** Nad.: Il se-greto **17.00** Film: Mistletoe over Manhat-tan – Un magico Natale a Manhattan (rom.) **18.45** Igra: Avanti un altro **20.40** Striscia la notizia – La voce dell'invasione **21.10** Film: La banda dei Babbi Natale (kom., It., '10, A. Baglio) **23.15** Maurizio Costanzo Show

## ITALIA1

**6.45** Risanke in otroške oddaje **8.20** Serija: Hart of Dixie **10.10** Serija: Royal Pains **12.05** Cotto e mangiato – Il menù del giorno **12.25** 18.30 Dnevnik in vreme **13.05** Šport **13.45** 19.00 Nan.: Simpsonovi **14.10** Film: Dragonheart (fant., '96) **16.10** Film: Dragonheart II – Il destino di un cavaliere (fant., '00) **18.10** Nan.: Camera Café **18.25** The Store of My Life **19.25** Serija: C.S.I. - Scena del crimine **21.10** Mistero

## IRIS

**13.20** Film: Scusate il ritardo (kom., It., '83) **15.35** Film: Franco e Ciccio... ladro e guar-dia (kom., It., '69) **17.20** Note di cinema **17.25** Film: La collina degli stivali (western, '69) **19.20** Serija: Renegade **20.05** Serija: Walker Texas Ranger **21.00** Film: S1mOne (fant., '02, i. A. Pacino) **23.15** Film: Night-mare 6 – La fine (horror)

## LA7

**6.30** 7.55 Omnibus **7.30** 13.30, 20.00, 0.50 Dnevnik **7.50** Vreme **9.45** Coffee Break **11.00** L'aria che tira **14.00** Kronika **14.20** Tagadà **16.20** Serija: Benjamin Lebel – De-litti D.O.C. **18.20** Serija: L'ispettore Barnaby **20.35** Otto e mezzo **21.10** Nad.: Grey's Anatomy

## LA7D

**6.20** I menù di Benedetta – Ricetta Sprint **6.30** 11.20, 21.10 Cuochi e fiamme **8.30** 15.20 I menù di Benedetta **13.30** Nad.: Grey's Anatomy **17.05** The Dr. Oz Show **18.55** Dnevnik **19.00** Chef per un giorno **22.20** Film: Emotivi anonimi (kom., Fr., '10)

## TELEQUATTRO

**7.00** Sveglia Trieste! **13.00** Italia economia e prometeo **13.15** 17.55, 20.25 Oggi è **13.20** 17.30, 19.30, 20.30, 23.00 Dnevnik in vreme **13.45** 23.30 Košarka: Basket Jesi – Pal-lacanestro Trieste **18.00** Trieste in diretta **19.05** Dodici minuti con Cristina **19.20** Qua la zampa **20.00** Occhio alla spesa... **20.05** Happy Hour **21.00** Il caffè dello sport **22.30** Il caffè dello sportivo

## LAEFFE

**10.40** 13.35 Il cuoco vagabondo **12.45** Bourdain: Cucine segrete **14.40** Il re dello street food **15.50** Silvia, pepe quanto basta **16.55** Jamie Oliver: Il mio giro d'Europa **18.55** David Rocco: Dolce vita **19.25** Sem-plicemente Nigella **20.05** Jamie Oliver: Su-per Food



**21.05** Film: Oggi è già domani (dram., '08, i. D. Hoffman, E. Thompson) **22.45** Film: Follia d'amore (dram., '85, i. K. Basinger)

## CIELO

**12.05** 13.05 MasterChef USA **13.00** Novice **14.00** MasterChef Australia **15.15** 18.10 Fratelli in affari **17.10** Buying & Selling **19.10** Affari al buio **20.10** Affari di famiglia **21.10** Film: Porky's III – La rivincita (kom.)

## DMAX

**13.20** Storage Wars Canada **14.15** 20.20 Banco dei pugni **15.05** 22.50 Nudi e crudi **16.00** Texas Tarzan **16.55** Affari a quattro ruote **17.45** Affari in valigia **18.35** Affare fatto! **19.25** Come andrà a finire? **21.10** Su-dafrica: il mostro degli abissi **23.45** Video del tubo

## SLOVENIJA1

**6.15** Dnevnik izbor **6.30** Zrcalo tedna **6.55** Dobro jutro **10.15** Z vrta na mizo **10.40** 10 domaćih **11.10** 18.20 Kviz: Vem! **11.55** NaGlas! **12.25** Nan.: Anica **13.00** 15.00, 17.00, 18.55, 22.35 Poročila, vreme in šport **13.30** Panoptikum **14.40** Dok. serija: Village Folk – Ljudje podežela **15.10** Dobber dan, Koroška! **15.40** 18.10 Risanke **16.00** Točka preloma **16.30** Duhovni utrip **17.30** Dok. serija: V svojem ritmu **17.55** Novice **18.00** Infodrom **19.30** Slovenska kronika **20.00** Tednik **21.00** Studio City **22.00** Odmevi **23.05** Umetni raj

## SLOVENIJA2

**6.00** Otoški kanal **7.00** Risanke in otroške oddaje **8.15** Zgodbe iz školjke **8.35** Film: Ne-vidni Ivor (anim.) **9.30** Točka **11.05** 17.00 Halo TV **11.50** Dobro jutro **14.05** Polnočni klub **15.35** Ljudje in zemlja **16.25** Avtomobilnost **17.55** Alpsko smučanje: SP, paralelni veleslalom (m) **19.45** Infodrom **20.00** Nan.: Gospodična Marple **21.35** Nan.: In-spector Tschiller **23.10** Kratki film: Mario je gledal morje z zaljubljenimi očmi **23.25** Kratki film: Zahtevam most, pripada mi!

## KOPER

**13.45** Dnevni program **14.00** 23.55 Če-zmejna Tv – Deželne vesti **14.20** Eronovi-će **14.30** Vsedanes – Vzgoja in izobraževanje **15.00** Isola Music Festival **16.00** Vesolje je... **16.30** Tednik **17.10** Istra in... **18.00** 23.20 Športel **18.35** 23.50 Vremenska napoved **18.40** 22.30 Primorska kronika **19.00** 22.00 Vsedanes - Tv dnevnik **19.25** Športna cona **20.00** Sredoziemje **20.30** City Folk **21.00** Meridiani **22.15** Glasba zdaj **22.50** Sprehodi

## POP TV

**7.00** Risanke in otroške serije **8.10** 9.55, 11.00 Tv prodaja **8.30** 17.05 Nad.: Odpuščanje ljubezni **10.10** Sanjski moški **11.20** Kuharski dvoboj tortic **12.35** 17.50 Nad.: Usodno vino **13.35** Odločilni trenutek **14.40** Nad.: Plamen v očeh **15.45** Nad.: Kar bo, pa bo **16.45** 18.55, 22.20 Novice



**20.00** Film: Sam doma 2 (kom.) **22.55** Se-rija: Kosti

## KANAL A

**7.00** ŠKL – Šport mladih **7.35** Pazi, kame-ra! **8.05** Risanke in otroške oddaje **8.40** 14.15 Serija: Odbita rodbina **9.05** 14.45 Se-rija: Mrhi za šankom **9.30** 12.50 Nad.: Ter-ra Nova **10.25** 13.45, 14.00 Tv prodaja **10.40** Nan.: Naša malá klinika **11.15** 15.15 Serija: Lepo je biti sošed **16.10** Film: Silovit udar-c 3 (kom.) **18.00** 19.50 Svet **18.55** Serija: Komisar Rex **20.00** Nan.: Kar bo, pa bo **21.00** Film: Brez dvoma (krim.) **23.00** Film: Srečnež Slevin (triler)

## DROBCI IZ SPOREDA RADIA TRST A

V oddaji 'Vračanja h glasbi', ki jo pripravlja Tomaž Simčič, bo Adrian Leverkün poslušalce popeljal v transcendentalni svet Chopenovega Nocturna v cis modulu op. 27 št.1. Ob 10.10! V Studiu D najprej v zgodbino. Zaključuje se niz, ki ga posvečamo življenu in delu dr. Antona Vratuša. Ob 11.15 bo na sporednu pred-zadnjo nadaljevanje. Po 12.00 se Studio D seli v Gorico. Novinarka Klavdija Fi-jelj bo gostila etnologinja Ingo Miklavčič Brezigar in arheologa Draga Svol

**VREMENSKA SЛИKA**

Vremenska napoved  
Hidrometeorološkega zavoda Republike Slovenije  
in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER  
Temperature zraka so bile izmerjene včeraj ob 7 in 13. uri.



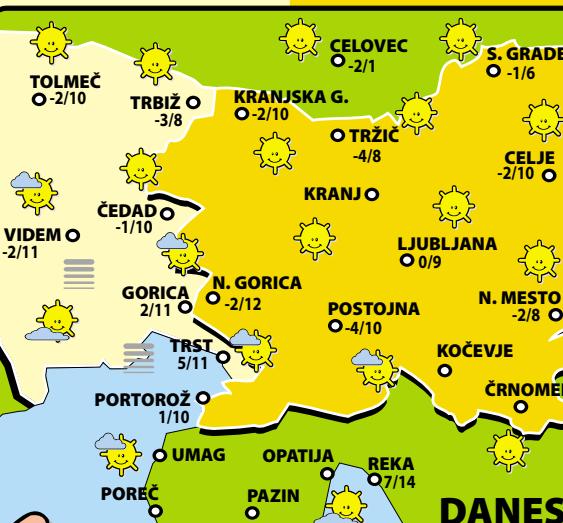
Nad južno polovico Evrope je ustaljeno območje višokega zračnega tlaka. V višinah se nad nami zadržuje topel in suh zrak.

V hribih bo lepo jasno vreme. Po nižinah in ob morju bo sprva jasno, popoldne pa bo več oblakostni. Ponoči se bo po nižinah in ob morju pojavila megla, ki se bo nato lahko zadrževala tudi del dneva. V hribih bodo nastale temperaturne inverzije; v visokogorju bo za letni čas kar toplo.

Danes bo pretežno jasno, če dan se bo na Primorskem poodblilo. Po nižinah v notranjosti bo megla, ki se lahko ponekod zadrži včino dneva. Predvsem v višjih legah bo pihal jugozahodni veter. Najnižje jutranje temperature bodo od -4 do 2, ob morju okoli 4, najvišje dnevne od 3 do 10 stopinj C.

Povsod bo oblačno in megleno. V višinah bo vreme lepše kot v spodnji nižini, nastajali bodo lahko temperaturni obrati. Ob morju in na vzhodu bi se lahko pojavit rahel dež.

Jutri bo v severni in vzhodni Sloveniji delno jasno, drugod pretežno oblačno ali megleno. Na Primorskem in Notranjskem bo občasno rosilo ali rahlo deževalo. Pihal bo jugozahodni veter. V torek bo suho vreme.



## PLIMOVANJE

**Danes:** ob 5.31 najvišje 37 cm, ob 13.01 najnižje -30 cm, ob 18.47 najvišje 8 cm, ob 23.52 najnižje -16 cm.

**Jutri:** ob 6.22 najvišje 42 cm, ob 13.52 najnižje -42 cm, ob 19.48 najvišje 15 cm.

## MORJE

Morje je mirno,

temperatura

morja 12,5 sto-

pinje C.

TEMPERATURE °C	500 m .....	10	2000 m .....	2
	1000 m .....	8	2500 m .....	0
	1500 m .....	6	2864 m .....	-2

Vrednost UV indeksa ob jasnem vremenu sredi dneva doseže 1.

**Isis Pharmaceuticals spreminja nesrečno ime**

SAN DIEGO - Ameriško podjetje Isis Pharmaceuticals se je odločilo spremeni imenom, zaradi katerega so ga mnogi po krivem povezovali z zloglasno Islamsko državo (IS). Podjetje bo odslej delovalo pod imenom Ionis Pharmaceuticals. Podjetje razvija zdravila že 26 let, njegovo ime pa je postalo problematično po vzponu IS. Ta je javnosti poznana tudi pod kratico ISIS (Islamska država Iraka in Sirije). Prvi trgovalni dan po terorističnih napadih v Parizu so delnice Isis Pharmaceuticals izgubile štiri odstotke vrednosti. V družbi so priznali še, da so o spremembni imena razmišljali že vso leto, novembrski napadi pa so bili očitno kaplja čez rob. Isis Pharmaceuticals se je sicer poimenoval po egipčanski boginji Isis, ki so ji pripisovali zdravilne sposobnosti.

**Avtomobili brez voznika (pre)pogosto žrtve objestnežev**

SAN FRANCISCO - Avtomobili brez voznika, ki naj bi vodili v svet brez avtomobilskih nesreč, trenutno dosegajo prav nasprotno. Ti avtomobili so namreč dvakrat pogosteje vpletjeni v nesreče kot vozila z vozniki. Razlog je v njihovem popolnem upoštevanju pravil, kar v svoje obnašanje na cesti pozabijo všteti objestni vozniki. Avtomobili brez voznika upoštevajo pravila. Vedno, brez izjem. To se sliši idealno, na kaotičnih in nabito polnih cestah pa se očitno ne obnese. Zato se programerji vse pogosteje sprašujejo, ali bi morali te avtomobile naučiti kršenja zakonov.

**BAIL-IN**

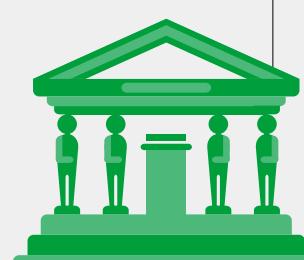
(notranje reševanje)



S prvim januarjem 2016 stopijo v veljavo novi evropski predpisi za reševanje bank, ki se nahajajo v krizni situaciji, poimenovani Bail-in. To z namenom, da se preprečijo posledice morebitnih bančnih nestabilnosti na bilance držav evropske Unije in posledično na vse državljanje.

Zadružne banke FJK  
**18,1%**  
CET1 ratio

podatki z dne 31.12.2014



Italijanski bančni sistem

**11,8%**

CET1 ratio

podatki z dne 31.12.2014



Stranka lahko oceni solidnost banke s preverbo kazalnika CET 1 ratio.

**Višji je ta kazalnik, bolj je banka solidna.**

**BCC**  
CREDITO COOPERATIVO

LA NOSTRA BANCA È DIFFERENTE.

[www.bccfgv.it](http://www.bccfgv.it)

**JAMSTVA ZADRUŽNIH BANK**

- Sredstva na tekočem računu
- Sredstva na poimenski hranilni knjižici
- Poimensko hranilno pismo
- Depozitni račun

- Naše obveznice

**SKLAD ZA JAMSTVO VLAGATELJEV**

**100.000,00 €**

za vsakega imetnika

(npr.: če sta imetnika računa dve osebi se vrednost podvoji)

**SKLAD ZA JAMSTVO OBVEZNIČARJEV ZADRUŽNIH BANK**  
(pogoj nepreklenjenega lastništva vsaj 3 mesecev)

**103.291,38 €**

za vsakega imetnika

(npr.: če sta imetnika obveznice dve osebi se vrednost podvoji)